



Tina Maze
srebrna
na SP



Odbornica Seganti:
Medobčinsko
združenje med
samo štirimi
občinami na
Tržaškem je
mogoče

8

Je valentinovo dan ljubezni?
Je predvsem potrošniški
praznik? Kako ga
doživljajo mladi?
O tem se tokrat
sprasuje Klop



18



V Bukovici
so množično
počastili stoletnico
rojstva svojega
velikega rojaka
Zorana Mušiča

15

Primorski dnevnik

PETEK, 13. FEBRUARJA 2009

Št. 37 (19.436) leto LXV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodob" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobodjenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it/>

e-mail: redakcija@primorski.it

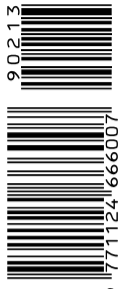
POSTNINA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art. 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 1,00 €



Rim je zamudil, Dežela je pohitela

SANDOR TENCE

Rimska vlada je končno »odmrznila« denar za financiranje javne rabe slovenščine, furlanščine in nemščine v Furlaniji-Juljski krajini. Vladni birokrati so s Prodijem in nato še z Berlusconiem dve leti neupravičeno zadrževali 1,4 milijona evrov v državnih blagajnah in s tem prikrajšali pokrajine, občine in druge javne ustanove za denar, ki bi ga lahko uporabile za dvojezičnost oziroma večjezičnost. Konec dober, vse dobro, pravi pregovor, ostaja pa grenkoba za takšno zamudo.

Deželna uprava je hitro ukrepala. Rimska vlada ji je ta denar (sredstva so iz leta 2007...) nakazala 22. januarja, včeraj pa je deželni odbor odobril pravilnik za razdelitev prispevkov. Postopek je torej stekel in upamo, da bodo uprave denar čimprej tudi dobile. Prošnje v višini pet milijonov evrov močno presegajo finančno razpoložljivost, zato bo marsikdo razočaran, ker ne bo dobil denarja, ki ga potrebuje in pričakuje.

Poleg zamude v »potovanju« denarja iz Rima v Trst, je tako velika razlika med pričakovanji in načrti uprav ter razpoložljivim denarjem gotovo boleča točka te zadeve. Pri tem lahko samo upamo, da bo Dežela pri delitvi prispevkov pravična in objektivna.

Tolažimo se lahko z dejstvom, da so prošnje v vrednosti pet milijonov evrov dejanski dokaz, da si uprave v Furlaniji-Juljski krajini želijo uveljavljanja večjezičnosti. Res škoda, da bodo nekatere ostale razočarane.

ITALIJA - Nekdanji predsednik republike Scalfaro na shodu DS posvaril premiera

»Berlusconi, ne daj, da bi se morali bati za demokracijo«

Premier zanikal, da bi napadel ustavo in državnega poglavarja

GORICA - Prešernova proslava sinoči v Kulturnem domu

Izjemna moč glasbe

Clodig: »Glasba pripomore k temu, da pridemo na vrh gore in odkrijemo drugo dolino«



GORICA - Po Čedadu in Trstu je sinoči v goriškem Kulturnem domu potekala proslava, ki so jo osrednje manjšinske organizacije priredile ob slovenskem kulturnem prazniku. Slav-

nostni govornik je bil vsestranski kulturni delavec iz Benečije Davide Clodig; svojo »govorno sonato« v treh stavkih je posvetil slovenskemu glasbenemu pouku v Bardu, izjemni moči

glasbe, ki po njegovih besedah pripomore k temu, da pridemo na vrh gore in odkrijemo novo dolino, nazadnje pa še Glasbeni matici, ki je ravno s proslavo praznovala svojo stoletnico.

RIM - Nekdanji predsednik republike Oscar Luigi Scalfaro je sinoči na rimskem shodu Demokratske stranke predsednika vlade Silvia Berlusconija pozval, naj ne prisili več italijanskih državljanov, »da bi se bali za svojo domovino ter za njeno svobodo in demokracijo«. Demokrati so shod priredili po hudem sporu, do katerega je prišlo med vlado in predsednikom Napolitanom ob primeru Englaro. Sicer pa je Berlusconi včeraj v neki televizijski oddaji zanikal, da bi kdaj napadal ustavo ali predsednika republike.

Na 6. strani

Türk pozdravil
Napolitanove besede
glede fašizma

Na 2. strani

Odlični slovenski dijaki

Na 3. strani

Spet nočne tatvine,
policisti prijeli enega
izmed storilcev

Na 9. strani

Naš intervju: kardiolog
Andrea Di Lenarda

Na 9. strani

Goriška pokrajina bo
izdelala nov načrt za
ravnanje z odpadki

Na 16. strani

Ob goriški bolnišnici
ne spijo zaradi hrupa

Na 16. strani

ZAKON 482 - Sklep deželne vlade 1,4 milijona evrov za manjšinske jezike

TRST - Dežela, ki je pravkar dobila iz Rima dolgo časa zamrznjeni denar za slovenski in nemški jezik, je odobrila sklep za porazdelitev teh sredstev. Gre za izvajanje državnega zakona za zaščito jezikovnih manjšin (številka 482), za katerega so, poleg Dežele, poklicane občine, pokrajine in druge lokalne ustanove.

Furlanija-Juljska krajina bo za izvajanje zakona 482 namenila 1,4 milijona evrov, prošnje za prispevke pa presegajo pet milijonov evrov. To pomeni, da bodo morali pristojni s strogimi merili oceniti

predloge posameznih uprav, kar bo gotovo - kot vedno v takšnih primerih - povzročilo razočaranja in polemike.

Včerajšnji sklep deželnega odbora je predlagal odbornik Roberto Molinaro, ki je pristojen za jezikovne in narodne manjšine. Molinaro, ki pripada sredinski stranki UDC, je pristojen tudi za slovensko manjšino. Na prihodnji seji se bo deželni odbor - kot kaže - ukvarjal s financiranjem slovenske narodne skupnosti na osnovi državnih in deželnih zaščitnih določil.

Na 3. strani

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Vihar prihaja ...

Tridnevno gostovanje v sklopu tržaške abonmajske ponudbe



TURISTIČNA AGENCIJA
ZA VSE ŽEPE IN OKUSE

first & last minute
adriatica.net

Čenjene naročnike in bralce Primorskega dnevnika, ki so se prijavili na letošnje izlete obveščamo, da sta oba izleta, ki jih je pripravila First&last minuteAdriatica.net

POTRJEJENA!

TURČIJA
27.03.2009
Plačilo salda
med 25. in 28.2.
v naši agenciji

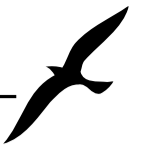
HRVAŠKA
14.05.2009
Plačilo salda
med 20. in 23.4.
v naši agenciji

POHITETE! ŠE NEKAJ PROSTIH MEST!
Pričakujemo vas z veseljem!

Vsa ostala sporočila bomo dajali direktno vpisanim izletnikom.

TRST - Ul. San Lazzaro, 13
Tel. 040 637025
www.lastminutecenter.it
info@lastminutecenter.it

Urnik:
pon. - pet. 9.00 - 12.30
in 16.00 - 19.00
sobota 10.00 - 12.30



ZGODOVINA - Italijansko-slovenski odnosi

Danilo Türk pozdravil zadnje Napolitanove izjave glede fojb

Türk se je nanašal na Napolitanove besede o trpljenju Slovencev pod fašizmom

ZAGREB - Slovenski predsednik Danilo Türk je včeraj ob robu obiska občine Zagorje ob Savi pozdravil torkovo izjavo italijanskega predsednika Giorgia Napolitana glede fojb in istrskih beguncev. Dejal je, da je Napolitano jasno povedal, da je fašizem povzročil hude bolečine slovenskemu narodu in slovenski manjšini v Italiji v času vojaške okupacije med drugo svetovno vojno.

Danilo Türk je poudaril, da je Napolitano ob letošnjih slovesnostih, ki potekajo v Italiji ob dnevu spomina na fojbe in odhod optantov, jasno priznal, kaj je povzročil fašizem in to na način, ki je pokazal časovno zaporedje in vzročno zvezo. Zato je predsednik Türk z izjavo Napolitana zadovoljen.

Dodal je še, da predsednika Napolitana zelo ceni kot resničnega demokrata in osebnost evropskih dimenzij ter da je njegova izjava korak, ki potrjuje zaupanje med slovenskim in italijanskim narodom.

Slovenski predsednik Danilo Türk (desno) je včeraj pozdravil torkovo izjavo italijanskega predsednika Giorgia Napolitana (levo) glede fojb

ARHIV



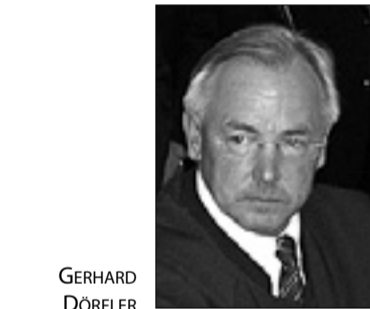
KOROŠKA - Lov na glasove na račun azilantov Na Svinški planini niso bili »kriminalci«

Tožilstvo zavrlo trditve deželnega glavarja Gerharda Dörflerja

CELOVEC - Državno tožilstvo v Celovcu je včeraj zadalo uradni deželni politiki hudo klofuto: v sporočilu za javnost je v celoti zavrnilo trditve novega koroškega deželnega glavarja Gerharda Dörflerja in tudi odgovornega uradnika za vprašanje prosilcev za azil v deželi, češ da so na poseben zavod na Svinški planini v okraju Velikovec odpeljali samo azilante, ki so storili kazniva dejanja. Kot je sedaj sporočilo državno tožilstvo, temu zdaleč ni bilo tako, kajti šest od skupno štirinajstih prosilcev za azil, ki so jih odpeljali na planino, so povsem neoporečni in proti njim tudi ni bil nikdar sprožen kakršen koli sodni postopek. Pri ostalih osmih prosilcih za azil pa da gre za manjša kazniva dejanja, kar nikakor ne opravičuje njihove izolacije na neki planini. Odvetnik na planino odpeljanih prosilcev za azil je zato še včeraj vložil tožbo proti deželnemu glavarju Dörflerju in odgovornemu uradniku za azilska vprašanja zaradi zlorabe položaja.

Kot je znano, je poseben zavod na Svinški planini pri Velikovcu ustanovil avgusta lani dva meseca kasneje v smrtni nesreči preminuli deželni glavar Jörg Haider. Tako kot Dörfler je tudi on ustanovitev zavoda opravičeval s tem, da je treba Korošice in Korošce zaščititi pred »kriminalnimi subjekti«. V takoj po ustanovitvi sporen poseben zavod pa da so odpeljali samo prosilce za azil, ki so storili kazniva dejanja in ogrožali mir in deželi, je vseskozi trdil tudi Haider.

Proti posebnemu zavodu na planini se je od vsega začetka postavil »Komite za več človečnosti in strpnosti«. Obrnil se je na državno tožilstvo v Celovcu in zahteval preverjanje vsakega posameznega primera. Sedaj, po približno šestih mesecih, je preiskava zaključena, rezultat pa je porazen za uradno koroško deželno politiko. V slabi luči pa se sedaj kažejo tudi izjave avstrijske notranje ministrice Marie Fekter, ki je očitno verjela trditvam Haiderja in Dörflerja in nazadnje celo zagovarjala posebno ustanovo



GERHARD DÖRFLER

na osamljeni planini na nadmorski višini 1200 metrov.

V njej sicer že od konca decembra lani ni več nobenega prosilca za azil. Vsi so namreč pobegnili in blizu Celovca dobili začasno prebivališče, ki ga je organiziral omenjeni komite za več človečnosti in strpnost in kjer lahko počakajo na odločitev oblasti o njihovi prošnji za azil. Dežela Koroška pa jim je črtala denar za njihovo oskrbo, tako da jim sedaj že drugi mesec pomagajo zasebniki. Komite pa je po objavi sporočila državnega tožilstva zahteval takojšnje vrnitev prosilcev za azil v deželno oskrbo, hkrati pa poudaril, da nihče od prosilcev v času prebivanja pri privatnikih ni storil nobenega kaznivnega dejanja.

Izkazalo se je torej, da so Haider oz. njegovi nasledniki prav na račun azilantov skušali pridobivati politične točke, kot to počnejo že desetletja na račun slovenske manjšine na Koroškem. Sodeč po rezultatih zadnjih javnomnenjskih anket, se takšna politika na Koroškem žal še vedno izplača, kajti najnovejša, včeraj objavljena anketa nekaj več kot dva tedna pred deželnozborskimi volitvami še vedno kaže, da vodi BZÖ deželnega glavarja Dörflerja z 39 odstotki pred socialdemokrati (SPÖ), ki trenutno dosega 36 odstotkov glasov. Ljudska stranka (ÖVP) pa lahko pričakuje dvanajst, Zeleni sedem in svobodnjaki pet odstotkov glasov. Raziskava nadalje kaže, da je med volivci predsednik ÖVP Martinz prehitel glavnega kandidata socialdemokratov Reinhartha Rohra, vodi pa še naprej Dörfler...

Ivan Lukan

OBISK - Odnosi Slovenija - Madžarska Pogovor o dvostranskih odnosih in tudi o manjšini

LJUBLJANA - Slovenski zunanji minister Samuel Žbogar bo danes na delovnem obisku na Madžarskem, kjer se bo sešel z madžarsko kolegico Kingo Göncz in madžarskim predsednikom Laszлом Solyomom, imel pa bo tudi predavanje na Madžarskem zunanjepolitičnem inštitutu. Po napovedih bodo v ospredju pogovorov dvostranski odnosi, pa tudi aktualne evropske in mednarodne teme. Odnosi med Slovenijo in Madžarsko so, kot poudarjajo na zunanjem ministrstvu, tradicionalno dobri in partnerski. Je pa v zadnjem času nekaj težav pri zagotavljanju sredstev za delovanje slovenske manjšine na Madžarskem, o čemer naj bi minister Žbogar tudi razpravjal z madžarskimi sogovorniki.

Čeprav sta slovenska manjšina na Madžarskem in madžarska v Sloveniji številčno primerljivi, slovenska manjšina od madžarske države dobi kar za okoli 20-krat manj denarja kot Madžari v Sloveniji. V Budimpešti so za letos napovedali še dodatno zmanjšanje financiranja manjšine. O položaju slovenske manjšine v Po-

rabju in financiranju njenega delovanja se je minister v sredo pred obiskom na Madžarskem v Ljubljani pogovarjal s predstavnikoma manjšine. Predsednik Zveze Slovencev na Madžarskem Jože Hirnök, predsednik Državne slovenske samouprave Martin Repoš in direktorica Razvojne agencije slovenske krajine Andreja Kovač so med drugim opozorili, da je kljub pomembnim pozitivnim premikom še vedno premalo sredstev za delovanje slovenskega radia in kulturne programe v kulturno informacijskem centru v Monoštru.

Nerešeno je tudi vprašanje poslance slovenske manjšine v madžarskem parlamentu. Slovenski manjšini poslanec pripada po manjšinskem zakonu iz leta 1993, na podlagi katerega bi morala vsaka manjšina imeti enega poslanca v parlamentu, vendar pa Slovenci tam še vedno nimajo svojega predstavnika. Zastopstvo manjšine si intenzivno prizadeva za to, da bi po naslednjih volitvah leta 2010 manjšina lahko imela svojega poslanca in je celo pripravilo svoj koncept rešitve, ki naj bi ga obravnaval parlament.

LJUBLJANA - Slovenski zunanji minister na srečanju s tujimi novinarji Žbogar: Dogovor o mediaciji bi Hrvaški omogočil nadaljevanje pogajanj

LJUBLJANA - Dogovor Slovenije in Hrvaške o reševanju vprašanja meje z mediacijo bi Hrvaški omogočil nadaljevanje pristopnih pogajanj z Evropsko unijo, je včeraj na srečanju s tujimi novinarji v Ljubljani povedal zunanji minister Samuel Žbogar. S ciljem dosege tega dogovora je napovedal srečanje s hrvaškim kolegom, vendar neformalno in brez javnosti. Spomnil je, da sta se s hrvaškim zunanjim ministrom Gordanom Jandrokovićem na nedavnem srečanju ob robu varnostne konference v Münchnu dogovorila za nova srečanja v prihodnosti, dogovorila pa sta se tudi, da o srečanjih in njihovi vsebini ne bosta seznanila javnosti. Kot je pojasnil, želijo na ta način umiriti razmere, želijo pa tudi videti, ali lahko državi približata stališča glede predloga Evropske komisije za rešitev vprašanja meje s posredovanjem mediacije.

Ob tem je poudaril, da bodo ti pogovori potekali "samo o dogovoru o mediaciji" in da ne bodo govorili o rešitvi za vprašanje meje. Državi se morata namreč "najprej dogovoriti o elementih mediacije",



SAMUEL ŽBOGAR

upa pa, da bo ta dogovor mogoče doseči v prihodnjih nekaj tednih. Dogovor med Slovenijo in Hrvaško o temeljih mediacije bi namreč omogočil Hrvaški, da nadaljuje pristopna pogajanja z Evropsko unijo, Martiju Ahtisaariju ali kateremu drugemu mediatorju pa, da začne pogovore s stranema in iskati rešitve, je dodal.

"Če bi se dogovorili o podrobnostih mediacije," bi se hkrati lahko začela dva vzporedna procesa - Hrvaška bi nadaljevala pristopna pogajanja, dobili pa bi tudi mediacijo, ki bi skušala doseči rešitev za vprašanje meje. Na ta način bi državi "do kon-

Jutrišnja gostja v oddaji Brez meje po koprski TV bo Luigia Negro

KOPER - Gostja v studiju jutrišnje oddaje Brez meje bo Luigia Negro, ravnokar izvoljena osebnost Primorske 2009 za mesec januar, kulturna delavka iz Režije, predsednica društva Rozajanski dum, oseba, ki veliko skrbi za ohranitev rezijskega jezika in kulture. Oddaja bo na sporedu na TV Koper-Capodistria jutri ob 18.00 uri.

Popovič: Jurijeva pobuda je udarec obupanega

KOPER - Koprski župan Boris Popovič je v odzivu na pobudo poslance Zaresa Franca Jurija za samostojno občino Ankaran zapisal, da gre pri pobudi "za udarec obupanega". Po njegovem je Juri pobudo podal proti svojemu lastnemu prepričanju. Kot je zapisal Popovič v svojem odzivu, ki ga je poimenoval pravljica, Juri ni "nikoli in za nobeno ceno podpiral delitve svoje domače Mestne občine Koper". Oglasil se je tudi poslanec socialnih demokratov Luka Juri, ki je dejal, da so bili v SD vedno mnenja, da je enotna občina Koper dolgoročno najbolj modra rešitev. Slednji tudi obžaluje, da je Franco Juri postal pobudnik za razbitje občine. Franco Juri je v sredo v DZ vložil pobudo za ustanovitev samostojne občine Ankaran. Ob tem je za STA pojasnil, da gre za nov postopek, ki pa je praktično nadaljevanje poslanske pobude iz leta 2008. Z njo želi "krajano Ankarana omogočiti referendum o lastni usodi".

Moški pred državnim zborom grozil z bombo

LJUBLJANA - Moški, katerega ime policija ni posredovala, je včeraj okoli 11. ure pred stavbo državnega zbora v Ljubljani policistu pred stavbo dejal, da ima v vozilu na bližnjem parkirišču bombo, so sporočili iz ljubljanske policijske uprave. Policisti pa eksplozivnih ali drugih življenju nevarnih naprav niso našli ne pri njem ne v vozilu. Policija je takoj po tem, ko je moški policista obvestil o bombi, zavarovala kraj in vključila policijskega pogajalca. Po približno 10 minutah se je moški odpeljal v smeri Prešernove ceste v Ljubljani, kjer so ga policisti ustavili. Ugotovili so, da ne pri sebi ne v vozilu ni imel eksplozivnih ali drugih življenju nevarnih naprav.

Moškemu so odvzeli prostost, kriminalisti pa so nadaljevali s preiskavo dogodka, so še zapisali na ljubljanski policijski upravi. (STA)

ca leta imeli na mizi obe rešitvi" - o meji in o koncu pogajanj Hrvaške z EU, je dejal.

Minister meni, da za doseg dogovora o mediaciji ni potrebno veliko časa, saj ima Slovenija jasno sliko, kako naj bi potekala. Slovenija tako pričakuje, da bosta državi "dogovor o mediaciji podpisali in da bo imel časovni okvir, torej da bi mediacija do konca leta pripravila predlog rešitve". Hrvaška pa po njegovi oceni pričakuje, da bo s podpisom tega dokumenta, dogovora o mediaciji, nadaljevala pogajanja z EU, je dodal.

Poudaril je tudi, da je za Slovenijo v tem trenutku mediacija edina sprejemljiva opcija, mednarodno sodišče pa ne. Med drugim zaradi časovnih omejitev, saj državi ne bi mogli doseči "dogovora o sodišču" do konca leta, ko želi Hrvaška skleniti pogajanja z EU. To je podkrepil z dejstvom, da slovensko-hrvaška komisija mednarodnopravnih strokovnjakov ni uspela v letu in pol doseči soglasja o sporazumu, ki bi bil potreben v primeru predložitve spora o meji tretji strani; doseglja je le soglasje o datumu. (STA)

MANJŠINE - Sklep deželne vlade na osnovi državnega zakona 482

Milijon štiristo tisoč evrov za slovensko, furlansko in nemško jezikovno skupnost

Odbor odobril pravila za razdelitev finančnih sredstev - V glavnem denar za Slovence in Furlane

TRST - Deželna vlada je včeraj formalno prejela v svoje blagajne 1,4 milijona evrov za financiranje javne rabe slovenščine, furlanščine in nemščine. Gre za izvajanje državnega zakona 482 (zaščita jezikovnih manjšin) oziroma njegovih členov, za katere je država pooblastila Furlanijo-Juljsko krajino. Denar je Dežela dobila iz državnega proračuna 2007, za zamude pri njegovi uporabi je kriva izključno državna administracija, ki je dejansko dve leti zadrževala ta sredstva v Rimu. Šele 22. januarja letos je ministrstvo za deželna vprašanja ta denar »odmrznilo« in pooblastilo Deželo, da ga v skladu z zakonom razdeli lokalnim upravam in javnim ustanovam. Delo deželnih uradov bo zelo zahtevno, saj so v letu 2007 zainteresirani dejavniki predložili prošnje za prispevke v višini nekaj nad pet milijonov evrov. Potrebna bo torej stroga in boleča selekcija, ki bo - kot vedno v teh primerih - ustvarila polemike in razočaranja.

Dežela bo s tem milijonom štiristo tisoč evrov financirala t.i. jezikovna okenca, prevajalske službe in storitve, jezikovne tečaje za uslužbence krajevnih uprav ter njihovo dvojezično poslovanje. V sklepu, ki ga je predlagal odbornik Roberto Molinaro, se omenja dvojezične oziroma večjezične cestne table in smerokaze, institucionalno komuniciranje in spletne strani, radiotelevizijske sporede ter informacijsko dejavnost v več jezikih.

Včeraj odobreni sklep deželnega odbora omenja slovensko, furlansko in nemško jezikovno skupnost. Glavni namenjena javni rabi slovenskega in furlanskega jezika, ki ju je Dežela z Illyjevo upravo zaščitila s posebnima zakonoma. Leva sredina na oblasti v FJK od leta 2003 do lanskega leta je sicer obljubila tudi zaščitni zakon za nemško skupnost v Kanalski dolini in v Saurisu, ki pa ga, kljub dobrim političnim namenom, ni utegnila odobriti.

Dežela bo na osnovi državnega zakona 482 (zaščita jezikovnih manjšin) financirala tudi postavitev dvojezičnih smerokazov

BUMBACA



ŠOLSTVO - V Vidmu so včeraj nagrajevali odličnost

Naša šola očitno kvalitetna

Priznanja prejeli tudi štirje slovenski odličnjaki in 4.b razred liceja France Prešeren



V Vidmu so se dijaki slovenskih višjih šol odlično izkazali

VIDEM - Med triinštiridesetimi dijaki iz Furlanije-Juljske krajine, ki so lansko maturo opravili z odliko in pohvalo, so štiri obiskovali slovenske višje šole. Med štirimi šolami iz naše dežele, ki so bile nagrajene na natečaju Innovascuola, je tudi slovenski licej iz Trsta. To je pozitiven izkupiček včerajšnjega nagrajevanja, ki ga je v Vidmu priredil deželni šolski urad. Slovesnost je potekala v avditoriju Dežele FJK ob prisotnosti deželnega skrbnika Uga Panette, odbornika za šolstvo Roberta Molinaro ter predstavnikov podjetnikov in industrialcev, ki so sfinancirali pobudo.

Med dijaki, ki so državno maturo opravili z oceno 100 s pohvalo, so bili nagrajeni Daniel Košuta in Alenka Verša, nekdanja dijaka tržaškega znanstvenega liceja Prešeren, Tomaž Pahor (pedagoški in družboslovni licej Gregorčič - Gorica) ter Agata Venier (pedagoški in družboslovni licej Slomšek - Trst). Ob priznanju, ki so jim ga izročili včeraj, bo od deželne uprave vsak prejel tudi denarno nagrado v višini tisoč evrov.

Nagrada Innovascuola je bila namenjena najboljšim projektom na področju organizacije in tehnologije. Med štirimi nagrajenimi je tudi projekt dijakov 4.b razreda liceja Prešeren; posvetili so se tako imenovanemu »e-learning« oziroma poučevanju na daljavo s pomočjo računalniške tehnologije. Nagrado je dvignila prof. Barbara Lapornik. (pd)

ŠPETER - Jutri v počastitev dneva slovenske kulture

Večer posvečen poeziji

Ljubzenske pesmi Ferija Lainščka in domačih, beneških, avtorjev bodo brali mladi člani Beneškega gledališča in šole Studio Art

ŠPETER - Pri Inštitutu za slovensko kulturo so se v sodelovanju z Beneškim gledališčem in gledališko šolo Studio Art že drugo leto zapored odločili, da dan slovenske kulture obeležijo z branjem pesmi. Že na lanski krstni izvedbi so se odločili za ljubzenske pesmi, saj je v istem obdobju kot dan slovenske kulture tudi praznik zaljubljenec, valentino. Prireditev nosi tako naslov Ljubzen, na sporedu pa bo jutri ob 20.30 v Slovenskem kulturnem centru v Špetru.

Kot nam je povedala organizatorka poeziji posvečenega večera, Marina Cernetig, so lani ob pesmih beneških avtorjev brali predvsem Prešernove pesmi in pesmi tujih pesnikov. »Letos pa smo se dogovorili, da bomo odslej spoznavali druge slovenske pesnike. Tako bodo mladi člani Beneškega gledališča in šole Studio Art, katerih mentorja sta Marjan in Alida Bevk, brali predvsem pesmi Ferija Lainščka iz knji-

ge Ne bodi kot drugi, ki je lani izšla pri Cankarjevi založbi. Mogoče se nam bo v Špetru pridružil tudi sam pesnik, svojo prisotnost mi bo potrdil jutri (danes, op.ur.).«

Tudi letos organizatorji niso pozabili na domače, beneške, ustvarjalce. Tako so izbrali nekaj pesmi Luise Battistig, Silvine Chiabai, Alida Clodiga, Piera Gariupa, Mihe Obita, Claudie Salamant, Daria Simaza, Paola Tomasetiga, Andreine Trusgnach in organizatorke večera, Marine Cernetig.

Pesmi bodo brali Andrea in Antonella Trusgnach, Cecilia Blasutig, Dora in Ilaria Ciccone, Emma Golle, Giada Iussig, Martina Canalaz, Sara Simoncig in Caterina Martinig. Za glasbeno spremljavo bo poskrbel Davide Clodig, ki je med drugim tudi uglasbil dve Lainščkovi pesmi in ju bo zapel na jutrišnjem večeru. Novo ljubzensko pesem pa je napisal tudi Igor Cerno, ki bo prav tako med nastopajočimi v Špetru. (NM)

DEŽELA - Zakon 482

Jezikovno okence vredno 20 tisoč €

TRST - Dežela, ki je končno dobila iz Rima dve leti zamrznjeni denar za zakon 482, je včeraj določila pravila oziroma merila za razdelitev teh sredstev (1,4 milijona evrov). Jezikovno okence v pokrajinah, gorskih skupnostih, združenih občinah in občinah z več kot 10 tisoč prebivalci bo deležno 20 tisoč evrov letnega deželnega financiranja, okenca v občinah pod 10 tisoč prebivalci pa so »vredna« 17 tisoč evrov. Tovrstne servise v trgovinskih zbornicah, univerzah in zdravstvenih ustanovah bo Dežela financirala z 10 tisoč evri letnega prispevka. Gre za denar, ki je namenjen osebju v teh strukturah.

Država oziroma deželna uprava ne financirata rednih prevajalskih služb v sklopu posameznih ustanov, pač pa bosta namenili prispevek 300 evrov za prevajalsko službo na sejah izvoljenih teles (največ dvanajst sej na leto). Dvo-

ODBORNIK FJK
ROBERTO
MOLINARO



jezična ali večjezična občinska glasila bodo lahko zaprosila za pomoč v višini največ dva tisoč evrov, isti prispevek velja za večjezično radijsko informacijo in za tečaje jezikovnih treh narodnih manjšin.

Največ denarja iz državnega zakona 482 bo šlo za cestne table in smerokaze. Dežela bo financirala do največ 50 odstotkov stroškov, ki jih imajo posamezne občine za postavitev teh tabel.



Lani so brali predvsem Prešernove pesmi in pesmi tujih avtorjev

NM



LUKA KOPER - Pretovor kontejnerjev januarja letos na lanski ravni

Kljub krizi skupni pretovor za 10% večji kot januarja lani

Precej manj (za 63%) pa so pretovorili avtomobilov - Občutno večji pretovor energentov

KOPER - Na podaljšku prvega pomola v Kopru, ki je v začetku meseca od ministrstva za okolje in prostor dobil dovoljenje za poskusno obratovanje, je večer pristala prva ladja. Gre za ladjo za prevoz kontejnerjev Coral francoskega ladjarja CMA-CGM, ki opravlja storitve med Daljnim vzhodom in Jadranom, so sporočili iz Luke Koper.

Z odločbo okoljskega ministrstva, ki je dalo zeleno luč za poskusno obratovanje, je investicija v 146 metrov podaljšane pomola tudi uradno končana. Po polletnem poskusnem obratovanju bo ministrstvo lahko izdalo trajno uporabno dovoljenje za novo obalo. Za prvi del nove obale v dolžini 50 metrov je Luka Koper takšno odločbo prejela že decembra lani. Čeprav je nova obala že v uporabi, pa s tem urejanje prvega pomola še ni zaključeno. V začetku junija v Luki Koper pričakujejo dve novi kontejnerski dvigalnice vrste postpanamax. Še dve takšni dvigalnice pa bodo dobili oktobra. Poleg tega je v teku tudi urejanje zalednih površin, se pravi zasipavanje lagun v zaledju pomola, kar bo zagotovilo dodaten skladišni prostor za kontejnerje. S tem bo Luka Koper pridobila skupno skoraj 16.000 kvadratnih metrov novih površin.

Podaljšanje prvega pomola je za Luko Koper strateškega pomena, ker povečuje konkurenčnost pristanišča, navajajo v koprski družbi. S postavitvijo postpanamax dvigal bodo namreč sposobni sprejemati ladje, ki na krovu nosijo tudi do 8000 kontejnerjev.

Kontejnerizacija ladijskega prometa je v zadnjih letih v skokovitem porastu, kar dokazujejo tudi rezultati poslovanja v letošnjem januarju. Kljub gospodarski krizi je Luka Koper pretovorila podobno število kontejnerjev kot januarja lani. Tudi sicer je bil celoten pretovor v pristanišču boljši kot v enakem obdobju lani. Pretovorili so 1.500.484 ton, kar je za 10 odstotkov več kot januarja lani.

Kot poudarjajo v Luki Koper, pa se gospodarska kriza že odraža tako pri ladjarjih kot pri poslovanju pristanišč, tudi koprškega. Opazen ter glede na sedanje tržne razmere neizogiben padec je bil pri avtomobilih - teh so januarja pretovorili za 63 odstotkov manj kot januarja lani. Padec so zabeležili tudi na sipkih in generalnih tovorih.

Po drugi strani pa se je občutno povečal pretovor energentov, kot so razsut in tekoči tovari. Povečanje je Luka Koper zabeležila še v silosu, pomembno pa je tudi povečanje pretovora na terminalu za sadje.



Včeraj se je na podaljšku prvega pomola v Luki Koper privezala prva kontejnerska ladja

BANKE - Stališče manjšinskega delničarja

Bergen: KBC ne zanima 49-odstotni delež v NLB

BRUSELJ - Izvršni direktor koncerna KBC Group Andre Bergen je včeraj v Bruslju zatrdil, da jih ne zanima 49-odstotni delež v Novi Ljubljanski banki (NLB), če bi ga ponudila nova slovenska vlada. "Bili so časi, pred nekaj leti, ko je bil finančni minister še Andrej Bajuk, ko smo bili pripravljeni premisliti o tem, da bi šli do 49 odstotkov pod predpostavko, da bi prej ali slej, brez kakršne koli časovne omejitve, postali večinski delničar. Toda svet se je spremenil in danes nimamo nikakršnega interesa, da bi ostali manjšinski delničar," je pojasnil Bergen v izjavi za slovenske novinarje v Bruslju po predstavitvi rezultatu KBC v letu 2008.

Bergen je tudi povedal, da po njegovih informacijah zdaj ne potekajo nikakršni pogovori glede prodaje 30,6-odstotnega deleža KBC v NLB. Pogovori med KBC in britansko zasebno investicijsko skupino Apax so po njegovih besedah na mrtvi točki. "Nima jih smisla nadaljevati, če ni možnosti, da bi investitor sklenil dogovor z vašo vlado," je dejal. Na vprašanje, ali meni, da se bodo nadaljevala, je odgovoril: "Ne vem, to je odvisno od investitorja, če ga zdaj to še zanima, in od vlade. Kar se nas tiče, naš namen je še vedno umik."

Izvršni direktor KBC je ob včerajšnji predstavitvi rezultatov za leto 2008 v temeljnih usmeritvah KBC v prihodnje izpostavil tudi zmanjšanje dejavnosti na trgih, kjer KBC ni večinski delničar. To po njegovih besedah ne bo neposredno vplivalo na Slovenijo, saj je kreditna dejavnost NLB neodvisna od

politike KBC. "Če bi NLB slučajno potrebovala dokapitalizacijo, se KBC ne bo odzvala," je poudaril.

Bergen sicer meni, da finančna kriza ni bistveno oslabil delovanja NLB, čeprav posredno krizo čuti tudi ta banka, tako kot vse druge. Izvršni direktor je tudi poudaril, da zaradi razmer v Srednji Evropi ni bolj zaskrbljen kot zaradi razmer drugje. "Če me vprašate, ali sem bolj zaskrbljen nad Srednjo Evropo kot drugimi trgi, je odgovor ne. Če me vprašate, ali imajo ti trgi posebne probleme, je odgovor da. A nisem globoko zaskrbljen zaradi Srednje Evrope," je poudaril.

Kljub temu KBC vztraja, da se ne bo širil v nove države, na primer na Hrvaško.

Bergen je na kratko komentiral tudi imenovanje novega predsednika uprave NLB Draška Veselinoviča, ki je 1. februarja prevzel nov položaj. "Gospoda še nisem srečal in težko bi ocenil nekoga, ki ga ne poznam," je komentiral izbiro. Na vprašanje, ali so bili postopki imenovanja ustrezni, pa je odgovoril: "Kar se nas tiče, so bila pravila spoštovana." Bergen nima posebnih pričakovanj glede bližajočega se sestanka nadzornega sveta, saj je to po njegovih besedah "rutinsko srečanje".

Izvršni direktor je odgovoril tudi na vprašanje, ali je vedel za posojila NLB slovenskim tajkunom. "Ne spominjam se, ali so ti dosjeje kdaj prišli do nadzornega sveta, ko sem bil še njegov član. A vse dosjeje smo pregledali z očmi tistega, ki daje kredite, kakor pregledamo vsak dosje," je dejal. (STA)

TRST - Predstavitev nove podobe gospodarske revije

Dvomesečnik Trieste Economica se predstavlja v povsem novi obleki

TRST - Gospodarska revija Trieste Economica, ki jo izdaja tržaška Trgovinska zbornica, je po dveh letih premoru doživela korenito spremembo, saj se uporabnikom predstavlja v povsem novi in drugačni preobleki. To so ustvarjalci revije sporočili na včerajšnji odlično obiskani novinarski konferenci na sedežu tržaške Občine, kjer je poleg predsednika Trgovinske zbornice Antonia Paolettija spregovoril tudi župan Roberto Dipiazza. Oba govornika sta poudarila, da v času globalne gospodarske in finančne krize ne smemo izgubiti optimizma in zaupanja v naša lokalna podjetja, ki bodo v novi reviji med drugim našla tudi obilico koristnih nasvetov.

Nova in bolj privlačna oblika revije Trieste Economica bo po novem izhajala vsaka dva meseca, je povedal Paoletti in ob tem še dodal, da si bodo avtorji člankov prizadevali uporabnikom ponujati enostavno branje, polno praktičnih in koristnih namigov. V prvi letošnji številki poslovne revije bodo bralci poleg uvodne misli Antonia Paolettija lahko prebrali še pri-

spevke o letošnjih programih in projektih, ki jih v naslednjih letih namerava izpeljati Trgovinska zbornica. Eden od teh je tudi postavitev Morskega parka, ki naj bi po besedah župana Dipiazza predstavljal pravo atrakcijo za turiste. Kaj o tem ambicioznem projektu menijo ugledna imena s tržaške politične in gospodarske scene, je mogoče brati v članku novinarja Paola Pichierija, Andrea Bulgarelli pa je v svojem prispevku na kratko orisal vsebino projekta in naštel koristi, ki bi jih od njega imel Trst. V drugem delu revije so uredniki zbrali prispevke, v katerih lahko lokalni podjetniki dobijo številne koristne informacije in seznam storitev, katerih se običajno poslužujejo podjetja.

Pomembna novost revije, katere odgovorni urednik je Andrea Bulgarelli, založniški direktor pa Antonio Paoletti, je tudi internetni brskalnik, ki omogoča lažji in bolj pregleden dostop do izbranih člankov iz tiskane izdaje revije Trieste Economica. Spletni obiskovalci bodo imeli na voljo podatke o raznih prireditvah in dogodkih ter informacije o tem, kam naj se



Z včerajšnje predstavitve prenovljene podobe revije Trieste Economica

KROMA

obrnejo po pomoč in strokovno svetovanje, prenovljena spletna stran pa bo redno prinašala še druge novice.

Naj ob koncu še povemo, da lahko zainteresirani novo številko poslovne re-

vije Trieste Economica dobijo na sedežu Trgovinske zbornice, spletno stran revije pa lahko poiščejo na uradni spletni strani te tržaške gospodarske ustanove (www.ts.camcom.it). (sč)

EVRO

1,2833 \$ -0,81

EVROPSKA CENTRALNA BANKA
12. februarja 2009

valute	12.02.	11.02.
ameriški dolar	1,2833	1,2938
japonski jen	115,46	116,50
kitajski juan	8,7703	8,8409
ruski rubel	44,6081	45,5500
indijska rupija	62,3560	62,9560
danska krona	7,4524	7,4518
britanski funt	0,9030	0,90000
švedska krona	10,7945	10,8175
norveška krona	8,8155	8,6900
češka krona	28,620	28,575
švicarski frank	1,488	1,497
estonska krona	15,6466	15,6466
madžarski forint	298,55	295,99
poljski zlot	4,6050	4,5848
kanadski dolar	1,5994	1,6138
avstralski dolar	1,9844	1,9745
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	4,2951	4,2875
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,7066	0,7046
braziljski real	2,9468	2,9763
islandska krona	290,00	290,00
turška lira	2,124	2,122
hrvaška kuna	7,4660	7,4300

EVROTRŽNE OBRETNOSTI
12. februarja 2009

	1 mesec	3 meseci	6 mesecev	12 mesecev
LIBOR (USD)	0,455	1,2343	1,723	2,01
LIBOR (EUR)	1,633	2,956	2,039	2,149
LIBOR (CHF)	0,31	0,496	0,638	0,936
EURIBOR (EUR)	1,647	1,959	2,959	2,146

ZLATO

(999,99%) za kg

23.628,02 € +177,30

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE
12. februarja 2009

vrstni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	11,02	-0,54
INTEREUROPA	9,61	-1,44
KRKA	57,94	+1,56
LUKA KOPER	23,82	-1,08
MERCATOR	173,84	+3,30
PETROL	262,76	-5,25
TELEKOM SLOVENIJE	126,61	-0,64
BORŽNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	55,03	-1,87
AERODROM LJUBLJANA	28,09	+2,78
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	160,00	-2,97
ISKRA AVTOELEKTRIKA	-	-
ISTRABENZ	22,90	-
NOVA KRE. BANKA MARIBOR	9,18	-0,65
MLINOTEST	5,50	+10,00
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVARNA LAŠKO	50,24	+0,38
POZAVAROVALNICA SAVA	11,95	+1,27
PROBANKA	-	-
SALLUS, LJUBLJANA	-	-
SAVA	234,17	-1,36
TERMÉ ČATEŽ	-	-
ZITO	-	-
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	15,99	-0,44

MILANSKI BORŽNI TRG
12. februarja 2009

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
A2A	1,443	-3,22
ALLEANZA	5,53	+4,64
ATLANTIA	11,62	-1,69
BANCO POPOLARE	4,11	-2,95
BCA MIPS	1,02	-0,87
BCA POP MILANO	4,05	-1,16
EDISON	0,92	-2,06
ENEL	4,40	-2,60
ENI	16,82	-1,52
FIAT	4,34	-4,03
FINMECCANICA	11,60	-2,27
GENERALI	15,20	-2,06
IFIL	2,07	-1,19
INTESA SAN PAOLO	2,29	-3,67
LOTTOMATICA	13,99	-2,50
LUXOTTICA	11,39	-0,21
MEDIASET	3,77	+0,33
MEDIOBANCA	7,08	+0,43
PARMALAT	1,38	+1,02
PIRELLI e C	0,22	-3,44
PRYSMIAN	9,03	-3,32
SAIPEM	12,83	-3,68
SNAM RETE GAS	4,00	-1,54
STMICROELECTRONICS	4,19	-2,27
TELECOM ITALIA	1,00	-1,85
TENARIS	8,26	-3,56
TERNA	2,57	+1,58
TISCALI	0,42	+5,54
UBI BANCA	8,72	-3,70
UNICREDIT	1,36	-3,61

SOD NAFTE

(159 litrov)

34,56 \$ +1,71

IZBRANI BORŽNI INDEKSI
12. februarja 2009

indeks	zaključni tečaj	sprememba %
SLOVENIJA		
SBI 20, Ljubljana	3.881,13	-0,33
SBITOP, Ljubljana	920,98	-0,08
TRG JV EVROPE		
CROBEX, Zagreb	1.566,79	-5,63
BIRS,	961,85	-0,21
FIRS, Banjaluka	1.480,18	+0,10
Belex 15, Beograd	528,05	-1,25
SRX, Beograd	233,64	-2,01
BIFX, Sarajevo	1.882,89	-2,25
NEX 20, Podgorica	10.925,78	+0,76
MBI 10, Skopje	2.156,58	-1,24
DRUGI TRGI		
Dow Jones, New York	7.699,40	-3,02
Nasdaq 100	1.207,88	-1,56
S&P 500, New York	808,80	-2,99
MSCI World, New York	845,04	-0,16
DAX 30, Frankfurt	4.407,56	-2,70
FTSE 100, London	4.202,24	-0,76
CAC 40, Pariz	2.964,34	-2,09
ATX, Dunaj	1.666,04	-2,70
PX, Praga	726,1	-1,93
EUROSTOXX 50	2.214,95	-2,33
Nikkei, Tokio	7.705,36	-3,02
STI, Singapur	1.684,96	-2,14
Hang Seng, Hongkong	13.228,30	-2,29
Composite, Sanghaj	2.248,09	-0,87
Sensex, Mubaj	9.465,83	-1,59



ŽARIŠČE

Kultura, kultura in še enkrat ... kultura

DAVID BANDELJ



Teško je povedati kaj originalnega ob 8. februarju, potem ko so že trije slovitni govorniki na letošnji osrednji Prešernovi proslavi močno poudarili pojem kulture in ga plemenito opredelili;

potem ko smo slišali nešteto mnogo besed po časopisju, televiziji, radiu o tem, kako je kultura pomembna za Slovence, ki so eden redkih (ali celo edini ...) narod, ki praznuje dan lastne kulture;

potem ko so se in se bodo zvrstile različne proslave po naših društvih, ki bodo o pomenu kulture na mikro in makro ravni pričale z zlahtnostjo in preprostostjo ljubiteljstva;

potem ko smo na predvečer praznika sledili prenosu proslave iz Cankarjevega doma;

potem ko ...

Poleg tega se je Dan slovenske kulture letos skrivnostno postavil v mednarodno in sosedsko konstelacijo, v čas med Dnevom spomina na šoa, ki je vsako leto pomemben memoarski mejnik na svetovni ravni, in Dnevom spomina na fojbe in eksodus, ki pa je na italijanski ravni ponavadi sporni in polemike netljivi moment. Svoje je letos dodala še žalostna zgodba o Eluani, ki je polnila časopisne stolpce in dokazala, kako

smo včasih ljudje nekulturni, ko iz osebne tragedije naredimo državno zadevo ali s svojimi prevečkrat absolutnimi mnenji, ki jih izražamo v tisku, onečaščamo smisel za skrivnost, ki je v človeku.

Širši vpogled, ki so ga nudila tudi komaj omenjena datumska naključja, lahko pokaže, da je kultura nekaj več kot le ustvarjanje in po-

Gre za kulturo srca, kot jo nekateri imenujejo, ki omogoča v vsaki situaciji, da ravnam inteligentno, ne po močeh svojega znanja (ki – žal – ničesar ne garantira), ampak po močeh pristne mešanice svojega razuma in svojih čustev. V tem smislu bi rad opozoril na včerajšnje pismo dr. Jožeta Pirjevca rimskim dijakom...

ustvarjanje, nekaj več kot le literatura, glasba, film, umetnost nasploh, nekaj več kot znanje in izobrazba ...

Gre za kulturo srca, kot jo nekateri imenujejo, ki omogoča v vsaki situaciji, da ravnam inteligentno, ne po močeh svojega znanja (ki – žal – ničesar ne garantira), ampak po močeh pristne mešanice svojega razuma in svojih čustev. V tem smislu bi rad opozoril na včerajšnje pismo dr. Jožeta Pirjevca rimskim dijakom, ki bo-

do obiskali »istrsko, reško in dalmatinsko kulturo«, kjer avtor namiguje na idealiteto povezovanja, ki bi jo morala kultura ustvarjati. Žal vemo, da je resnica drugačna in tudi kultura ne povezuje, temveč prej ločuje ... Kultura namreč še ne implicira humanosti in odprtosti in praznovanje tega dneva, nas kvečjemu lahko spomni na to, da bi se »kulturni« človek

moral odlikovati bolj kot po znanju, po »kulturnem« obnašanju.

Kaj to pomeni?

Odprtost, sočutje, dialog, sprejemanje, dobrot, smisel za človeka, razumevanje, nežnost, spoštovanje, iskrenost.

Pa še kaj boste našli ...

Ko bi človek 21. stoletja take vrednote vztrajno gojil, bi verjetno bil Dan slovenske kulture bogatejši, ker bi impliciral poleg umetnosti, tudi kontekst vrednot, v katerem umetnost nastaja.

In bi Dan slovenske kulture ne bil samo dan slovenske, temveč dan človeške kulture ...

KULINARIČNI KOTIČEK

Vegetarijanski kuskus

Gospod, oprostite jim, ker ne vedo, kaj delajo! Tako bi lahko rekli za zadnje pobude ligaškega župana v občini, ki ne leži niti 100 km od nas. Kaj si je izmislil možakar? Najprej je prepovedal gradnjo mošej v svoji občini (kar sicer ni nič nenavadnega, ker smo priča podobnemu primeru, čeprav skritej baje pod krinko urbanizma in mestne podobe, tudi v Sloveniji), potem pa je pomislil, da ni prav, da morajo čistokrvni Furlani in goreči katoliki tvegati, da bi, bog ne daj, zaužili kakšno bližnjevzhodno, naj si bo turško ali arabsko, specialiteto. Taki lokali naj bi med svoje specialitete obvezno uvrstili tudi krajevne jedi. Svojo ortodoksijo je pripeljal tako daleč, da bi sedaj hotel preprečiti tudi ameriške hamburgerje, ki jih ponuja McDonald. Nestrpno pričakujem, kdaj bo prisilil tudi picerije, da servirajo pice s frikom ali s kislom repo.

Mimo tega, da nihče ne silil niti noga, da gre po kebab ali kuskus k turškemu ali arabskemu gostincu, ali po hamburger v ameriško multinacionalno, gre za šolski primer ksenofobije, ki je lastna ljudem z velikimi psihološkimi problemi. Etnične restavracije so povsod zelo priljubljene, v velikih evropskih mestih, kot sta London in Pariz, sodijo med najboljše restavracije sploh. Upam samo, da bodo občani dotičnega župana bolj inteligentni od človeka, ki so ga izvolili na čelo svoje občine.

Da bi javno protestiral proti takim ukrepom, ki so prej kot nedemokratični idiotski, in gospodu županu v brk, vam danes ponujam recept vegetarijanskega kuskusa.



Potrebujemo: 300 g instant kuskusa, 8 korenčkov, 4 bučke, 1 papriko, 150 g čičerke iz konzerve, 400 g buče, žličko ostre paprike, žličko cimeta, 1 čebulo, 20 g masla, olivno olje, sol.

Olje segrejemo v širši posodi in v njej dušimo narezano čebulo. Pustimo, da postekleni, nato jo potresemo s papriko in pustimo še pol minute na ognju. Dodamo na večje kose narezano papriko in korenje. Vse skupaj dušimo na blagem ognju približno 10-15 minut, nakar dodamo čičerko in liter vode. Rahlo solimo in kuhamo pol ure. Medtem na olju ocvremo na manjše kocke narezano bučo in jo dodamo k drugi zelenjavi. Na koncu dodamo še bučke in kuhamo drugih 20 minut.

V tem času pripravimo kuskus po navodilih, ki jih najdemo na škatli in ga z rokami pregnetemo, da bi odpravili morebitne kepice, ki se rade pojavijo. Ko je kuskus narejen, ga damo na večji krožnik, prelijemo s sokom, ki ga je spustila zelenjava, vmešamo še maslo in cimet in maso dobro premešamo. Na sredo zložimo zelenjavo in ponudimo.

Recept je prilagojen, saj bi za pravo kuskusa in zelenjave potrebovali posebno dvodelno lončeno posodo s pokrovom, ki je tipična v vseh arabskih restavracijah in kuhinjah nasploh.

Dober tek!

Ivan Fischer

KOBILARNA LIPICA - Srečanje primorskih poslancev z direktorjem KL Matjažem Pustom

»Potrebno je sistemsko financiranje«

Stroški za plače v kobilarni presegajo načrtovan letni prispevek države - Zoper strokovnega vodjo je uveden disciplinski postopek

LIPICA - »V Kobilarni obdelujemo 311 hektarov veliko posestvo, imamo 85 zaposlenih in skrbimo za 400 lipicancev. Kar sem direktor, smo na začetku leta vedno pred istim dejstvom - da država ne zagotovi dovolj denarja za delovanje javne službe,« je povedal direktor Kobilarne Lipica (KL) Matjaž Pust primorskim poslancem in poslancem, ki so v sredo obiskali Lipico. »Iz proračunov ministrstva za kmetijstvo in za kulturo naj bi dobili 1,1 milijona, samo za plače zaposlenih v Kobilarni pa bi potrebovali 1,6 milijona evrov. Upam, da bomo letos problem sistemsko uredili, ker se po ločitvi javnega dela od gostinskega (1. julija 2007 je pričela delovati Lipica Turizem) točno ve, koliko stane javni zavod in kakšne so njegove naloge.« Poslanci so soglašali - KL potrebuje posebno postavko v državnem proračunu, da se v javnem zavodu ne bodo več soočili s finančnimi težavami. »Za dolgoročni razvoj pa prostorski načrt in država naj s sprejemom pobiti,« je k temu dodal predsednik Kluba primorskih poslancev Zvonko Černač. »Ob tem naj spomnim tudi na resolucijo o nacionalnih razvojnih programih 2007-2023, ki za povezovanje naravnih in kulturnih potencialov Krasa, med njimi je tudi obnova kulturne dediščine v Lipici in naložbe v turistično infrastrukturo, predvideva 50 milijonov evrov.« Pri dolgoročnem razvoju Lipice je pripravljena pomagati tudi občina Sežana, je zagotovil župan Davorin Terčon. »V bližini načrtuje občina svoje programe. Med njimi sta park matičnega Krasa, ki naj bi se raztezal med Sežano in Lipico, ter muzej kamnoseštva in kamnarstva na prostem v lipiškem kamnolomu. Občina je v postopku sprejemanja novega prostorskega načrta, in če bo vlada ocenila, da golf in igralnica ne sodita v KL, potem se ju lahko locira izven.«

Poslanec Franco Juri je vprašal, zakaj so v Lipici dva meseca zanikali uporabo nedovoljenih sredstev. »Dobil sem občutek, da konji ni prioriteta, ampak da je prednost dana nečemu drugemu.« »Deset cepljenih žrebcev je bilo na seznamu za kastracijo. KL je organizirana tako, da ima poslovnega direktorja in strokovnega vodjo. Slednji je odgovoren za stroko. Jaz za cepljenja nisem vedel, Improvaca pa nisimo kupili. Po veterinarski zakonodaji gre za prekršek, strokovni vodja je v

disciplinskem postopku in pred odpovedjo pogodbe o delu. Marko Marc je uporabo sam priznal ob vedenju, da je prisotnost cepiva v krvi nedokazljiva,« je dejal Pust.

Z letošnjim letom prevzema strokovno skrb za lipicance Veterinarska fakulteta (VF), s katero bodo ustanovili učni center. »Mi smo že lani z VF podpisali pogodbo o ustanovitvi učnega centra, v okviru katerega bo delovala tudi veterinarska ambulanta. V tem centru bodo spremljali tudi deset cepljenih žrebcev z vakcino Improvac, kar pomeni, da bo VF izvajala popolni nadzor in veterinarsko oskrbo. Program bo teklen preko naše veterinarke Irene Marc, ki bo prevzela tudi naloge strokovnega vodje v Kobilarni. Postopki so še v teku, center pa bo zaživel pred pričetkom semenilne sezone, da bomo nadaljevali z osemenjenjem, s katerim smo pričeli že lani,« je še poudaril direktor KL.

Za konec povejmo še to, da je poslanca Marjana Križmana zanimalo, kako bodo v KL prišli do izvirkov izvornih rejskih knjig, ki jih imajo v italijanski državni kobilarni na Monterotondo nad Rimom. Predlagal je, da naj se v postopek vključi Ministrstvo za zunanje zadeve, da Italija vrne knjige, ki pričajo o 429-letni zgodovini KL.

Irena Cunja



V Kobilarni Lipica obdelujejo 311 hektarov veliko posestvo, imajo 85 zaposlenih in skrbijo za 400 lipicancev

LJUBLJANA - Pri Celovski Mohorjevi družbi

Izšla prva zgodovina Judov v slovenskem jeziku

LJUBLJANA - Pri Celovski Mohorjevi družbi so izdali knjigo Kratka zgodovina Judov Klemna Jelinčiča Boete. Ta je na včerajšnji predstavitvi knjige poudaril doprinos dela, s katerim imajo tudi Slovenci uvid v pomemben del svetovne zgodovine. Kot je dejal, je bila do sedaj slovensčina edini evropski jezik, v katerem še ni bilo napisane zgodovine Judov.

Knjiga na 400 straneh prinaša razmeroma kratek pregled 3000-letne zgodovine Judov. Gre za splošno besedilo, ki ne vsebuje analiz določenih dogodkov, pač pa podaja pregled vseh obdobij. Gre za predstavitev osnovne zgodbe oziroma okvira, je poudaril avtor in dodal, da tekst želi uvesti tudi kritični pristop sodobnih znanosti, predvsem v zvezi z vprašanji bibličnega obdobja in bibličnih oseb, kot so denimo David, Salomon, Mojzes.

Zgodovini je avtor dodal seznam knjig za nadaljnje branje, sicer pa se je, kot je dejal, potrudil, da je delo, ki se ga lahko uporablja kot študijski material, tudi berljivo. Predstavitvi je želel predvsem vlogo in odločitve posameznika, ki so zaznamovale zgodovino. Avtor je črpal pretežno iz učbenika, ki je izšel pri "Harvard University Press". Vsebinsko je kritično presodil s pomočjo današnje zgodovinske stroke in informacij iz 20 različnih knjig, ki lokalno raziskujejo Jude. Podatke o

Judih na slovenskem ozemlju pa je vzel iz svojega doktorata. Judovstvu v Sloveniji je posvetil približno 50 strani. Pisal je o obdobju pozne antike, srednjega veka, Trsta in Gorice v baroku, Jugoslaviji pa tudi o holokavstvu. Po njegovih podatkih naj bi bilo v Sloveniji približno 150 pripadnikov judovske skupnosti ter več kot 1000 Slovencev, ki imajo judovske korenine.

Jelinčič vzporedno omenja tudi dogajanje v sosednjih državah, na Madžarskem, v Avstriji, Italiji in državah nekdanje Jugoslavije. Svoje zapise je avtor sklenil lani. Tako v knjigi denimo ni omenjene zadnje vojne v Gazi, saj bi moral "sicer človek ves čas sedeti in dopolnjevati knjigo" je pojasnil.

O tem koliko strani bo namenil kakšni temi, se je odločil subjektivno. "Štel sem strani in krajšal," je dejal. Kot subjektivno odločitev ocenjuje tudi veliko prostora, namenjenega judovstvu na Slovenskem. Holokavstvu ter Izraelu namenoma ni posvetil veliko pozornosti, "saj je bilo o teh tematikah že veliko napisanega", zato pa je več pozornosti namenil stvarim, ki so "manj znane oziroma na novo odkrite", je še povedal. V knjigi je opisan tudi celoten proces nastajanja države Izrael in izraelsko-palestinski konflikt. (STA)

V NEDELJO

Koncert moškega zbora Tabor Lokev

LOKEV - V počastitev kulturnega praznika bo v vašem domu v Lokvi v nedeljo ob 18. uri koncert moškega pevskega zbora Tabor Lokev z gosti pevske skupine Goldinar iz Postojne in učencev solo petja Glasbene šole Postojna.

Prireditev organizira domači pevski zbor, ki je bil ustanovljen 2002 leta z namenom nadaljevanja več kot sto let stare tradicije organiziranega petja na vasi. Od ustanovitve pa do leta 2008 je zbor vodil prof. Anton Baloh, pred kratkim pa je to vlogo prevzel tenorist in zborovodja Miran Žitko, ki še vedno ostaja zvest zborovskemu petju in Moškemu zboru Vasilij Mirk Prosek - Kontovel, kjer skrbi, da bi slovenska pesem še dolgo živela med njimi. Po treh letih delovanja so v zboru, ki šteje 27 pevcev, izdali zgoščenko z naslovom Krasa sin. (O.K.)



POLITIKA - Nekdanji predsednik republike na shodu Demokratske stranke

Scalfaro Berlusconi: Ne daj, da bi se morali bati za demokracijo

Berlusconi: Nikoli nisem napadel ustave in predsednika republike

RIM - »Na ministrskega predsednika se obračamo s spoštovanjem in mirno: pozivamo ga, naj nas ne prisili več k temu, da bi se bali za našo domovino ter za njeno svobodo in demokracijo.« Tako je povedal nekdanji predsednik republike Oscar Luigi Scalfaro, ko je nagovoril udeležence manifestacije, ki jo je sinoči priredila Demokratska stranka na Trgu Santi Apostoli v Rimu v obrambo ustave ter v znak solidarnosti s sedanjim državnim poglavarjem Giorgiom Napolitanom.

Demokrati so sklicali shod, potem ko je ob primeru Englaro prišlo do spora med vlado in Napolitanom. Sklicujoč se na ustavo, državni poglavar namreč ni hotel podpisati odloka, s katerim je vlada nameravala razveljaviti razsodbo sodišča, ki je dalo dovoljenje za odklop Englarove od naprav, ki so jo umetno ohranjale pri življenju. Berlusconi je tedaj zagrozil, da bo stopil med ljudi in spremenil ustavo, češ da je bila napisana v sovjetskem duhu.

»Kdor pravi, da je ustava prokomunistična, ta ne ve kaj govori,« je sinoči dejal Scalfaro, ki je bil svoj čas član ustavodajne skupščine. »Ustava je bila napisana za vse italijansko ljudstvo, namenjena je vsem italijanskim državljanom in jih združuje. Nihče je ne bi smel uporabljati, da bi jih delil,« je poudaril govornik. Scalfaro je pojasnil, da je ustavo mogoče posodobiti, a da bi je nihče ne smel postaviti na glavo. Ob tem je pohvalil Napolitana, češ da je nepristranski varuh ustave.

Voditelj demokratov Walter Veltroni je na shodu dejal časnikarjem, da je Berlusconi ob primeru Englaro hotel v svoje roke vzeti tudi zakonodajno oblast, kar je v nasprotju z ustavo. Podobne misli so izrekli tudi predstavniki Italije vrednot, ki so se udeležili rimskega shoda.

Sicer pa je Berlusconi včeraj zanikal, da bi kdaj napadel ustavo in predsednika republike. »Nič ni bolj lažnega,« je dejal v televizijski oddaji Panorama del giorno na svoji televizijski mreži Canale 5. Berlusconi je zagotovil, da je v najboljših odnosih z državnim poglavarjem; kar zadeva ustavo, pa je poudaril, da »to ni nedotakljiv moloh.« »Predali parlamenta so polni predlogov za ustavne spremembe, ki jih je pripravila levica,« je še dejal premier, ki je levico tudi obtožil, da sprevrta resnico.

Spomnimo naj, da sta se v prejšnjih dneh od Berlusconijevih napadov na Napolitana ogradila predsednik poslanske zbornice Gianfranco Fini in voditelj Severne lige Umberto Bossi.

Nekdanji državni poglavar Oscar Luigi Scalfaro nagovarja udeležence rimskega shoda

ANSA



PRIMER ENGLARO - Starša se pogreba nista udeležila V Paluzzi pokopali Eluano Župnik: Ponižno sklonimo glavo

VIDEM - V Paluzzi v Karniji so včeraj popoldne pokopali 38-letno Eluano Englaro, ki je v ponedeljek po 17 letih kome umrla v videmski bolnišnici La Quiete zaradi zastoja srca, potem, ko so jo v skladu z razsodbo sodišča prenehali umetno hraniti. Da bi se izognili obleganju medijev, se njeni starši pogreba, ki je potekal v zasebnosti, niso udeležili.

»Danes moramo z veliko ponižnostjo skloniti glavo. Boga moramo prositi, naj nas razsvetli, da bomo lahko premagali številne ovire življenja,« je med mašo pred približno 300 ljudi dejal župnik v Paluzzi Tarcisio Puntel in dodal, da mora po »tolikšnem hrupu« sedaj nastopiti tišina. »Ti si zdaj blizu Boga in torej poznaš resnico,« je še dejal Puntel, nagovarjajoč Eluano. »Prosim te, da razsvetliš vse in da si še zlasti blizu svoji mami in očetu,« je pristavil. Župnik je prebral tudi kratko sporočilo videmskega nadškofa Pietra Brolla. »Vedno smo vam bili blizu, še zlasti očetu Beppinu in mami Saturni,« je zapisal škof. »Eluana zasluži velik izraz ljubezni. Ona nas je nagovorila in nas je spraševala. Ti si dejal v resnici in resnico poznaš bolje od nas,« je zaključil.

Praden je krenil v cerkev, je pogrebni sprevod zavil do hiše Englarovih, kjer sta se starša poslovila od svoje hčerke, po pogrebni maši pa so Eluano pokopali na pokopališču v Paluzzi ob starih starših Giobatti Englaru in Iolandi Di Centa. Na pogrebu je družino zastopal Eluanin stric Armando Englaro.



Pogrebni obred je vodil župnik Tarcisio Puntel ANSA

Ruska pravoslavna cerkev za pravico do smrti

MOSKVA - Medtem ko Italijo po smrti 38-letne Eluene Englaro pretresajo polemike o pravici do smrti, je ruska pravoslavna cerkev ocenila, da "v določenih primerih" ljudi ne bi smeli ohranjati pri življenju. To stališče se razlikuje od stališča Vatikana, da je treba življenje zaščititi, četudi gre za trpljenje.

"Obstajajo primeri, ko ni jasno, ali je duša še v telesu, če telo več let ne daje znakov zavesti," je za rusko tiskovno agencijo Interfax dejal tiskovni predstavnik ruske pravoslavne cerkve Vsevolod Čaplin. Kot je pojasnil, nas krščanstvo uči, da ne smemo povzročiti smrti, pa tudi, da ne smemo ohranjati pri življenju človeka, ki je že šel na drugi svet. "To nima ničesar opraviti z evtanazijo," je poudaril Čaplin, ki je evtanazijo opisal kot "greh, ki združuje umor in samomor."

Obsojen prodajalec tobaka, ki je leta 2003 ubil roparja

MILAN - Milansko porotno sodišče je včeraj obsodilo na 1 leto in 8 mesecev zapora 74-letnega prodajalca tobaka Giovannija Petralija, ki je 17. maja 2003 s svojo pištolo do smrti ustrelil enega izmed roparjev, ki je napadel njegovo prodajalno na Trgu Baracca v Milanu, drugega pa ranil. Sodišče je namreč prepoznalo Petralija za krivega nenamernega umora in streljanja zunaj trgovine. Javni tožilec je zahteval veliko hujšo kazen, in sicer 9 let zapora zaradi namernega umora. Kljub temu je bil Petrali nezadovoljen z razsodbo, tako da bo po vsej verjetnosti vložil priziv. Predstavniki Severne lige so ob procesu priredili manifestacijo v znak solidarnosti s prodajalcem.

Alitalia: protestniki blokirali avtocesto Rim-Fiumicino

RIM - Več deset potnikov je včeraj okrog 12.40 zapustilo avtomobile in se s kovčki peš napotilo po avtocesti proti rimskemu letališču Fiumicino. Dobrih dvesto uslužbencev letalske družbe Alitalia je namreč okupiralo odsek avtoceste, ki povezuje italijansko prestolnico z njenim letališčem. Protestniki so očitali podjetju, da je več tisoč uslužbencev popolnoma obrnilo hrbet. Podjetje bi moralo zavodu INPS posredovati seznam delavcev v dopolnilni blaginji, s tem pa naj bi zavlačevalo. Zaradi tega omenjeni delavci še niso prejeli »dopolnilne« plače.

CENTRALNE ALPE - Lani so jih po pisanju dnevnika Dolomiten našli že 24

Slovenski medvedi se v Parku Brenta-Adamello pridno razmnožujejo, za nekatere kar pretirano

BOCEN - V sedmih letih se je število medvedov v Centralnih Alpah več kakor podvojilo. Na območju narodnega parka Adamello-Brenta in na sosednjih območjih naj bi se lani zadrževalo 24 živali. Načrt, ki so ga zasnovali in začeli uresničevati pred dobrimi desetimi leti, to je o ponovni naselitvi rjavega medveda, je s tega vidika povsem uspel, ugotavljajo zagovorniki projekta, povsem drugače pa gledajo na pobudo živinorejci na sosednjih območjih, zlasti na Južnem Tirolskem. Medvedi namreč vsako leto raztrgajo okrog sto ovac in koz. Kmetom sicer škodo poravnajo, vendar pa je vse več takih, zlasti na gorskih kmetijah, ki reje drobnice opuščajo.

Preko stanovskih organizacij zahtevajo, naj se število medvedov omeji ali kako drugače omeji gibanje medvedov izven naravnega parka.

Park Adamello-Brenta je na območju pokrajine Trento, vendar pa se kot kaže medvedi požvižgajo na upravne meje in vse bolj zahajajo tudi na območja, kjer jih "uradno" ni.

Predsednik bocenske pokrajine Durnwaller, poročča dnevnik Dolomiten, je sicer obljubil posredovanje pri sosedih, da bi poiskali pri-



merno rešitev za omejevanje škode. Kmetje omejnajo možnost, da bi medvedom preprečili pro-

sto gibanje v prostoru. Taki rešitvi ostro nasprotujejo strokovnjaki pri upravi naravnega parka Adamello-Brenta, saj bi to pomenilo zanikanje osnovnega izhodišča. Park ne bi bil več park, ampak, preprosto, živalski vrt. Razmišljajo pa o možnosti, da bi živali opremili z elektronskimi aparati in tako stalno nadzirali njihovo premikanje. Najbolj odločni vztrajajo, naj bi kosmatince polovili in jih poslali v Slovenijo, od koder so ob koncu devetdesetih let dostavili skupino medvedov (šest samic in tri samce).

Trenutno vlada zimsko zatišje, saj so medvedi (letos še posebej, ob velikih snežnih padavinah) v svojih brlogih, vendar pa bo spomladi vprašanje spet aktualno. Toliko bolj, ker število živali zelo hitro narašča. Družina se je v slabih desetih letih več kakor podvojila. Kakor že zgoraj navedeno, naj bi bilo lani na območju parka že 24 živali. Nekaj jih je prav gotovo že tudi odšlo drugam (znana je zgodba z Brunom, ki se je odločil za selitev na Nemško, kjer so ga odstrelili). Po prvotnih ocenah, naj bi bilo v parku prostora za 40 do 50 medvedov. Preveč?

Ob upoštevanju škode, ki jo že danes povzroča obstoječa populacija, je odgovor na dlani. V. K.

SINDIKATI - V Rimu shod Danes stavka javnih uslužbencev in kovinarjev CGIL

RIM - Danes bo celodnevna stavka državnih uslužbencev in kovinarjev. Oklicala sta jo sindikata FP-CGIL in FIOM-CGIL v okviru širše protestne akcije sindikalne zveze CGIL proti gospodarski in socialni politiki sedanje vlade, še zlasti pa proti vladnemu protikriznemu paketu, ki je po oceni največjega italijanskega sindikata povsem nezadosten, in proti reformi delovnih pogojev, za katero se je vlada ločeno dogovorila s sindikalnimi zvezami CISL, UIL in UGL.

Ob stavki bo danes vsedržavna manifestacija v Rimu. Na zaključnem shodu na Trgu San Giovanni bo govoril voditelj CGIL Guglielmo Epifani. Udeleženci bodo na shod prišli v treh sprevodih: eden bo krenil ob 9. uri izpred železniške postaje Tiburtina, drugi ob 9. uri s Trga Partigiani, tretji pa ob 9.30 s Trga Republike. Prireditelji pričakujejo veliko udeležbo, saj je sindikat organiziral kakih tisoč posebnih avtobusov in 16 vlakov. Stavko so podprli tudi nekateri politični krogi, in sicer komunisti, nekateri vidni predstavniki Demokratske stranke, kot je gospodarski minister v senci Pierluigi Bersani, pa tudi nekateri voditelji Italije vrednot.

Danes bo še stavka šolnikov, ki jo je oklical avtonomni sindikat UNICOBAS. Tudi v okviru te stavke bo manifestacija v Rimu, in sicer pred ministrstvom za šolstvo v Ul. Trastevere.



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.it

Primorski
dnevnik

ZGONIŠKI OBČINSKI SVET - Z glasovi levosredinske večine in Slovenske skupnosti

Tudi Občina Zgonik za medobčinsko združenje občin

Sprejem variante, ki bo omogočila ureditev križišča v Gabrovcu

Zgoniški občinski svet je sinoči odobril odlok o pristopu k ustanovitvi medobčinskega združenja Morje Kras in priložen osnutek konvencije med sodelujočimi okoliškimi občinami. Dokument so podprli svetniki levosredinske občinske večine in svetniki Slovenske skupnosti (skupno 10 glasov), medtem ko sta se svetnika Nacionalnega zavezništva vzdržala.

Župan Mirko Sarđoć je uvodoma omenil, da so se župani vseh petih okoliških občin odločili za ustanovitev medobčinskega združenja v prepričanju, da bo lahko prav ta nov organ »spodbudil integracijo med občinami, kar naj bi privedlo do izboljšanja učinkovitosti ter uspešnosti funkcij in storitev, ki se jih nudi občanom celotnega prostora, tudi preko optimizacije finančnih sredstev, človeških in instrumentalnih virov«. Konvencijo so pred zgoniško občino že odobrili v Miljah, Dolini in Repentabru. Sarđoć je priznal, da je imel nekaj pomislekov o tej osnovni konvenciji, z županskimi kolegi pa so se domenili, da jo bo možno pri pripravi operativnih konvencij dopolniti in dokončno urediti.

Izkazalo se je, da je prav dan pred zgoniško občinsko sejo, devinsko-nabrežinski župan odstopil od te skupne namere, prav »zamrznitev« konvencije v Devinu-Nabrežini pa je načelnik svetniške skupine Nacionalnega zavezništva Nicola Guarrino izkoristil kot pretvezo in predlagal, naj bi zadevo tudi v Zgoniku preložili. Občinski svet ni bil tega mnenja.

Tako župan Sarđoć kot podžupan Vladimir Budin, načelnik Slovenske skupnosti Dimitrij Žbogar in načelnica levosredinske večine Monika Hrovatin so ocenili, da je konvencija potrebna za racionalizacijo služb, uslug in storitev okoliških občin in da bi bila preložitve glasovanja škodljiva, saj se rok za pridružitvev izteče 15. februarja. Levosredinska večina in Slovenska skupnost sta s svojimi glasovi podprla konvencijo.

Zgoniški občinski svet je nadalje soglasno sprejel delno varianto k regulacijskemu načrtu za območje križišča v Gabrovcu, nekaj sto metrov pred nadvozom nad železnico, kjer se cesta odcepi za Zgonik. Ukrep je bil potreben, da bi lahko tržaška pokrajina nato uredila to križišče, ga opremila z novimi obcestnimi ograjami in namestila potrebne smerokaze.

M.K.



Zgoniški občinski svet

KROMA

TRŽAŠKI OBČINSKI SVET - Proračun 2009

Prispevek za »zgodovino«

Furlanič (SKP): 8000 evrov za tisk poročila komisije o italijansko-slovenskih odnosih

Tržaška občina naj poskrbi za tisk in distribucijo šolam Poročila zgodovinsko-kulturne italijansko-slovenske komisije o italijansko-slovenskih odnosih v letih od 1880 do 1956. Tako dejansko poziva tržaški občinski svetnik Stranke komunistične prenove Iztok Furlanič (na sliki) v amandmaju, ki ga je priložil k letošnjemu proračunu tržaške občine. V popravku je zapisal, naj mestna uprava v ta namen investira 8 tisoč evrov.

Furlanič je vložil amandma prav na dan, ko je tržaška desnica v občinskem svetu počastila dan spominjanja na istrski eksodus in fojbe, in sicer potem, ko je občinski odbornik za finance Giovanni Battista Ravidà predstavil proračunski dokument.

Pred tem je mestna skupščina soglasno odobrila resolucijo, ki poziva tržaškega župana, naj poseže pri rektorju tržaške univerze in mu izrazi odločno nasprotovanje mesta preselitvi zadnjih dveh letnikov fakultete za arhitekturo v Gorico. Med razpravo o resoluciji so levosredinski svetniki - kljub temu, da so dokument podprli - iznesli nekaj kritik desnosredinski večini. Prvič zato, ker ni omogočila opoziciji, da bi sodelovala pri sestavi resolucije; drugič pa zato, ker je v besedilu omenjeno, da študirajo na fakulteti za arhitekturo tudi študentje »iz Istre, Dalmacije in raznih držav z evropskega Juga in Vzhoda.« Ko so predlagali, naj Istro in Dalmacijo »zamenjajo« z imeni držav (Slovenijo in Hrvaško), je desna sredina to ogorčeno zavrnila.



OSVETLIM SE MANJ - Tudi na Tržaškem

Ugasnimo luč!

Veliki trg bo zatemnjen, Pokrajina Trst vabi župane in ravnatelje k sodelovanju

Svet se sooča z vse večjimi težavami za pridobivanje energije, planet je onesnažen in izčrpan, enega največjih virov čiste energije pa imamo prav vsi pred nosom: to je varčevanje. Pod geslom Osvetlim se manj (M'illumino di meno) je italijanska radijska oddaja Caterpillar pred petimi leti sprožila kampanjo za varčevanje energije, ki je dosegla svetovno razsežnost. Danes je dan, ko bodo med 18. in 19. uro ugasnile luči britanskega parlamenta, bazilike Sv. Petra v Rimu, Arene v Veroni in stolpa Cabot Tower na kanadskem otoku Terranova.

Pobuda se bo seveda dotaknila tudi Trsta. Na Opčinah se vsako leto na ta dan angažira domače društvo Tabor. Občina Trst je napovedala, da bo Veliki trg ob 18. uri zajela tema. Predsednica tržaške pokrajinske uprave Maria Teresa Bassa Poropat pa je okoliškimi županom in vsem ravnateljem poslala pismo, v katerem jih vabi k sodelovanju. Pismo omenja, da je to



»simbolična gesta, ki nam omogoča, da se v frenetičnem vsakdanu zamislimo nad svojimi navadami in preverimo, kaj delamo za okolje.«

POLITIKA - Razcepitev v SKP in v SIK

Združenje za levico se bo prej ali slej razvilo v politično stranko

Na levici bomo tudi na Tržaškem imeli dve politični sili. Prva bo dejansko nadgradnja sedanje Stranke komunistične prenove, druga pa se rojeva v teh dneh na pobudo združenja za levico. »Razširjena« Komunistična prenova bo najbrž sad zavezništva med sedanjo SKP in pristaši Stranke italijanskih komunistov, ki se sklicujejo na Oliviera Diliberta. Novo levičarsko stranko pa snujejo Demokratična levica (nekdanja leva frakcija Levih demokratov), pristaši predsednika Apulije Nichija Vendole, ki so pravkar izstopili iz SKP, ter (bivši) člani SIK, ki se prepoznavajo z stališčih nekdanje ministrice za dežele Katie Bellillo.

Združenje za levico se bo tržaški javnosti predstavilo v ponedeljek, 16. februarja ob 17.30 v Novinarskem krožku. O novem gibanju in nastajajoči stranki bosta govorila Gennaro Migliore, bivši predsednik poslanske skupine SKP ter Fulvia Bandoli, nekdanja poslanka iz vrst Demokratične

MARGHERITA HACK
JE ENA OD
POBUDNIC NOVEGA
LEVEGA GIBANJA



levice.

Cilji tega združenja so prišli do izraza na včerajšnji novinarski konferenci. Daniela Birsja je podčrtala, da ima to gibanje kot glavni cilj združenje več političnih subjektov, združen in gibanj civilne družbe v levico, »ki naj bo nova, močna in predvsem združena«. Podobne misli so izrazili Stefano Pustetto (deželni svetnik Mavrične levice), Fabio Vallon, pokrajinski svetnik DL in Giulio Lauri, bivši deželni tajnik SKP, ki se je pridružil Vendoli in zapustil stranko.

SKGZ IN SSO

Dovolj je netenja mržnje



Predsednika Sveta slovenskih organizacij in Slovenske kulturno-gospodarske zveze Drago Štoka in Rudi Pavšič sta naslovlila na tržaškega prefekta in deželnega vladnega komisarja Giovannija Balsama dopis, v katerem ga opozarjata na neštete napise - slogane in kljukaste križe - po mestnih zidovih in cestnih znakih na področju celotne tržaške pokrajine. Gre v glavnem za žaljive napise proti slovenski manjšini, njeni zgodovini in kulturi.

Pavšič in Štoka pozivata visokega državnega predstavnika, naj stori vse, kar je v njegovih močeh, da se čimprej izsledi krivce teh žaljivih napisov in jih primerno kaznuje po pravih veljavnega kazenskega zakonika, ki predvideva kazni za tiste, ki netijo sovraštvo in nestrpnost do slovenske manjšine.

Predsednika sta prepričana, da je treba dialog in mirno sožitje med tu živečima narodom vsak trenutek varovati in ščititi na vseh možnih ravneh. Zato se zahvalujeta prefektu in vladnemu komisarju za vse korake, ki jih namerava storiti z namenom, da se zavarujeta dialog in mirno sožitje med narodom, ki v teh krajih živita in sobivata že stoletja.



DEŽELA - Po besedah pristojne deželne odbornice Federice Seganti

»Medobčinsko združenje lahko ustanovijo tudi samo štiri občine«

Seganti: Temu smo naklonjeni - Čestitke upraviteljem in občinskim svetom Doline, Milj, Repentabra in Zgonika

Medobčinsko združenje za storitve lahko ustanovijo tudi samo občine Milje, Dolina, Repentabor in Zgonik. To nam je povedala včeraj pristojna deželna odbornica Federica Seganti in zagotovila, da bo deželna uprava v tem smislu podpirala prizadevanje javnih uprav. Združevanje je namreč zelo pomembno, ker predpostavlja tesno sodelovanje med občinami in ponudbo skupnih storitev za občane oz. skupne ukrepe pri reševanju problemov.

Potem ko je na sredini seji devinsko-nabrežinskega občinskega sveta župan Giorgio Ret umaknil z dnevnega reda sklep o sodelovanju v konvenciji med okoliškimi občinami za izboljšanje storitev na ozemlju, se je namreč postavilo vprašanje, ali lahko združenje ustanovijo samo ostale štiri občine. Osnovni dokument, za izdelavo katerega so si vsi župani okoliških občin prizadevali od lanske spomladi, so namreč pred tem odobrili že miljski, dolinski in repentabrski občinski sveti. »Izpad« devinsko-nabrežinske občine bi lahko imel hude posledice, tudi ker bo rok za vložitev ustrezne dokumentacije na deželo zapadel 15. februarja. Zbogom torej tudi deželna finančna sredstva.

Zdaj pa kaže, da bo lahko združenje vseeno nastalo. Dovolj je, da omenjene štiri občine vložijo dokumentacijo pred tem datumom, deželna vlada pa bo po besedah Segantijeve to podprla. Poglavitna je bila v tem smislu izredna seja občinskega sveta v Zgoniku, na katerem so sinoči odobrili ustrezni sklep.

Problem je bil v tem, da na osnovi deželne zakonodaje lahko ustanovi združenje vsaj okrog 66 odstotkov občin na tem ozemlju. Po podrobnem izračunu pa mora biti število občin v tržaški pokrajini, ki sestavljajo združenje, 4,5. Brez Nabrežine (in Trsta) ostane torej 4 občine. Problem števila 4,5 je po mnenju odbornice premostljiv in se ga lahko nedvomno zaokroži na 4. V Dolini, Miljah, Repentabru in Zgoniku je skupno prebivalcev več kot 20 tisoč, nenazadnje pa gre za 4 občine na 6, nam je povedala Segantijeva in dodala, da »samo zato temu naklonjeni«. Obstaja seveda možnost drugačnega »tolmačenja« normativov (nekateri bi lahko trdili, da je treba število 4,5 kvečjemu zaokrožiti na 5). »Toda delamo na tem, da bo mnenje dežele pozitivno, tudi ker je združevanje občin v luči izboljšanja storitev za občane,« je naglasila Segantijeva. Odbornico smo vprašali, ali je v tem primeru predvideno podaljšanje roka oz. ali je potreben nov postopek. Roka ni mogoče podaljšati, je povedala, vendar je dovolj, da te štiri občine v predvidenem roku vložijo vso potrebno dokumentacijo.

Odbornica Federica Seganti je nazadnje izjavila, da čestita vsem občinskim svetnikom in javnim upraviteljem štirih občin, ker je njihovo delo v pravi smeri. Pokazali so močan čut odgovornosti, je dejala. Po eni strani bodo lahko ponujali boljše in hitreje storitve ter smotrnejše upravljali ozemlje. Po drugi je treba ceniti njihovo prizadevanje v obdobju, v katerem je vedno manj finančnih sredstev za javne uprave.

Dolinska županja Fulvia Premolin se je medtem včeraj povrnila na sredino dogajanje v devinsko-nabrežinskem občinskem svetu in na možnost, da pride do ustanovitve združenja med štirimi občinami, ki bi na nek način »nadomestilo« vlogo nekdanje Kraške gorske skupnosti. Ta možnost je prispevala k temu, da je bila županja spet optimistično razpoložena. Že na začetku mandata je skušala ustanoviti konvencijo za skupne storitve, a »tudi takrat se je nekaj zataknilo« in je vse ostalo na mrtvi točki. Pred nedavnim so se ponovno obudili in so vsi župani začeli skupaj načrtovati nekatere storitve. To so npr. čiščenje cest, služba občinskih redarjev, izvajanje javnih natečajev idr. Premolinova in zgoniški župan Mirko Sarđoć sta lani spomladi začela delati na tem, da bi izdelali medobčinsko konvencijo, zamisel pa so nato podprli tudi vsi ostali župani okoliških občin. V sredo je kazalo, da se je že spet zataknilo. Toda zdaj smo optimisti, je še poudarila Premolinova in predlagala čim-prednejši sestanek med župani štirih občin.



FEDERICA SEGANTI

Ponovno obžalujem, da je devinsko-nabrežinska občina izostala, nam je povedal zgoniški župan Sarđoć, potem ko je zgoniška skupščina sinoči odobrila ustrezen sklep. Upam vsekakor, je dodal, da bodo zamujeno še nadoknadili, ker je v tržaški pokrajini za razvoj prepotrebno sodelovanje med manjšimi občinami. To je poudaril tudi med razpravo v občinskem svetu, ker je treba s skupnimi močmi odgovarjati na potrebe občanov. Na seji so odobrili tudi takojšnjo izvršljivost in bo tako mogoče vložiti dokumentacijo v predvidenem roku. Možnost sodelovanja med štirimi občinami je pozitivno ocenil tudi Nesladek, pri katerem je vsekakor »ostal slab občutek, da je v devinsko-nabrežinski občini pristranska politika prevladala nad dobrim sodelovanjem med župani, ki se je v zadnjih dveh letih plodno razvijalo, se še razvija in daje dobre rezultate.« Nesladek je zato »posvaril« občane in javne upravitelje, naj se ne ujamejo v to past. Ko je miljski občinski svet odobril sklep, je občinski svetnik opozicije Claudio Grizon (Ljudstvo svobode) napovedal, da devinsko-nabrežinski občinski svet tega ne bo storil, je spomnil miljski župan in izrazil upanje, da le ni bilo sredino dogajanje v Nabrežini vezano na Grizonove besede. Sicer je Nesladek prepričan, da se bo zdaj skupno delo le še krepilo, seveda v upanju, da se bo devinsko-nabrežinska občina naposled le pridružila.

Aljoša Gašperlin

BOLJUNEC - Javno srečanje o petem koridorju

Predstavili načrt o izvedljivosti železniške trase Trst-Divača



Na pobudo dolinske občinske uprave je bilo včeraj popoldne v gledališču Franceta Prešerna javno srečanje o petem transportnem koridorju, na katerem so predstavili študijo o izvedljivosti železniške trase Trst-Divača. Srečanje je uvedla dolinska županja Fulvia Premolin. Namen srečanja, je povedala, je bilo po

eni strani informirati občane, po drugi pa tudi utišati mnoge govorice o petem koridorju, po katerih naj bi se dotaknil tudi občine Dolina. O železniški progi je govoril inž. Mario Goliani, ki je izvedel študijo in ki je tudi član pristojne medvladne komisije Italija-Slovenija. Trasa Trst-Divača naj bi bila podzemna in bi pelja-

la okvirno nad Ricmanji in Borštom ter pod Drago. S slovenske strani bi nato v obliki črke S šla mimo Prebeneda in se nato čez mejo povezala na traso Koper-Divača. Med novostmi so tuneli, ki povezujejo progo z zunanostjo (t.i. okna). V dolinski občini naj bi bili trije, po vsej verjetnosti pa bosta zadoščala dva.

BOLJUNEC - Srečanje odbornikov SKD F. Prešeren

Prijetno in koristno

Na večeru so nazdravili novemu letu in se pogovorili o novih izzivih, ki čakajo društvo



Odborniki SKD F. Prešeren iz Boljunca so se v božičnem premoru zbrali na družabnem večeru, da bi skupno nazdravili novemu letu. Večer se je odvijal v prijetnih prostorih barkovljanskega društva Sirena. Po večerji so se člani vodstva pogovorili o izzivih, ki čakajo društvo v naslednjih mesecih. Na seznamu letošnjega leta so prisotna razna prečja vprašanja, med katerimi prenova sedanjega odbora in glavnih društvenih funkcij, saj letos zapade triletni mandat vodstva. Zaradi novih življenjskih okoliščin se bo lepo število sedanjih odbornikov odpovedalo kandidaturi za novo mandatno dobo in zato v društvu upajo, da bo prišlo do priliva novih mladih sil, ki bi s svojo zagnanostjo znale ustrezno zamenjati odhajajoče odbornike.

Neformalni pogovor je potekal v razne smeri in se dotaknil nekaterih žgočih vprašanj, kot so pre-

nova društvenega sedeža, uporaba občinskega gledališča in programiranje novih aktivnosti v sklopu društva. Predsednik Alen Kermac se je med svojim pozdravom zahvalil vsem, ki so na katerikoli način pomagali pri delovanju društva: skupini 35-55, ki je priredila vrsto zanimivih večerov, društvenim šiviljam in tamburaškima skupinama, ki že veliko let neurtudno gojijo ljubezen do narodne noše in do tradicionalne glasbe ter vsem vaščanom in prijateljem, ki pomagajo društvu pri organizaciji vaških prireditev: od Štefanovanja mimo pusta vse tja do šagre.

V društvu upajo, da bo ljubezen do domače vasi in do vseh običajev, ki jih ta ima skozi celo leto, privedla še katerega mlajšega ali manj mladega vaščana, da ponudi svojo razpoložljivost za prevzem občinskih mesta na občnem zboru, ki se bo vršil v aprilu.

Umetniki za Karitas danes v DSI

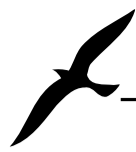
Danes bodo v Peterlinovi dvorani Slovenske prosvete v ulici Donizetti,3 odprli že tradicionalno razstavo Umetniki za Karitas, na kateri sodelujejo udeleženci 14. mednarodne likovne kolonije, ki je bila lanskega avgusta na Sinjem vrhu pod geslom »Rad te imam, zaupam ti!«. Izkupiček je namenjen pomoči brezdomcem.

Kolonija Umetniki za Karitas premore možnost »z umetnostjo pomagati«. Da bi ta umetnost resnično prišla med ljudi, so organizirane številne razstave in pripravljene kataloge. Da, projekt ima jasen in plemenit koncept, mnoge poti in neskončno število odprtih vrat - tako je v katalogu zapisala strokovna sodelavka kolonijer Anamarija Stibilj Šajn. Svoja dela bodo razstavljali Zalka Arnšek, Bogdan Čobal, Jana Dolenc, Robert Faganel, Zmago Jeraj, Silva Karim, Azad Karim, Mira Ličen Krmptič, Marjan Miklavc, Albina Nastran, Blaž Šeme in Miha Žorž. Razstavljenih bo tudi nekaj del darovalcev. Umetnike bo predstavila voditeljica projekta Jožica Ličen, razstavo pa bo odprl ravnatelj Škofijske Karitas Koper Matej Kobal. Prireditev bo obogatil kulturni urednik Radia Ognjišče Jože Bartolj, tudi sam slikar, ki bo ob slovenskem kulturnem prazniku govoril na temo »Kultura nas je vsa pretekla stoletja držala pokonci, kaj pa danes?«

Razstavo bodo odprli danes ob 19. uri. Odprta bo vsak dan (razen ob sobotah in nedeljah) od 10. do 17. ure.

Predstavitve 42. Kraškega pusta

Organizacijski odbor Kraškega pusta vabi radovedneže, pustne navdušence in vse, ki bi radi kaj novega izvedli o letošnjem pustu, da se udeležijo tiskovne konference, ki bo danes, 13. februarja v sejni dvorani dolinske občine ob 17.29, kot pač narekuje pustni značaj. Takrat bomo izvedeli vse potankosti letošnjega 42. Kraškega pusta, začeni s prvim vsebinsko bogatim pustnim dnevom. Poleg tega nas bo s svojo prisotnostjo počastilo Njegovo veličanstvo kralj Cefizelj Merčedolski Plavi in kraljica Marija Majeruonka Dulnka. (-met-)



ŠEMPOLAJ, TRŽIČ - Policija prijela mladega albanskega državljana, pajdaša zbežala

Po razburljivem zasledovanju prijeli enega izmed nočnih tatov

V noči na četrtek tolpa izvedla najmanj pet tatvin na Opčinah, v Sesljanu in Šempolaju

Val nočnih tatvin, ki je v zadnjih tednih zajel zlasti devinsko-nabrežinsko občino, je v sredo ponoči dosegel višek. Po podatkih sil javnega reda so tatovi v sredo ponoči obiskali najmanj šest hiš, po eno na Opčinah in v Šempolaju ter štiri v Sesljanu. Policija in karabinjerji so po tatvinah v Devinu in okolici močno okrepili nadzor nad območjem, včeraj pred zoro pa je policistom po razburljivem zasledovanju uspelo prijati člana tolpe. Zasledovanje se je po besedah načelnika tržaškega mobilnega oddelka Maria Boja začelo v Šempolaju nekaj po 4. uri. Trije tatovi so po daljšem begu zapustili avto bmw v Trziču in nadaljevali pot peš, policisti pa so na koncu prijeli mladega Albanca. Ostala dva tatova iščejo, morda jima bodo še stopili na prste. Mario Bo meni, da je tolpa odgovorna za več tatvin na Tržaškem in na območju severovzhodne Italije.

Nočne tatvine so v zadnjih dveh tednih močno razburile zlasti prebivalce zahodnega Krasa. Po podatkih policije je v tem času prišlo do več kot deset tatvin, največji pohod so zabeležili ravno v sredo ponoči. Po nedokončnih podatkih je trojica tatov izvedla vsaj pet tatvin: eno na Narodni ulici na Opčinah, tri v Sesljanu (vse pri hišnih številkah 11), zadnjo pa v Šempolaju (št. 10). V Sesljanu so obiskali še eno hišo, a ni jasno, ali so iz le-te kaj odnesli. Zmikavti so uporabljali tehniko, ki je bila značilna tudi za podobne tatvine izpred poldrugega leta: z ročnim svedom so preluknjali leseni okenski okvir in z upognjeno železno žico premaknili kljuko na notranji strani okna. Med krajo so domačini spali. V sredo ponoči so nepovabljeni gostje ukradli oblačila, fotografske aparate in podobno blago, le v enem primeru naj bi izmaknili več dragocenosti. Patrulja policije je v Šempolaju nekaj po 4. uri opazila sumljiv bmw in mu začela slediti. Voznik se na ukaz ni ustavil: začelo se je razburljivo zasledovanje vse do Trziča. Ob vstopu v mesto, na Ul. Vigne, je trojica zapustila bmw in bežala peš. Policisti so na temnejši ulici enega prijeli, dveh pa ne. Bmw je bil 15. januarja ukraden v Trevisu, v njem pa je bil skrit nočni plen. Aretiranec, 20-letni albanski državljan E. M., je imel na sebi ukraden plašč.

Tržaški kvestor je pohvalil policiste, ki so bili v teh dneh cele noči na terenu, Mario Bo pa je poudaril sodelovanje s karabinjerji in s policijskim komisariatom v Trziču. Sile javnega reda so kar učinkovite: tako kot jeseni leta 2007, so tudi tokrat kaj kmalu zasačile storilce. Tedaj je šlo prav tako za albanske državljanke, ki pa so kljub obsodbi na leto in pol zapora po par mesecih (po procesu) zaradi zakona o odpustih spet bili na prostosti. (af)

Vodstvo tržaškega mobilnega oddelka in načelnica tržaškega komisariata včeraj na tržaški kvesturi. V ospredju je orodje, ki so ga tatovi uporabljali med nočnimi podvig; skrajno desno aretirani dvajsetletnik

KROMA



TRG ROSMINI - Ponoven poskus goljufije v cerkvi spodletel

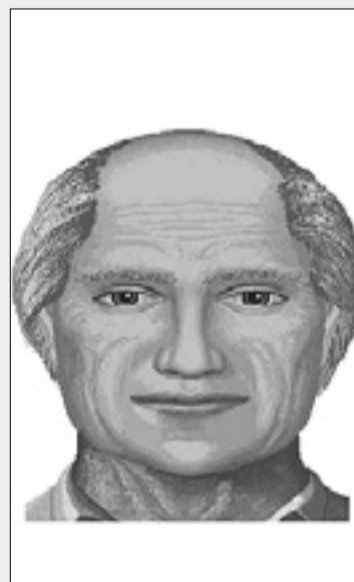
Župnika nista prepričala

Neznanca sta mu ponudila 80.000 evrov za dobrodelne namene, najprej pa sta za jamstvo zahtevala 20.000 evrov

V Trstu imajo goljufi ta čas na piki duhovnike. Potem ko so karabinjerji zasačili in ovadili goljufa, ki sta skušala od grljanskega župnika iztržiti 19.000 evrov, sta še dva zlonamerneža podobno vsoto zahtevala v franciškanski cerkvi na Trgu Rosmini. Okrog 60 let stara moška, ki sta se predstavila kot švicarski in italijanski državljan, sta prišla v cerkev v sredo zjutraj. Njuna ponudba je bila sprva ugodna: župniku naj bi zaupala 80.000 evrov, del zapuščine pokojnega bogataša. Vsoto bi moral župnik vložiti v dobrodelne namene. A ponudnika sta želela biti gotova, da bo duhovnik pravilno uporabil denar: zahtevala sta, naj domnevemu notarju za jamstvo odšteje 20.000 evrov. Žrtev je ponudbo zavrnila, razočarana gosta sta sedla v fiat bravo temne barve in odpeležala. Na osnovi župnikovega opisa so karabinjerji izdelali fotorobota.



Prvi fotorobot



Drugi fotorobot

Tožilstvo čaka na naslednika Deidde

Generalni javni tožilec na tržaškem prizivnem sodišču Beniamino Deidda je zapustil Trst, včeraj pa je že zasedel mesto generalnega tožilca v Firencih. Deidda se tako vrača v rodno Toskano, potem ko je v Trstu delal poltretje leto. V zadnjih tednih je bilo njegovo ime tesno povezano z dogajanjem v videmskem domu La Quiete, saj je nadzoroval delo tožilcev v zvezi z Eluano Englaro, pred meseci pa je prevzel, vodil in v nekaj tednih zaključil obširno preiskavo v zvezi s smrtni zaradi vdihavanja azbesta, do katerih je prišlo v tržaški ladjedelnici. Njegovo mesto je v trstu zaenkrat prazno, višji sodni svet bo v kratkem razpisal natečaj. Generalno tožilstvo vodi začasno generalni javni odvetnik Giuliano Cremese.

Pijani voznik naredil »strike« na Ul. Udine

Voznik 35-tonskega dostavnega vozila je prejšnji večer vozil po Ul. Udine v smeri proti Rojanu. 55-letni Tržačan F. S. ga je imel krepko pod kapo, med vožnjo pa je očitno uvidel, da se mora nekoliko oddaljiti od sredine cestišča. Pri tem je njegov občutek za razdalje odpovedal in vozilo je močno trčilo v nič manj kot sedem parkiranih vozil. Poškodovani so se trije avtomobili, trije motorji in moped, k sreči pa je bilo to tudi vse. Mestni redarji so kar nekaj časa ugotovljali, čigava so vozila, F. S. pa je medtem napihal kar 2,41 grama alkohola na liter izdihanega zraka. Kazni v teh primerih niso mile: možakarju so vozilo dokončno odvzeli, odšteli so mu 10 vozniških točk, vozniško dovoljenje so mu začasno odvzeli, čakajo pa ga še težka globa, kazenski postopek in povračilo celotne škode.

Dolinska občina, stavka bo okrnila storitve

Občina Dolina sporoča, da zaradi stavke danes ne bosta zajamčena ločeno pobiranje odpadkov in služba šolabusa.

Stavka v bolnišnici Burlo Garofolo

Vodstvo otroške bolnišnice Burlo Garofolo obvešča, da je sindikat FP-CGIL sklical danes celodnevno vsedrjavno stavko. Vodstvo bolnišnice se vnaprej opravičuje za morebitne okrnjene storitve.

INTERVJU - Dr. Andrea Di Lenarda, direktor centra za srčno-žilne bolezni

Lenoba - največja sovražnica našega srca

Srčno-žilne bolezni so prvi vzrok smrti - Proti infarktu koristi tudi polurni sprehod - Do nedelje državna akcija: podpremo jo lahko s SMS-om - Jutri skupinski sprehod po barkovljanskem nabrežju

Ste vedeli, da vas lahko polurni sprehod ubrani pred boleznimi srca in ožilja? Seveda ne občasni sprehod po mestnih ulicah, z rednimi postanki pred najboljimi izložbami in semaforji, ampak polurna nepreravana hoja po Krasu, parku ali nabrežju. »Dokazano je, da redna hoja (trideset minut od trikrat do petkrat na teden) zmanjša možnost infarkta za dobrih petindvajset odstotkov,« pojasnjuje dr. Andrea Di Lenarda, direktor srčno-žilnega centra tržaške zdravstvene ustanove. »Bitko proti srčno-žilnim boleznim igramo na področju preventivne. Kajti tako infarkt kot srčno popuščanje je mogoče preprečiti ali vsaj preložiti na kasnejši datum. V veliki meri že s preprostimi in brezplačnimi ukrepi.«

Če nekoliko poenostavimo lahko rečemo, da je največji sovražnik našega srca in ožilja ...lenoba. Lenoba, zaradi katere se ne odpravimo na polurni sprehod. A tudi tista lenoba ali malomarnost, zaradi katerih se ne podamo na redne kontrole.

»Srčno-žilnim boleznim so najbolj podvrženi tisti, ki imajo v družini tak primer bolezni. Družinska obremenitev je faktor, na katerega ne moremo vplivati, na ostale pa lahko. Infarkt in srčno popuščanje pa sta kljub temu prvi vzrok smrti v vsem zahodnem svetu in tudi v Trstu.« Kajpak, zaradi lenobe ... »Vsaka odrasla oseba bi si morala redno meriti krvni tlak, prav ta-

ko holesterol in glikemijo. Ti pregledi niso dragi, tako da si jih lahko vsakdo privoščiti. Če so vrednosti krvne slike v normi, ni treba ukrepati, v nasprotnem primeru pa moramo spremeniti življenjski stil in včasih poseči tudi po zdravilih.«

Kdor želi spremeniti življenjski stil mora opustiti kajenje, zmanjšati uživanje nasičenih živalskih maščob (polnomastnega mleka, sirov, svinjskega mesa) in jih raje zamenjati z rastlinskimi. Ter seveda na tedenski koledar zapisati vsaj trikratni »zmenek« s hitro hojo. Kardiolog Di Lenarda, ljubitelj teka in maratonov, pojasnjuje, da s športom ni treba pretiravati: pozitivni učinki na srce in ožilje namreč ne bodo večji, če bomo hodili dlje kot trideset minut.

»S to koristno navado lahko začnemo že jutri, saj prirejamo v sklopu državne akcije tudi »sprehod za svoje srce«. Zbirališče bo ob 9. uri v Barkovljah. Kdor želi pa lahko s SMS sporočilom na telefonsko številko 48545 (cena 2 €) podpre srčno-žilne raziskave. »Nadgraditi želimo namreč delo, ki ga že desetletja opravlja fundacija Per il tuo cuore in vsedrjavno združenje bolniških kardiologov. V tržaški pokrajini razpolagamo z veliko bazo podatkov o srčnih bolnikih, z dodatnimi sredstvi pa želimo začeti raziskave na manjših vzorcih bolnikov: samo tako lahko dosežemo največji pozitiven učinek in omejimo stranske.« (pd)

Kardiolog Andrea Di Lenarda vas jutri vabi na »sprehod za svoje srce«

KROMA





ZAVOD ZOIS - Prejšnji petek so dijaki obiskali Ljubljano

Dan slovenske kulture proslavili v »mestu mladih«

Trgovci in geometri so spoznavali kulturne in arhitekturne znamenitosti - Danes in jutri dan odprtih vrat

Že drugo leto zapored praznujemo dijaki trgovskega in geometrijskega oddelka zavoda Zige Zoisa dan slovenske kulture z enodnevnim poučnim izletom v Slovenijo. Letos smo obiskali Ljubljano. Ljubljana je namreč sodobno mesto, ki ga predvsem naši petošolci dobro poznajo, saj so tam opravljali dvotedensko delavno prakso in med prostim časom odkrivali lepote tega tako imenovanega »mesta mladih«.

V petek, 6. februarja, smo se dijaki obeh oddelkov zavoda Zoisa odpravili na ekskurzijo. Avtobus je v zgodnjih jutranjih urah odpotoval iz Trsta in v kratkem času smo prispeli do cilja.

Naši »kolegi« geometri so svojo ogled začeli z gospodarsko zbornico Slovenije pod vodstvom arhitektke Anastazije Korsič. Spoznali so prvo stvaritev arhitektov Sadar - Vuga, ki ju je, še skoraj absolventa, ponesla v sam vrh sodobne arhitekture. Arh. Vuga je skupino naših dijakov v teku jutra tudi dohitel in jim na licu mesta predstavil enega od svojih zadnjih projektov, realizacijo steklene dozdave Narodnega muzeja, v katerem je dobil svoje častno mesto Robbov vodnjak; bodočim geometrom je detaljno razložil projekt in jim orisal važnejše tehnične posebnosti. Nato so si pod strokovnim vodstvom arh. Korsič ogledali še dva sodobna stanovanjska objekta ob Trnovski cerkvi in vrsto zasebnih hiš, o katerih so poročale razne evropske strokovne revije. Ogled sodobne Ljubljane so zaključili na fakulteti za matematiko, ki ima svoje prostore v dve leti starem objektu s stekleno fasado, ki izstopa po delatnosti detajlov in linearnem videzu; tudi ta objekt je že bil objavljen v raznih strokovnih revijah, tako da so naši geometri na koncu ponosno spoznali, da je v Evropi tudi delo slovenskih arhitektov prav posebno cenjeno in upoštevano.

Trgovci pa smo imeli na programu vodeni ogled Ljubljane. Ta se je začel pri Mestnem muzeju, kjer smo se razdelili v dve skupini. Voditelj je imel s seboj nekaj starih slik Valvasorjeve Ljubljane in jih sproti primerjal z današnjim stanjem mesta.

V času med dvema svetovnima voj-



Gasilska slika dijakov in profesorjev v Ljubljani

nama je današnja podoba Ljubljane oblikoval predvsem domači arhitekt Jože Plečnik. Najprej smo šli mimo Narodne univerzitetne knjižnice, kjer je danes shranjenih preko milijon knjig, med drugimi tudi Stiški rokopis. Nato smo šli do Gosposke ulice, v kateri so nekoč živeli plemiči in Judje v lepih in razkošnih palačah. Sprehodili smo se ob reki Ljubljanici, kjer je bilo nekoč pristanišče in so uvažali vino, olje in ribe iz Trsta in drugih pristanišč. Sledil je ogled mestnega jedra. Sem spada Levstikov trg, kjer so imeli zelo uspešne tedenske in mesečne sejme. Tu se nahaja tudi cerkev, ob njej pa zgradba, v kateri je bila nekoč jezuitska gimnazija, ki jo je obiskoval tudi matematik Jurij Vega. Ogledali smo si Čevljarški most, Židovsko četrt in Ribji trg, blizu katerega se nahaja najstarejša datirana hiša v Ljubljani. V njej je nekaj časa živel tudi Primož Trubar. Odpravili smo se nato še do Mestne hiše, kjer je sedež mestne uprave. Pred njo se nahaja Robbov vodnjak, ki simbolizira tri reke: Krko, Savo in Ljubljanico in je nastal

po zgledu Navonskega vodnjaka v Rimu.

Na Prešernovem trgu smo se poklonili našem največjemu pesniku Francetu Prešernu in njegovi muzi. Videli smo še znameniti hotel Union, ki že od začetka razpolaga s stotimi sobami, kar je bilo takrat redkost v evropskem merilu.

Onkraj Tromostovja smo se že znašli v modernem delu Ljubljane. Simbol razvijajočega se mesta je seveda Neboitičnik. Zanimivo je bilo tudi videti stavbo slovenskega parlamenta. Nato smo imeli nekaj prostega časa. Marsikdo se je okrepčal z okusno pico v bližini Kongresnega trga.

Popoldne smo se ponovno srečali z dijaki geometrijske smeri in si skupaj ogledali razstavo slovenskih impresionistov (1890-1920) v Narodni galeriji. Med drugimi so tukaj razstavljena najboljša dela naših štirih impresionistov - Ivana Groharja, Riharda Jakopiča, Matije Jame in Mateja Sternena -- ter njihovih umetniških sopotnikov, ki so Anton Ažbe, Ferdo Vesel in Ivana Kobilca. Ti so najbolj priljubljeni impresionisti med

Slovenci vseh generacij. Razstava zajema zlato obdobje meščanstva med leti 1890 in 1920, a tudi čas prve svetovne vojne in političnih sprememb.

V vsaki sobi smo imeli na razpolago kratek zapis o času in delih, ki so razstavljena. Lahko smo občudovali tudi skulpture uglednih kiparjev tistega časa, stare fotografije imenitnih zgradb, ki so nastale po potresu leta 1895. Po ogledu razstave smo se razpršili po mestu. Nekateri smo se še enkrat sprehodili ob Ljubljani in se ustavili v prijetnem lokalju. Ob 18.30 smo se utrujeni, a zelo zadovoljni odpravili proti domu z upanjem, da se bomo kot posamezniki, z družino, ali zakaj ne, s sošolci ponovno vrnili v to priljubljeno mesto.

Na poti proti domu je v avtobusu zadonela še Prešernova Zdravica, s katero smo dijaki želeli zaključiti dan, ki smo ga posvetili slovenski kulturi.

Giorgia Christine Abrami
4. a razred
DTTZG Žiga Zois

Včeraj danes

Danes, PETEK, 13. februarja 2009

KATARINA

Sonce vzide ob 7.10 zatone ob 17.29 - Dolžina dneva 10.19 - Luna vzide ob 22.31 in zatone ob 8.31

Jutri, SOBOTA, 14. februarja 2009

VALENTIN

VREME VČERAJ: temperatura zraka 8 stopinj C, zračni tlak 1009,2 mb raste, veter 15 km na uro vzhodnik severovzhodnik, vlaga 36-odstotna, nebo skoraj jasno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 10 stopinj C.

Lekarne

Od ponedeljka, 9., do sobote, 14. februarja 2009

Trg Cavana 1 (040 300940), Barkovlje - Miramarski drevored 117 (040 410928).

Boljunec (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte

tudi od 19.30 do 20.30

Trg Cavana 1, Barkovlje - Miramarski drevored 117, Ul. Oriani 2.

Boljunec (040 228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Oriani 2 (040 764441).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, pred-

praznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelená številka) 800-991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Gariofola.

Kino

AMBASCIATORI - 16.30, 19.15, 22.00

»Il curioso caso di Benjamin Button«.

ARISTON - 16.00, 18.00, 20.00 »Vuoti a rendere«; 21.45 »Milk«.

CINECITY - 16.00, 17.00, 19.00, 20.30,

22.00 »Il curioso caso di Benjamin Button«; 16.15, 20.15, 22.10 »Venerdi' 13«;

15.50, 18.00, 20.10, 22.20

»Questo piccolo grande amore«;

15.45, 18.00, 20.10, 22.20 »Ex«;

15.50 »Space Chimps«; 20.00, 22.15 »Operazione Valchiria«;

17.40, 22.00 »Revolutionary road«;

16.00, 18.00, 20.00 »Viaggio al centro della Terra«.

FELLINI - 17.00, 20.30 »Il primo respiro«;

18.45, 22.15 »Religiolus«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8)

18.15, 20.15, 22.15 »Frost/Nixon - Il duello«;

15.30, 17.10, 20.30, 22.15

»Il dubbio«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 15.30, 18.10,

20.45 »Il curioso caso di Benjamin Button«;

18.50 »Un matrimonio all'inglese«.

GIOTTO MULTISALA 3 - Dvorana zaprta zaradi popravil.

KOPER - KOLOSEJ - 16.00, 18.00,

20.00, 22.00 »Povest o Despereauxu«;

17.20, 19.10, 21.00, 22.50 »Rožnati panter«;

21.20 »Gomora«; 17.40,

19.30 »Za vedno«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.15, 18.15,

20.15, 22.15 »Operazione Valchiria«;

Dvorana 2: 16.45 »Beverly Hills Chihuahua«;

16.15, 18.15, 20.15, 22.15

»Questo piccolo grande amore«;

Dvorana 3: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15

»Revolutionary Road«;

Dvorana 4: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Ex«;

22.20 »The Horsemen«;

17.45 »Australia«.

SUPER - Film prepovedan mladim pod 18. letom starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.50,

21.00 »Il curioso caso di Benjamin Button«;

Dvorana 2: 17.40, 19.50,

22.00 »Ex«;

Dvorana 3: 17.30, 20.00,

22.00 »Questo piccolo grande amore«;

Dvorana 4: 17.45, 20.00, 22.10

»Operazione Valchiria«;

Dvorana 5: 18.00 »Valzer con Bashir«;

20.10, 22.10 Venerdi' 13«.

Šolske vesti

RAVNATELJSTVO DPZIO »JOŽEF ŠTEFAN«

obveščata, da so profesorji vsako jutro na razpolago staršem in učencem tretjih razredov nižjih srednjih šol za katerokoli pojasnilo v zvezi s študijem na tem zavodu. Po predhodnem dogovoru je možno tudi popoldansko srečanje za pogovor in ogled naših laboratorijev in delavnic.

DTTZG »ŽIGA ZOIS« vabi dijake tretjih razredov nižjih srednjih šol in njihove starše na dneve odprtih vrat.

Profesorji in dijaki zavoda bodo na razpolago za informacije o šolskem vzgojno-izobraževalnem načrtu in o življenju na šoli danes, 13. februarja, od 17. do 19. ure in v soboto, 14. februarja, od 9. do 12. ure. Pričakujemo vas na sedežu (Vrdelska cesta 13/2) za trgovski oddelek in na podružnici (Canestrinjeva ploščad 7) za geometrijski oddelek.

POMORSKI IN TEHNIŠKI IZOBRAŽEVALNI CENTER TER DIJAŠKI DOM PORTOROŽ vabita na dneva odprtih vrat. Danes, 13. in soboto, 14. februarja v Portorožu pod Pomorščakov 4. Od 9. ure dalje. Za dodatne informacije pokličite na tel.: 00386-56713244 ali si oglejte spletno stran www.pomorska-sola.si.

PEDAŠKI IN DRUŽBOSLOVNI LIČEJ ANTONA MARTINA SLOMŠKA vabi dijake in starše na dan odprtih vrat v nedeljo, 15. februarja, od 10. do 12. ure. Obiskovalci si bodo lahko ogledali šolske prostore, profesorji pa jim bodo nudili vse potrebne informacije.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO OPČINE sporoča dan in urnik odprtih vrat OŠ A. Černigoj (Prosek) v ponedeljek, 16. februarja, od 16. do 17. ure.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO OPČINE sporoča, da vpisovanja sprejema tajništvo od ponedeljka do petka od 8. do 14. ure. Tajništvo bo izjemoma odprto tudi v ponedeljek, 16. februarja, od 16. ure, ter v soboto, 14. februarja od 8. do 13. ure.

DRŽAVNA SREDNJA ŠOLA SIMONA GREGORČIČA v Dolini sporoča, da bo v ponedeljek, 16. februarja, ob 17. uri na sedežu šole informativni se-

stanek za starše učencev, ki obiskujejo peti razred osnovnih šol. Toplo vabljeni!

NA SREDNJI ŠOLI IGA GRUDNA v Nabrežini bo v torek, 17. februarja, ob 17. uri informativno srečanje s starši učencev, ki bodo v naslednjem šolskem letu obiskovali prvi razred.

DAN ODPRTIH VRAT na liceju Franceta Prešerna bo v sredo, 18. februarja, od 18. do 20. ure v šolskih prostorih na Vrdelski cesti - Strada di Guardiella, 13/1 v Trstu. Pristrčno vabljeni starši in dijaki nižjih srednjih šol.

NA SREDNJI ŠOLI SREČKA KOSOVELA bosta dve informativni srečanja s starši učencev, ki bodo v naslednjem šolskem letu obiskovali prvi razred in sicer 18. februarja na prosiškem oddelku ter 20. februarja na sedežu na Opčinah, v obeh dneh ob 17. uri.

VRTEC JAKOB UKMAR vabi na delavnice otroke (in njihove starše), ki bi se radi vpisali in obiskali naš vrtec prihodnje šolske leto. V ponedeljek, 16. februarja bo glasbena delavnica od 11. do 12. ure; v sredo, 18. februarja bo »pravilnična delavnica« od 11. do 12. ure; v ponedeljek, 23. februarja bo plastično likovna delavnica od 11. do 12. ure. Delavnice vodita vzgojiteljici v vrtcu Jakob Ukmar pri Sv. Ani, Staroistrska cesta, št.78 (tel.: 040-810520).

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO DOLINA obveščata, da rok vpisovanja se zaključuje 28. februarja. Tajništvo sprejema prošnje za vpis vsak dan od 9. ure do 13.30; ob ponedeljkih do 16.30.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVA IN NIŽJE SREDNJE ŠOLE S SLOVENSКИM UČINIM JEZIKOM sporočajo, da se bodo vpisovanja v otroške vrtce, osnovne šole in nižje srednje šole zaključile 28. februarja 2009.

Čestitke

Draga Anči, enkrat le imaš v življenju osem desetic! Ista si osebnost še, še si smejočih lic, nič ne skrbi, ljubljena naša babica, bolečine minejo, sreča pa ostane! Energije mnogo ti še življenje da, trdno zdravje pride, zacelijo se rane, kar je najbolj važno - družina ljubi te! Vsi domači.

Danes v Barkovljah praznuje 80 let

Anči Bevilacqua

Iskreno ji čestitamo in ji želimo obilo zdravja

vsi domači

Izleti

PLANINSKO DRUŠTVO NOVA GORICA vabi na planinski izlet na Podanovec, v nedeljo, 22. februarja. Težavnost je odvisna od trenutnih vremenskih razmer. Prevoz z osebnimi vozili. Sestanek z udeleženci bo v četrtek, 19. februarja, ob 18. uri v društvenih prostorih.

KD DOM BRIŠČIKI, v sodelovanju s Socialno službo, organizira štiridnevno letovanje v topli Olimija za občane nad 70. letom starosti, bivajoče v Občinah Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor. Letovanje se bo odvijalo od četrta 26. marca do nedelje 29. marca (poln penzion). Za dodatne informacije in vpise, kličite v večernih urah na telefonček 346/5913119 (Norma). Mesta so omejena.

VABIMO vas na potovanje v južno Turčijo in na Ciper po poteh sv. Pavla od 20. do 29. aprila. Za informacije: uprava Novega glasa v Gorici, tel. 0481 533177, uredništvo v Trstu 040 365473, g. Jože Markuža, 040 229166.

PODPORNO DRUŠTVO V ROJANU IN KROŽEK KRUT vabita v nedeljo, 10. maja na spoznavanje Kanalske doline z izletom od Tablja, preko Naborjeta in Žabnic do Rajblja in Belopeških jezer. Dodatne informacije in vpisovanje na sedežu krožka, ul. Cicerone 8, Trst; tel.: 040-360072, pri g. Darku Kobalu, tel. 040-826661 in pri g. Antonu Boletu, tel. 040-417025.

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE
Koprodukcija Slovenskega mladinskega gledališča, SNG Maribor, Cankarjeva doma in Ssg Trst.

William Shakespeare
VIHAR
Režiser Vito Taufer

Še posebno pa se zdi Vihar v režiji Vita Tauferja idealna paradigma današnjega sveta. Ne gre zgolj za iluzijo, za virtualno, temveč za simulacijo iluzije, za simulacijo virtualnega, in to v veliki formi.

Peter Rak, Delo, 23. 9. 2008

DANES, 13. FEBRUARJA OB 20.30
združeni abonmaji (redi A, T, F)
italijanski nadnapisi

SOBOTA, 14. FEBRUARJA OB 20.30
združeni abonmaji (red B)

NEDELJA, 15. FEBRUARJA OB 16.00
združeni abonmaji (reda C, K),
italijanski nadnapisi

Info in predprodaja:
blagajna Slovenskega stalnega gledališča
Ponedeljek/petek (10.00/17.00),
uro in pol pred pričetkom predstave.
Brezplačna telefonska številka: 800214302
info@teaterssg.it / www.teaterssg.it

Ulica Petronio 4 - Trst
SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE info@teaterssg.it - www.teaterssg.it

Obvestila

DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽENCEV vabi danes, 13. februarja, v Peterlinovo dvorano na otvoritev letošnje razstave Umetnikov za Karitas, ki so se udeležili kolonije na Sinjem vrhu. Govorila bosta Jožica Ličen, ki je odgovorna za koprski Karitas, in kulturni urednik Radia Ognjišče Jože Bartol. Začetek ob 19. uri.

OBČINA DOLINA - ZUNANJNA SLUŽBA sporoča, da zaradi stavke danes, 13. februarja, ne bo zajamčeno ločeno pobiranje odpadkov in služba šolabusa.

ODBOR KRAŠKEGA PUSTA, v sodelovanju z občino Dolina, sporoča, da bo danes, 13. februarja, ob 17.30 v sejni dvorani občine Dolina uradna predstavitve 42. Kraškega pusta.

TRŽAŠKO ZDRUŽENJE DIABETIKOV priredi danes, 13. februarja, ob 16.30, v dvorani Baroncini zavarovalnice Generali, Ul. Trento 8, predavanje na temo »Sladkorna za volanom: sigurnost in varna vožnja«. Sodelovali bodo naš predsednik Marino Vocci, predsednik ACI-ja Giorgio Cappel, zavarovalec Fabio Radetti, avtošola Bizjak, diabetolog dok. Riccardo Candido in dok. Paolo Goliani, predsednik zdravniške komisije. Vabljeni so vsi.

V LJUDSKEM DOMU ZORA PERELLO v Škednju bo danes, 13. februarja, ob 18.30 predstavitev zbornika »Foibe: revisionismo di Stato e amnesie della Repubblica« (Foibe: državni revizionizem

Slomškovo društvo iz Križa
in župnijska skupnost vabita na

Prešernovo proslavo

- Pel bo MePZ Slovenec-Slavec iz Boršta in Ricmanj, vodi Danjel Grbec,
- kulturna točka, recitacije in deklamacije

Danes, 13. februarja ob 20.30
v Slomškovem domu v Križu

in amnezije Republike). Knjigo bosta predstavila raziskovalka Claudia Cernigoj in zgodovinar Sandi Volk. Srečanje prirejata krožek SKP »Jure Canciani« iz Škednja in društvo za zaščito vrednot protifašizma in protinacizma Promemoria v sodelovanju s KD »Ivan Grbec«-Škednj, domom Jakob Ukmar, akademskim Ljudskim krožkom »Falisca«, Združenjem Odbor za spomenik padlim v NOB iz Škednja, Sv. Ane in Kolonkovca in Slovensko-Škedenjska sekcija. Prireditev bo popestril nastop ŽPZ »Ivan Grbec« pod vodstvom Marjetke Popovski.

KD ROVTE-KOLONKOVEC (Ul. M. Sernio 27) vabi v soboto, 14. februarja, ob 19.30 na večer: »Peking 2008«, v sliki in besedi bo predavala Nataša Gombač.

SKD BARKOVLJE ul. Bonafata 6, s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske prosvete prireja srečanje s profesorjem Borisom Pahorjem v soboto, 14. februarja, ob 19.30. Glasbena kulisa baritonist Damjan Locatelli, pri klavirju Tamara Ražem.

SLOMEDIA.IT vabi na gala Valentinov večer, ki bo v sugestivnem kraškem hramu v soboto, 14. februarja, z večerjo in slovensko ljudsko plesno glasbo. Rezervacije in info: 345-6161806 - do 12. februarja. Prijetno presenečenje!

SOCIALNO SKRBTSTVO OBČIN Devin-Nabrežina, Zgonik in Repentabor ter Zadruga »La Quercia«, v sodelovanju s KRK »Dom Briščiki«, organizirajo v mali dvorani zgoraj omenjenega društva, v Briščikih, št. 77 (Občina Zgonik) v soboto, 14. februarja, ob 15.30 »Tekmovanje v risanju« ter ob 16.30 predvajanje risanke Oliver & Company (v ital. jeziku, 72 min). Prost vstop... vsi toplo vabljeni!

BAR TPK SIRENA vabi člane in prijatelje v soboto, 21. februarja, na Pustno večerjo z glasbo. Informacije nudimo na sedežu ali na št. 040-422731 ali 347-6902820.

JUS TREBČE vabi člane in vaščane, da se v nedeljo, 15. februarja, udeležijo vzdrževalne sečnje na poljski poti P'd Plase - Labadnica. Vsakdo naj s seboj prinese potrebno orodje. Zbirališče P'r Kale ob 8.30.

KMEČKA ZVEZA organizira za svoje člane in ostale kmetovalce tečaj za pridobitev dovoljenja (patentina) za nakup in uporabo toksičnih, zelo toksičnih in škodljivih fitofarmaceutskih sredstev. Vpisovanje na Kmečki zvezi v Trstu, tel.: 040-362941.

PUST BAZOVICA: vabimo maskere žive in vesele, da bodo na povorki plesale in pele. Pridi tudi ti. Za informacije: lipa@email.it ali na tel. št.: 347-0410542.

ZŠSD sporoča, da je fotografska razstava ob 50-letnici Slovenskih športnih iger na ogled na Stadionu 1. maja v Trstu. Za informacije tel: 040 51377 po 13. uri.

DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽENCEV vabi v ponedeljek, 16. februarja, ob 20.30, v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na večer z naslovom Zakladi Salomonov. Govoril bo prof. Drago Ocvirk, urednik revije Misijonska obzorja, predavatelj na Teološki fakulteti v Ljubljani in v bogoslovju v Tenaru na Salomonskih otokih.

SKD BARKOVLJE, Ul. Bonafata 6, sklicuje redni občni zbor v ponedeljek, 16. februarja, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju. Letos bo volilnega značaja. V teku večera bodo člani lahko poravnali članarino.

OBČINA DEVIN-NABREŽINA sporoča, da bo za izdajo vozovnic za javni prevoz po znižani ceni za civilne, delovne ter vojne in vojaške invalide, za slepe, gluhohe in deportirance s stalnim bivališčem in Občinah Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor poskrbelo

Društvo slovenskih izobražencev

vabi **DANES**
v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3

NA OTVORITEV RAZSTAVE

Umetniki za Karitas

Sodelujeta:
odgovorna za koprski Karitas Jožica Ličen in kulturni urednik Radia Ognjišče Jože Bartol.

Začetek ob 19.00

Vsrednjavo združenje vojnih in civilnih invalidov tudi na občinskem deželu v Naselji sv. Mavra 124 - Sesljan v naslednjih dneh: 17. februarja in 17. marca, od 14. do 15.30. Za dodatne informacije Vam je na razpolago občinska socialna služba, tel.: 040-2017389.

SKD VALENTIN VODNIK IZ DOLINE vabi na predstavitev zbornika prisppekov s posveta »Foibe, la verita« contro il revisionismo storico« (Resnica o fojbah: zoper zgodovinski revizionizem), ki se je odvijal v Sestu San Giovanni (Milan) 9. februarja lani. Naslov knjige je »Foibe - revisionismo di Stato e amnesie della Repubblica« (Foibe - državni revizionizem in amnezije Republike). Pobuda bo v torek, 17. februarja, ob 20.30 na sedežu društva. Prisotna bosta raziskovalca Claudia Cernigoj in zgodovinar Sandi Volk.

SLOVENSKI KLUB vabi v torek, 17. februarja, ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani, ul. S. Francesco 20 na predstavitev najnovejše knjige Mitje Volčiča »1968. L'autunno di Praga« (1968. Praška jesen). Z avtorjem se bo pogovarjal novinar Igor Devetak. Vabljeni!

TPPZ PINKO TOMAŽIČ sporoča, da bo v torek, 17. februarja, ob 20.45 na sedežu na Padričah redna pevška vaja.

KRUT vabi vse, ki bi radi šli na individualna zdravljenja v termalne centre v Sloveniji, da se pravočasno prijavijo. Posebno ugodne pogoje zagotavlja v Zdravilišču Strunjan, v Šmarjeških in Dolenjskih Toplicah. Podrobnejše informacije na sedežu krožka, ul. Cicerone 8/b, tel.: 040-360072.

PUST 2009 pod šotorom pri ŠKC v Zgoniku. Sobota, 21. februarja nastopajo: Just Burning, Atomic Harmonic, 3 Prašički, DJ Šček. Nedelja, 22. februarja nastopajo: Mali kraški muzikanti, Primorski fantje vstopnine ni. Torek, 24. februarja nastopajo: The Gringers, Mambo kings, 3 Prašički, DJ Riki. Pokroviteljstvo občine Zgonik org. A.C.M.»Zamejski«. Poskrbeli smo za mlajše in starejše! Delovali bodo kioski za jedačo in pijačo! Toplo vabljeni!

PILATES - SKD IGO GRUDEN sporoča, da se vadba redno nadaljuje ob torkih in petkih z urnikom 18.30-19.30 in 19.30-20.30. Vadba za zdravo hrbtnico pa poteka ob sredah od 17.30 do 18.30. Vabljeni! Na razpolago je še nekaj prostih mest. Tel.: 040-200620 ali 349-6483822 (Mileva).

ZDRUŽENJE STARŠEV, GLASBENI USTVARJALCI IN SKD VESNA iz Križa vabijo otroke in odrasle na veliko pustno rajanje v nedeljo, 22. februarja, ob 16. uri dalje, v KD Albert Sirk v Križu. V noro zabavo vas bo popeljal priznani animator Sten Vilar.

ŠKD CEROVLJE-MAVHINJE prireja v ponedeljek, 23. februarja, ob 16.30 dalje v dvorani Športno Kulturnega Centra v Vižovljah »Otroško pustno rajanje« z animatorko Damjano Golavšek. Pridite in zabavajte se bomo!!

KD FRAN VENTURINI Domjo vabi na »Pustovanje 2009« v centru Anton Ukmar - Miro pri Domju. V soboto, 21. februarja ob 20. do 24. ure »Ples za srednješolce z dj-jem« ter v nedeljo, 22. in torek, 24. februarja od 15. do 20. ure »Otroško pustno rajanje z ansambлом Eta Beta«. Vstop prost. Vljudno vabljeni.

TPK SIRENA sporoča, da bo v petek, 27. februarja na sedežu Pomorskega kluba - Miramarski Drevored 32, 33. redni občni zbor z volitvami, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju. **TROMESEČNI VOKALNI TEČAJ** pod vodstvom Adija Daneva prireja ZCPZ v sodelovanju z ZSKD. Srečanja bodo potekala ob sobotah od 7. marca dalje v prostorih Finžgarjevega doma na Opčinah: A) v jutranjih urah bodo na vrsti predavanja o vokalni tehniki s praktičnimi vajami za pevce naših zborov, za mlade pevovodje in za vse

ljubitelje petja; B) popoldanski pas pa bo namenjen opernemu, koncertnemu in komornemu repertoarju za solo- pevce. Prijave do 27. februarja na tel. št. 349-4937834 ali 328-4535725.

SI SLABE VOLJE, ŽALOSTNA, UTRUJENA? Če bi se rada sprostita in pozabila na skrbi pridi in zjapaj z nami! Dobivamo se vsak četrtek, ob 20. uri v Marijanišču na Opčinah... po vajah pa se seveda zaustavimo na prijetnem klepetu. Informacije dobiš na tel. 349-7565893 (Dunja). Lepo vabljeni, pevke ženske skupine »Vesela Pomlad«.

KRUT NATURA vabi v torek, 3. marca, ob 16. uri na prvo srečanje s predstavivtvo delavnice »Po sledovih notranjih barv«. Pod mentorstvom likovne terapevtke Jane Pečar bomo priklicali spomine, prebudili našo domišljijo in preizkusili zanimiv način iskanja sprostivte. Dodatne informacije na sedežu v ul. Cicerone 8, tel. 040-360072.

TEHNIŠKI URAD - zunanje službe občine Dolina obvešča, da je nova telefonska številka OBČINSKEGA ODPAĐA v Boljuncu sledeča: 328-7235479.

KMEČKA ZVEZA obvešča svoje člane, da bodo od 13. februarja do nadaljnega podružnice v Dolini (Kmetijska zadruga) in Opčinah (bivši sedež ZKB) zaprte zaradi organizacijskih zadev. Osrednji sedež v Ul. Cicerone in podružnica v Nabrežini pa bosta delovali po običajnem urniku.

Prireditve

SKD PRIMOREC vabi v Hiško u'd Ljenčice na otvoritev razstave »Večer domačih ustvarjalcev« danes, 13. februarja, ob 20. uri. Večer spada pod niz proslav vzhodnokraških kulturnih društev Prešerno skupaj.

SLOMŠKOVO DRUŠTVO iz Križa in župnijska skupnost vabita na Prešernovo proslavo danes, 13. februarja, ob 20.30 v Slomškovo dom v Križu. Pel bo MePZ Slovenec-Slavec iz Boršta in Ricmanj pod vodstvom Danjela Grbca. Sledile bodo recitacije in deklamacije. Toplo vabljeni.

SKD LIPA iz Bazovice, v sklopu pobude »Prešerno skupaj«, vabi v soboto 14. februarja, ob 20.30 v Bazovski dom na kulturni utrip iz Doline v družbi MoPZ Valentin Vodnik ter pesnika Borisa Pangerca. Priložnostno misel bo podala Živka Persič, glasbeni utrinek pa Anja Križmančič. Vabljeni.

ODBORNIŠTVO ZA KULTURO OBČINE DOLINA v sodelovanju z domačimi društvi in organizacijami, organizira v nedeljo, 15. februarja, ob 18. uri v občinskem gledališču »F.Prešeren« v Boljuncu proslavo ob dnevu slovenske kulture. Slavnostni govor bo imel prof. Boris Pangerc. Toplo vabljeni!

RADIJSKI ODER obvešča, da bo v nedeljo, 15. februarja, predstava Gledališkega vrtljaka »Pipi in Meldiadi« v izvedbi Mini teatra iz Ljubljane. Prva predstava bo ob 16. uri (red SONČEK) in druga ob 17.30 (red ZVEZDA). V dvorani Marijinega doma pri Sv. Ivanu, Ul. Brandesija 27.

V BAMBIČEVI GALERIJ (Proseška 131, Opčine, 040-212289, e-mail: gmb@skladmc.org) razstavlja do 20. februarja, Matej Sussi: Zimska idila - akvareli. Ogled od ponedeljka do petka od 10. do 12. ure in od 17. do 19. ure.

NABREŽINSKI GODBENIKI bodo ob priliki Pusta obiskali naslednje vasi: nedelja, 22. februarja Slivno, Mavhinje, Cerovlje, Prečnik, Šempolaj in Praprot; ponedeljek, 23. februarja Medjvas, Vižovlje, Sesljan, Trnovca, Šempolaj in Nabrežina Postaja; v torek 24. februarja Nabrežina Kamnolomi in Center.

BAKROREZI FRANKE KOVAČIČ bodo na ogled do sobote, 28. februarja, v baru tramvajске postaje na Opčinah.

Mali oglasi

GOSPA Z IZKUŠNJAMI išče delo kot hišna pomočnica ali kot negovalka starejše osebe. Klicati ob urah obedov na 040-213011.

IŠČEM dvakrat ali trikrat tedensko delo kot hišna pomočnica v okolici Opčin. Klicati na tel. št. 040-212385 (ob uri kosila).

IŠČEM frezo za traktor dolgo 1,25 m. Tel. 040-226353.

NA OPČINAH dajem v najem prostor 85 kv. m. v Alpinski ulici 87, primeren za

trgovino ali urad. Za informacije pokličite na tel. št. 338-1966768 ali 340-3338082.

PODARIM keramično ploščo za tuš (piatto doccia) dimenzija 83x83 cm. Telefonirati na št. 040-208989.

PRODAJAMO seno; tel. 349-6613812. **PRODAM KOPAČICO** znamke casorzo z vsemi priključki. Tel. 040-231984.

PRODAM gorsko kolo. Kupcu podarim čelado in drugo opremo. Tel.: 339-4579861.

PRODAM rabljene cevi dolžine od 3 do 5 metrov, debelost od 3 do 10 cm. Tel.: 040-280910.

VINGRAD NA KRASU iščem v najem. Tel. 348-5872062.

ZANESLJIVA GOSPA izkušena v gospodinjstvu, varstvu otrok in oskrbi starejših oseb išče delo. Tel. 393-1865407.

ZANESLJIVA IN RESNA GOSPA išče popoldansko zaposlitev kot spremljevalka ali negovalka starejše osebe. Pokličite na tel. št. 331-3151815.

Osmice

FRANC IN TOMAŽ sta odprla osmico v Mavhinjah. Vabljeni! Tel.: 040-299442.

OSMICA je odprta pri Davidu v Samatroci št. 5. Vabljeni. Tel.: 040-229270.

OSMICO V ŠKEDNJU je odprl Kristijan Delbis. Tel. 040-810285. Vabljeni!

OSMICO je odprl v Dolini 37, Zorko. Nudi domač prigrizek. Tel 040-228594.

OSMICO je v Vižovljah odprl Ivan. Tel.: 040-291498. Vabljeni!

OSMICO sta odprla Nini in Stano v Medjavasi št. 14; tel. 040-208553.

Poslovni oglasi

IZKUŠENA GOSPA IŠČE DELO:
pomoč starejšim, pospravljanje.

Tel. 00386(0)31-808539

OBRтна CONA "ZGONIK" nudimo v najem/prodajo prostore različnih površin.

Tel.: 348-2812360

Turistične kmetije

KMEČKI TURIZEM UŠAJ v Nabrežini št.8 je odprt od petka do vključno ponedeljka.

339-4193779

Prispevki

V spomin na Alcea Pregarca darujejo družine Fabjan, Crasnich in Morgan 60,00 evrov za MoPZ Fran Venturini od Domja.

V spomin na bratranca Alcea Pregarca in Luciana Hervatiča ter na gospo Santino Brajnik daruje Sonja Kralj 50,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim NOB v Ricmanjih.

V spomin na bratranca Alcea Pregarca in Luciana Hervatiča ter na gospo Santino Brajnik darujeta Livio in Edda 50,00 evrov za MoPZ Fran Venturini od Domja.

Popravek: V drag spomin na družinsko prijateljico Marijo Vidic darujeta Rosanda Godina in Silva 25,00 evrov za Etnografski muzej v Škednju.

V spomin na drago prijateljico Zdenko Peric darujejo Neva, Gino, Marica in Ladi 50,00 evrov za SŠKD Timava Medjvas Štivan.

Namesto cvetja na grob drage Zdenke darujejo Elda, Luciano, Marija in Adriano 50,00 evrov za SŠKD Timava Medjva Štivan in 50,00 evrov za KD Kraški Šopek.

V spomin na teto Pavlo Stopar darujejo Rudi, Marija in Walter z družinami 75,00 evrov za AŠZ Sloga.

Namesto cvetja na grob Alcea Pregarca darujejo sestrične Milka, Anica in Viktorija Pregarc 70,00 evrov za MoPZ Fran Venturini od Domja.

Namesto cvetja na grob dragemu stricu Gigiju darujeta Adelina in Mauro z družino 30,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlih v NOB v Križu.

V spomin na dragega Gigija darujeta Zofka in Neva z družino 50,00 evrov za ŠD Vesna.

Loterija 12. februarja 2009

Bari	3	47	70	24	61
Cagliari	64	74	43	13	51
Firence	24	69	63	4	39
Genova	70	56	32	79	73
Milan	85	62	86	54	29
Neapelj	32	67	66	81	68
Palermo	61	45	6	19	87
Rim	31	71	47	39	59
Turin	6	7	62	50	75
Benetke	17	37	86	80	40
Nazionale	4	88	2	74	12

Super Enalotto št. 19

3	24	31	32	61	85	jolly 17
Nagradni sklad	3.692657,37 €					
Brez dobitnika s 6 točkami Jackpot	15.690.118,88 €					
Brez dobitnika s 5+1 točkami	-- €					
18 dobitnikov s 5 točkami	30.772,15 €					
1.449 dobitnikov s 4 točkami	382,26 €					
58.327 dobitnikov s 3 točkami	18,99 €					

Superstar

4

Brez dobitnika s 6 točkami	-- €
Brez dobitnika s 5+1 točkami	-- €
1 dobitnik s 5 točkami	769.303,75 €
7 dobitnikov s 4 točkami	38.226,00 €
289 dobitnikov s 3 točkami	1.899,00 €
4.239 dobitnikov s 2 točkami	100,00 €
27.877 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
62.519 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €



TRŽAŠKA MLADIKA - Evelina Umek o Marici Nadlišek Bartol

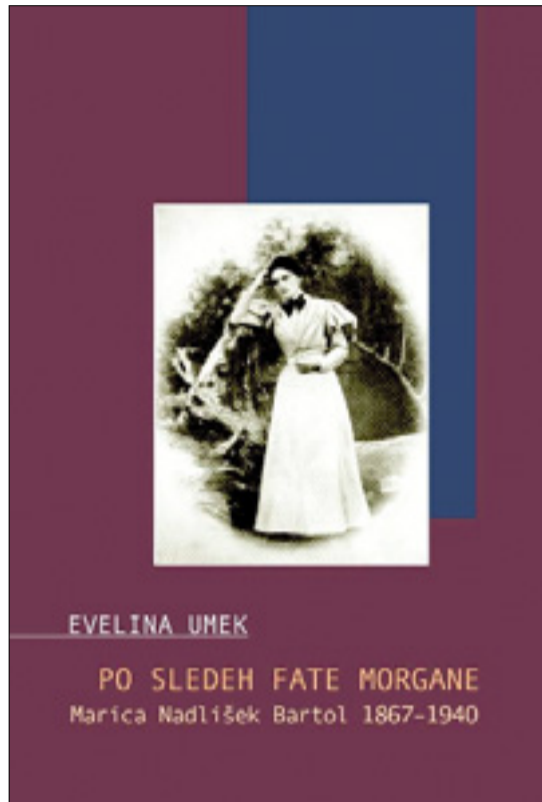
Zaokrožen portret mlade razgledane ženske

Knjiga *Po sledih fate morgane se uvršča v sklop rastoče ženske solidarnosti*

Pri založbi Mladika je z lanskoletno letnico izšla knjiga, v kateri bodo bralci lahko поблиže spoznali življenje in delo tržaške učiteljice, pisateljice in urednice Marice Nadlišek Bartol. Knjigo z naslovom *Po sledih Fate Morgane - Marica Nadlišek Bartol 1867-1940* je napisala tržaška pisateljica Evelina Umek, ki je na več kot dvesto straneh odlično upodobila portret razgledane mlade ženske, ki je pisala in urednikovala v časovno izredno živahnem in zanimivem Trstu. Zgodbo, ki je vseskozi pisana v poljudnem ritmu, je avtorica knjige razdelila na dva dela, v okviru katerih bralec lahko spozna mlado Marico Nadlišek, ki poučuje in aktivno piše za razne slovenske liste, ter zrelo Marico, ki se je po poroki odrekla svoji pisateljski, učiteljski in uredniški karieri in se povsem posvetila vzgoji otrok.

Spremno besedo k delu je napisala Alenka Puhar, ki pravi, da je bil čas na prehodu iz devetnajstega v dvajseto stoletje čas, ko so se moški počasi in mukoma navajali na to, da so ženske bistveno bolj sposobne, kot so imele prej možnost pokazati, ter da želijo marsikaj doseči, v skladu s svojimi željami, idejami, talenti. Po njenem mnenju je Maričino uredniško delo takrat pomenilo nekaj pionirskega, bilo je velik korak za kulturno življenje, za osveščanje žensk, za širitev horizonta, hkrati pa je bilo seveda odločilno za strukturo njenega osebnega življenja. Težišče zgodbe Eveline Umek je postavljeno v čas, ko so kulturniki veliko brali, se zanimali za politična in narodnostna vprašanja, se zbiral v slovenskih društvih in raznih organizacijah. Vse to je počela tudi mlada Marica, ki se nikoli ni mogla navaditi na predmestno majhnost, ki jo je doživljala pri Svetem Ivanu.

Evelina Umek je v prvem delu z veliko preciznostjo opisala življenje Marice v tej slovenski vasi, njeno šolanje in začetke njenega pisanja. Sojunak prvega dela je pisatelj in notar Janko Kersnik, ki je bil mladi pisateljici dolgo mentor in njena skrita ljubezen. Kako se je to nedolžno literarno svetovanje razvilo v skrito, globoko in neuresničeno ljubezen, lahko bralci spoznajo iz bogate korespondence med Jankom Kersnikom in Marico Nadlišek. Evelina Umek je v dotični publikaciji zbrala 150 pism, ki sta si jih Marica in Janko pošiljala skoraj več kot tri leta. Iz njih je mogoče



razbrati, kaka globoko je Marica spoštovala literarne nasvete priznanega slovenskega pisatelja in notarja Janka Kersnika, in kako je njun odnos prerasel prijateljske meje. V pismih sta oba odpotovala v povsem drugačen svet, v svet, v katerem je Janko pozabil, da ima ženo in otroke, Marica pa si je nalašč zapirala oči pred to resnico. A to ni trajalo večno. V enem od pism beremo, da je Marici, potem ko je Kersnika in njegovo družino obiskala na njihovi graščini, postalo žal, da se je tako močno prepustila romantičnemu sanjarjenju, kajti naposled je uvidela, da je med tema dvema literarnima dušama med drugim obstajal tudi globok razredni prepad. A kljub temu spoznanju svoje prve ljubezni Marica nikoli ni pozabila. Še dol-

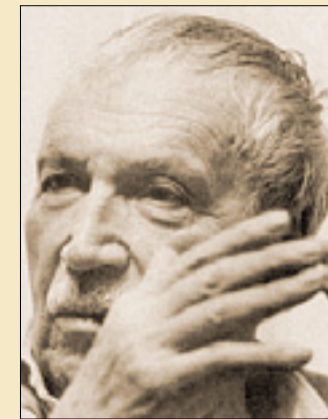
go potem, ko ni več prejemale Kersnikovih pism in njegovih dragocenih nasvetov in pohval, je še vedno mislila nanj in obujala tiste redke trenutke, ki sta jih preživela skupaj. Takratno urednico Slovenke, prvega ženskega lista, je Kersnikova smrt leta 1897 zelo prizadela in jo tudi močno zaznamovala.

Drugi del knjige je veliko bolj realističen, na plan prihaja Maričina zagrenjenost in nezadovoljstvo z življenjsko usodo. Kot novi junak v drugem delu nastopi poštni uradnik Gregor Bartol, s katerim se dvaintridesetletna učiteljica in urednica poroči. Čeprav možu pravzaprav ni kaj očitati, mu je Marica vse življenje dala vedeti, da v resnici ni čisto to, kar bi moral biti. Marica je iskala mlajšega Janka Kersnika - toda brez žene in otrok. Možja torej, ki bi znal ceniti ustvarjalno in ambiciozno dimenzijo svoje žene. A žal ni bilo tako. Po poroki je Marica uredniško delo odložila in se povsem posvetila vlogi matere petih otrok in žene. Bralec lahko bere, kako hudo je Marici bilo po prvi svetovni vojni, ko Italijani niso držali svojih obljub in so začeli teptati osnovne pravice tržaških Slovencev. Nevzdržne razmere so Marico in njeno družino prisilile, da je zapustila rodni Trst in se preselila v Ljubljano, kjer je sprva okusila pomanjkanje, bedo in lakoto. Družina je namreč po svojem prihodu v Ljubljano več kot dva meseca živela v vagonu vlaka, brez svetlobe, svežega zraka in ogrevanja. A kljub vsem tem bridkim trenutkom, Marica ni nikoli klonila, pogumno se je zoperstavila pomanjkanju in revščini, vse je pretrpela za dobro otrok, katerim je hotela omogočiti predvsem dobro izobrazbo in boljše življenje.

Naj ob koncu še povemo, da je avtorica knjige v zgodbo znala odlično vtakati odlomke iz spisov, člankov in povesti ter tudi stike, ki jih je Marica gojila s svojimi sodobniki. Ta je stopila v osebne stike in v korespondenco z desetinami ljudi, tudi z - za tisti čas izredno emancipirano žensko - Zofko Kveder - ki pa je otroci in poroka niso odvrnili od literarnega dela. A kaj, ko Marica Nadlišek Bartol ob sebi ni imela moškega, ki bi, kot je v uvodni besedi zapisala Alenka Puhar, nonšalantno vrgel v konservativno družbo stavek: »No, knjigo si bo moja žena kar sama napisala!« (sč)

LJUBLJANA

Narodna galerija Mušiču v poklon



Ob stoletnici rojstva enega najbolj znanih umetnikov 20. stoletja, primorskega slikarja Zorana Mušiča, so v Narodni galeriji sinoči odprli dokumentarno razstavo, ki odstira njegovo kratko bivanje v Španiji takoj po končanju zagrebške slikarske akademije. Nekaj umetnin iz tistega časa in dokumentarno gradivo je na ogled v pritličju stavbe. Razstavo, naslovljeno Španska vizija, je ministrica za kulturo Majda Širca odprla z umetnikovem besedami, s katerimi je nekoč vrednotil svoje delo: »Potreben je čas, da pride ven tisto, kar nosiš v sebi, potreben je čas, da očistiš stvari, ki so odveč.«

Mušičevo bivanje v Španiji je bilo nedvomno intenzivno spoznavanje drugih in sebe, je menila ministrica. In čeprav je bil v Španiji le tri mesece, je s seboj prinesel dela za vse leto, zraven pa še številne članke, s katerimi je polnil Slovenca. Tam je utrjeval vzporednice med kraško, dalmatinsko in toplo špansko krajino, je dejala.

Priložnostna razstava po besedah njenega avtorja Gojka Zupana pokaže, kako je tista prava filigranska raziskava način, da spoznamo, kje je bil Mušič, ko je iskal pravo pot z akademije. Po njegovih besedah je tisti umetnik, ki je »pripeljal k nam in v Evropo svojo kraško krajino, svoje prispodobne konjičkov in ljudi«, vedel je, da je eden njegovih vzorov postimpresionizem, in vedel je, od kod izvira. V dokaz slednjemu so dodali še njegovo rojstno knjigo iz njegove rojstne Bukovice.

Poleg tega razstava opozarja na njegovo pozabljeno vez z galerijo. Prav Narodna galerija oziroma njen tedanji ravnatelj Janez Zorman sta bila namreč že leta 1934 tista, ki sta prepoznala Mušičev talent in mu, ob pomoči mariborske občine, leta 1935 omogočila študijsko pot v Španijo. Galerija tudi že več kot 70 let hrani njegovo prvo sliko, ki je bila vključena v katerokoli galerijsko zbirko. To je Kastiljska krajina, ki jo je prav tako mogoče videti na razstavi.

Mušičeva stoletnica je po Zupanovem prepričanju tista stoletnica, ki smo jo dolžni slaviti. Vendar pa »moramo Mušičevo leto praznovati ne le z zunanjim bliščem, čeprav smo veseli zlatnikov in srebrnikov, znamk in kuvert, reklamnih napisov in vsega drugega, ampak predvsem tako, da se pogledimo v njegove slike«, je poudaril.

Obletnici se te dni poklanja več galerij. Prav včeraj, ko je minilo tananko sto let od umetnikovega rojstva, so razstavo njegovih del odprli še v ljubljanski galeriji TR3 in v Paviljonu Poslovnega centra Hit v Novi Gorici. Mušičevo leto pa bo sklenila napovedana velika retrospektivna razstava v prenovljenih prostorih Moderne galerije v Ljubljani. (STA)

LJUBLJANA Drama SNG: na malem odru krstno žrelo

Na malem odru ljubljanske Drame bo drevo jutri ob 20. uri premiera krstne uprizoritve besedila Žrelo dramatičarke Žanine Mirčevske. Kaj sploh še ostane sodobnemu človeku, ki ga določa le konzum, ko le še hlata za dobrinami, vprašanje biti pa je ostalo nekje daleč zadaj, se sprašuje ekipa, ki jo režijsko vodi Andreja Kovač. Žanina Mirčevska, vsestranska gledališka ustvarjalnica, je besedilo na včerajšnji novinarski konferenci ocenila kot samorefleksivno vse večjega materialnega kopičenja. Bolj kot sam pojav so jo zanimale posledice v obliki čistega zla. V Žrelo se zlo kaže kot sadizem, umor, incest. Dokaz, kam pripelje »požerušvo«, je nenazadnje tudi aktualna recesija, meni makedonska avtorica, ki je Žrelo napisala v slovenskem jeziku. Po oceni dramaturginje in lektorice predstave Barbare Korun je predstava »fantastično-groteskna moraliteta«, ki mestoma spominja na Strnišve Ljudožerce, in se giblje med mitom in popom. Protagonist predstave, igra ga Marko Mandič, je v besedilu označen s tremi pikami, saj je »tisti, ki je pojedel svoje ime«. Režiserka Andreja Kovač kot eno osrednjih tem drame vidi brezumno vzpenjanje na »hrbtih drugih«, medtem ko se »pozablja na vse manire človeškega«. Poleg Mandiča bodo v Žrelo nastopili še Marko Okorn, Marijana Breclj, Boris Mihalj, Petra Govc, Valter Dragan, Maja Končar, Zvezdana Mlakar, Vojko Zidar, glas medveda Hariba pa bo prispeval Ivo Ban. Scenografinja je bila Vasilija Fišer, kostumografinja Stanka Vauda, avtor glasbe pa Marko Hatlak. (STA)

STALNO GLEDALIŠČE FJK - Nova Ibsenova Hiša lutk

Slika normalnega družinskega pekla v prepričljivi posodobljeni postavitvi



Med solidnejše predstave letošnje sporeda Stalnega gledališča Furlanije Julijske krajine v tržaškem gledališkem Rossettijevem poslopu nedvomno spada aktualizirana postavitev slovitih Ibsenovih Hiš lutk, kakršno si je zamislil italijanski režiser mlajše generacije Leo Muscato. Delo so ta teden uprizorili v Rossettijevi veliki dvorani v okviru abonmajskega niza alternativne scene.

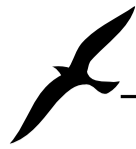
Leo Muscato trdi, da potrebujemo gledališče, ki ne govori gledalcu, temveč v gledalcu, to je gledališče, ki odločno izprašuje sedanjost, vendar z lahkotnostjo in ironijo, s katerima na vprašanje odgovorjamo z vprašanjem. V okviru projekta RI-SCRITTURE se natančno na gledališke klasične in skuša ugotoviti, kaj je v njih zares koristno, zaradi česar zgodbe, ki so bile potrebne v njihovem času, ostanejo potrebne

V glavni vlogi drame, ki jo je aktualiziral italijanski režiser mlajše generacije Leo Muscato, nastopa Lunetta Savino

tudi danes: zato jih prenaša iz starega v novi čas. Tako je za aktualizacijo slovitih Ibsenovih Hiš lutk ubral povsem lastno in zahtevno pot, ki je daleč bolj učinkovita od običajnih prijemov, pri katerih se režiser zadovolji s tem, da junake obleče po današnji modi, potem pa anahronistična asociacija med vsakdanjostjo preteklosti in vsakdanjostjo sedanjosti kričeče bije v oči. Nasprotno se je Muscato odločil za popolno predelavo besedila in celo dramskih oseb. Posrečil se mu je čudež, njegova posodobitev Ibsenovih drame L'altra Nora je v marsikaterem pogledu veliko bolj prepričljiva od tradicionalnih postavitev in veliko več pove o meščanski družini kot taki in o peklu, ki je v njej skrit, bodisi v devetnajstem bodisi v enaindvajsetem stoletju.

V ta namen je Muscato poudaril Norino duševno krhkost, za katero se mož spreneveda, da je ne vidi, enako kot vse ostale osebe v drami; čeprav mislijo, da jo imajo radi in da ji hočejo pomagati, ne prepoznajo njenih klincev na pomoč.

Odlično predstavo je omogočila tudi zelo dobra igralska zasedba, od Lunette Savino, ki se je gledalci verjetno spominjajo iz nanizanke RAI Un medico in famiglia in ki zelo prepričljivo igra Noro, do Paola Bessegata v vlogi sicer ljubečega moža, ki pa v ženi vidi le nekakšen okrask samega sebe, Riccarda Zinna kot na smrt bolnega družinskega prijatelja, Salvatoreja Landoline kot Norinega izsiljevalca, Carline Torta kot uravnovešene prijateljice in Reija Ote kot raznašalca nujne pošte. Vsi so sledili režiserjevi zamisli verodostojnega realizma brez gledaliških deklamatorskih prijemov, a tudi brez televizijskih šablonskih klišejev. (bov)



VATIKAN - Benedikt XVI. se je včeraj sestel z amerškimi judovskimi voditelji

Papež: Zanikanje holokavsta je zločin proti Bogu in človeštvu

Rabin Arthur Schneier se je papežu zahvalil in pozdravil napoved njegovega obiska Svete dežele

VATIKAN - Papež Benedikt XVI., ki se je včeraj v Vatikanu sestel z amerškimi judovskimi voditelji, je poudaril, da je zanikanje holokavsta ali pozaba tega zločina, še posebej v katoliških vrstah, nesprejemljiva. Kot je še poročal Radio Vatikan, katoliška cerkev po papeževih besedah zavrača vsakršno obliko antisemitizma.

Holokavst, "to strašno poglavje naše zgodovine ne sme nikoli biti pozabljeno", je poudaril Benedikt XVI., ki se je z delegacijo Konference predsednikov večjih amerških judovskih organizacij srečal kmalu po tem, ko je škof Richard Williamson s izjavami o dvomu v holokavst užalil jude. Britanski katoliški škof, član Bratovščine sv. Pija X., ki jo je papež Benedikt XVI. konec januarja s preklicem odluka o izobčenju ponovno priključil rimskokatoliški cerkvi, je namreč nedavno zanikal, da so bile v nemških koncentracijskih taboriščih plinske celice in da so nacisti med drugo svetovno vojno pokončili šest milijonov judov.

"Cerkev je močno in nepreklicno zavzeta za zavračanje vsakršne oblike antisemitizma in za nadaljevanje ustvarjanja dobrih in trajnih odnosov" med katoličani in judi, je po poročanju Radia Vatikan dejal nemški papež, ki je holokavst označil za "zločin proti Bogu in proti človeštvu". "To bi moralo biti jasno vsem, še posebej pa tistim, ki sledijo svetopisemskemu izročilu". Vsa kršna zanikanje holokavsta ali zmanjševanje pomena tega zločina pa je po papeževih besedah "neznosno in istočasno nesprejemljivo".

Predsednik delegacije amerških judovskih voditeljev rabin Arthur Schneier je poudaril, da je včerajšnje srečanje za jude zelo pomembno, še posebej po "bolečih in težkih dnevih", ki so jih povzročile izjave škofa Williamsona. Schneier se je papežu zahvalil za "nesporno solidarnost" do judovskega naroda ter obsodbo holokavsta in ljudi, ki ga zanikajo. Pozdravil je tudi papeževo napoved, da bo obiskal Sveto deželo. (STA)



Papež Benedikt XVI. in rabin Arthur Schneier na včerajšnjem srečanju

ANSA

Petina vseh žrtev trgovine z ljudmi so otroci

NEW YORK - Petino vseh žrtev trgovine z ljudmi predstavljajo otroci, dve tretjini prizadetih pa predstavljajo ženske. 79 odstotkov žrtev je tarča spolnega izkoriščanja, pri 18 odstotkih pa gre za prisilno delo, je pokazalo poročilo Urada ZN za droge in kriminal (UNODC). Najpogostejša oblika trgovine z ljudmi je spolno izkoriščanje, 30 odstotkov storilcev pa je - malce presenetljivo - žensk. V vzhodni Evropi in osrednji Aziji znaša delež žensk, ki so zaradi trgovine z ljudmi tudi obsojene, celo 60 odstotkov. "V teh regijah je trgovina z ženskami pravilo. Šokantno je, da nekdanje žrtve postanejo storilke," je ob predstavitvi poročila dejal generalni direktor UNODC Antonio Maria Costa. Prisilno delo je z 18 odstotki znanih primerov druga najpogostejša oblika trgovine z ljudmi. Costa ob tem opozarja, da bi to lahko bila napačna domneva, saj so primeri izkoriščanja delovne sile redkeje odkriti. Deklice in dečki so žrtve obelobnih trgovine z ljudmi. "Izkoriščanje otrok je najhujša stran zločina, ki je sramota za nas vse," opozarja generalni direktor UNODC.

EU in Unicef opozarjata na problematiko otrok vojakov

KÖLN/BRUSELJ - Češko predsedstvo Evropske unije je ob včerajšnjem mednarodnem dnevu boja proti uporabi otrok vojakov poudarilo potrebo po spopetivni prizadevanju na vseh ravneh za zaščito otrok pred posledicami vojne. Po ocenah Sklada Združenih narodov za pomoč otrokom (Unicef) je na svetu namreč več kot 250.000 otrok in mladostnikov, ki jih izkoriščajo kot vojake.

EU je ob včerajšnjem dnevu poudarila, da je potrebno razpravljati o kratkoročnih, srednjeročnih in dolgoročnih učinkih oboroženih konfliktov na otroke. Otroci so še vedno žrtve ugrabitev, umorov, posilstev ali drugih oblik zlorab, so le in bolnišnice so še vedno tarče napadov, otrokom pa še vedno ni zagotovljena humanitarna pomoč. Trpljenje otrok še dodatno povečuje spreminjajoči se značaj konfliktov, v katerih življenje civilistov ni nujno varno, grožnja deklicam pa predstavlja predvsem vse večja uporaba spolnega nasilja kot vojnega orožja. EU je ob tem ponovno izrazila podporo delu ZN in Mednarodnemu kazenskemu sodišču (ICC), so sporočili iz Bruslja.

Unicef pa je ob Mednarodnem dnevu boja proti uporabi otrok vojakov v Kölnu pozval k večjim prizadevanjem pri demobilizaciji otrok vojakov. Unicef je lani zabeležil 19 držav in konfliktnih območij, v katerih so med letom 2004 in 2007 prisilili mladoletne, da so sodelovali v spopadih ali opravljali naloge vojunov. Unicef med te države med drugim uvršča Afganistan, Srednjeafriško republiko, Čad, Kolumbijo, Sudan, Mjanmar in Šrilanko. (STA)

NATO - Generalni sekretar zveze na obisku v Parizu

De Hoop Scheffer: Francija z vrnitvijo v vojaško strukturo ne bo manj suverena

PARIZ - Generalni sekretar zveze Nato Jaap de Hoop Scheffer je med včerajšnjim obiskom v francoski prestolnici poslancem francoske narodne skupščine zagotovil, da Francija ne bo izgubila nič suverenosti, če bo uresničila namen o ponovni vključitvi v vojaško strukturo severnoatlantskega zavezništva, iz katere je izstopila leta 1966.

Francoski predsednik Nicolas Sarkozy je v zadnjih tednih večkrat nakazal pripravljenost Francije, da se ponovno vključi v skupno vojaško poveljniško strukturo zveze Nato, iz katere je izstopila leta 1966 v času predsedniškega mandata generala Charlesa de Gaulla in s tem pomembno vplivala na nadaljnje usmeritve zavezništva, katerega članica je sicer ostala. De Gaulle se je takrat za tako potezo odločil, ker se je po njegovem prepričanju v zavezništvu preveč okrepila vloga ZDA.

De Hoop Scheffer je v svojem nagovoru člane parlamentarnih odborov za obrambo in zunanje odnose spomnil, da je med Francijo in Natom v zadnjih letih že prišlo do določenega zblizanja, saj francoski vojak v vse večji meri sodelujejo v operacijah zavezništva na Kosovu in v Afganistanu. "Z izvajanjem teh gest Francija ni izgubila prav nič suverenosti, tako kot je ne bi izgubila jutri, če bi se odločila, da ponovno v celoti prevzame svojo vlogo v zavezništvu," je poudaril. Obenem je članom odborov zagotovil, da bodo francoski predstavniki v primeru take odločitve takoj zasedli zelo pomembne položaje v zavezništvu, kar upravičuje "pomemben položaj Francije v okviru Nata".

Po navedbah neimenovanih diplomatskih virov naj bi francoski general prevzel mesto vrhovnega poveljnika zavezniških sil za transformacijo, s čimer bi bdel nad modernizacijo vojaških struktur in doktrin te organizacije kolektivne obrambe. Poleg tega naj bi član francoskih oboroženih sil postal tudi vodja regionalnega poveljstva za južnoatlantsko območje v Lizboni.

De Hoop Scheffer se je v Parizu srečal tudi s Sarkozijem. Poznavalci pričakujejo, da bo francoski predsednik v naslednjih tednih oz. najverjetneje še pred aprilskim vrhom Nata, ki ga bosta skupaj gostila francoski Strasbourg in nemški Kehl, uradno oznanil ponovno vključitev Francije v vojaško strukturo zavezništva.

Pri tem pa v domači javnosti še zdaleč ni naletel zgolj na odobravanje. Še posebej na levi se bojijo, da bi ta odločitev pomenila velikansko prelomnico v francoski zunanji politiki, ki bi Pariz približala Washingtonu, in napovedujejo celo referendum. (STA)



Jaap de Hoop Scheffer včeraj v Parizu

ANSA

NIGERIJA

Afera z okuženim mlekom

ABUJA - V Nigeriji je izbruhnila afera, povezana s sirupom, okuženim s kemikalijo dietilen glikol, ki jo ponavadi vsebujejo sredstva proti zmrzovanju. Zaradi omenjenega sirupa je umrlo 84 otrok, nigerijske oblasti pa so v povezavi z afero že aretirale 12 ljudi, je v sredo poročala ameriška tiskovna agencija AP.

Peterica aretiranih je bila zaposlena pri podjetju Bawea Pharmaceuticals Ltd., preostalih sedem pa jih je delalo za dobavitelja kemikalije.

Potem ko je na prodajne police sredi novembra lani prišla serija omenjenega sirupa, je zbolelo najmanj 111 otrok. Dobili so vročino, krče, diarejo, prav tako so bruhal. Otroci, ki so zaradi sirupa umrli, so bili stari od dveh mesecev do sedem let.

V Nigeriji je moč najti veliko okuženih, ponarejenih ali nepreizkušenih zdravil. Leta 1990 je v podobnih okoliščinah in prav tako zaradi kemikalije dietilen glikol umrlo okoli 200 otrok, še poroča AP. (STA)

NEMČIJA - Sprl se je s stevardeso

Aretacija poljskega politika v Münchnu razburila Poljake

MÜNCHEN/VARŠAVA - Za nove napetosti v poljsko-nemških odnosih je poskrbela aretacija poljskega konservativnega politika Jana Marie Rokite, ki so ga zaradi spora s stevardeso na letalu nemške družbe Lufthansa v sredo pripravili na letališču v Münchnu. Novico o aretaciji Rokite so na Poljskem sprejeli z ogorčenjem in očitki zaradi domnevnih predsodkov Nemcev do Poljakov.

Rokita se je na letalu, ki je na münchenškem letališču čakalo na vzlet, v terek sprl s stevardeso, ki ga je večkrat prosila, naj si priprave varnostni pas. Rokita, ki si pasu na noben način ni hotel pripetiti, je stevardeso odrinil, nakar je ta z dogajanjem seznanila pilota, ta pa je politika dal vreči iz letala.

Iz letala so 49-letnega Rokito, z lisicami na rokah, pospremili policisti, nemška policija pa je medtem proti njemu že tudi sprožila preiskavo zaradi obtožb o napadu, kršitvi javnega reda in miru ter nespoštovanju zakonov na področju letalstva. V sredo zgodaj jutraj so ga sicer izpustili iz pripora in mu dovolili vrnitev na Poljsko.

Aretacija Rokite je povzročila val ogorčenja na Poljskem, kjer so poslanci konservativne

opozicijske stranke Zakon in pravičnost (PiS) celo napovedali, da bo o incidentu razpravljaj parlament. Rokita je po vrnitvi v domovino za medije ocenil, da ni naredil nič narobe, da je "žrtev sovražnosti do Poljakov" ter da so policisti z njim ravnali "zelo brutalno" in "kot s psom".

Številni poljski mediji so dogodek komentirali kot odraz nemških predsodkov in agresivnosti do Poljakov, nemški mediji pa so nasprotno ocenili, da so Poljaki dogodek name-noma izrabili za podpihovanje vedno prisotnih poljsko-nemških sporov. Te so v zadnjih letih podpihivale predvsem zahteve nemških beguncev iz druge svetovne vojne po vrnitvi lastnine, ki jim je bila odvzeta na Poljskem.

Rokita je bil v letih 1989-2007 član poljskega parlamenta. Na parlamentarnih volitvah leta 2005 je nastopil kot glavni kandidat sedaj vladajoče Državljske platforme (PO), pred volitvami leta 2007 pa se je celo omenjal kot morebitni premier ali zunanji minister. Po sporu s sedanjim premierom in voditeljem PO Donaldom Tuskom se je leta 2007 umaknil iz politike. Njegova soproga Nelli Rokita je sicer od leta 2007 poslanka PiS.

INDIJA - New Delhi pozdravil Pakistan priznal svojo vpletenost v napade v Mumbaju

ISLAMABAD/NEW DELHI - Pakistan je včeraj prvič priznal, da so bili teroristični napadi v Mumbaju vsaj deloma načrtovani na njegovem ozemlju. Visoki predstavnik pakistanskega notranjega ministrstva Rehman Malik je še sporočil, da so večino glavnih osumljencev za načrtovanje napada že aretirali. Indija je priznanje že pozdravila.

Malik je povedal, da so preiskovalci odkrili plovilo, ki so ga v Pakistanu uporabljali napadalci, ter dve njegovi skrivališči. Z ladjo naj bi odpluli iz pristanišča v Karačiju v indijske oze-meljske vode, nato pa so z gumijastim čolnom prišli na obalo v bližini Mumbaja. "Del zarote je nastal v Pakistanu in glede na razpoložljive informacije je večina zarotnikov že zaprtih," je dejal visoki pakistanski predstavnik. Indija vztraja, da je bilo vseh deset napadalcev Pakistancev ter da so bili med tridnevni napadom ves čas v telefonskem stiku z vodji operacije v Pakistanu. V New Delhiju Islamabad tudi obtožujejo, da so bile v napade, v katerih je med 26. in 28. novembrom lani umrlo 174 ljudi, vpletene tudi pakistanske varnostne službe.

Pakistan je sprva zanikal vsakršno vpletenost v napad, nato pa je priznal, da je edini preživeli napadalec, ki je v indijskem zaporu, pakistanski državljani. Indija je že pozdravila včerajšnje priznanje Pakistana, a obenem sporočila, da se mora Islamabad sedaj lotiti razbitja "teroristične infrastrukture" na svojem ozemlju. "To je pozitiven razvoj dogodkov," je v izjavi zapisalo zunanje ministrstvo v New Delhiju in dodali, da je cilj Indije sedaj kaznovati odgovorne napade. (STA)



GORICA - Pokrajina bo v kratkem objavila razpis za pripravo pokrajinskega načrta

Pred koncem leta nova pravila za ravnanje z odpadki

Mara Černic: »Višja stopnja sortiranja in računi, ki bodo prilagojeni količini proizvedenih odpadkov«

V kratkem, morda že prihodnji teden, bo goriška pokrajina objavila razpis za pripravo novega pokrajinskega načrta o ravnanju z odpadki. Podjetje oz. tehniki, ki jim bo izdelava načrta zaupana, bodo imeli tri mesece časa, da pripravijo dokument. »Načrt naj bi bil pripravljen letos poleti. Najprej ga bo odobrila pokrajinski odbor, nato pa bodo imele občine nekaj časa za vložitev morebitnih pripomb. Šele zatem bo na vrsti glasovanje v pokrajinskem svetu: računam, da bo do tega prišlo pred koncem tekočega leta,« je povedala pokrajinska odbornica za okolje Mara Černic, ki približe sledi postopku posodobitve sistema upravljanja z odpadki na Goriškem.

Černičeva je pojasnila, da bo pokrajinski načrt sestavljen na podlagi smernic, ki jih je lani poleti odobrila pokrajinski svet. Predlog pokrajinske uprave predvideva povišanje stopnje ločenega zbiranja odpadkov, in sicer na 60 odstotkov do leta 2011, ohranitev količine proizvedenih odpadkov, ki ne bo smela presežati 70.000 ton letno, fleksibilnost sistema zbiranja odpadkov glede na različne potrebe posameznih območij in uvedbo tarife, ki je sestavljena iz fiksnega dela in odstotka, ki ga uporabniki plačujejo glede na količino proizvedenih odpadkov. Kdor proizvaja več odpadkov, plačuje višje račune. »Dokument bo slonel na principu varstva okolja in varstva zdravja, po drugi strani pa upošteva tudi potrebe družin po prihranku,« je poudarila Černičeva.

Pokrajinske smernice obenem predvidevajo, da na Goriškem ne bodo več odpirali odlagališč in sežigalnih naprav. »Za odpadke, ki ne bodo sortirani, obstajata po zaprtju odlagališča v kraju Pecol dei Lupi dve možnosti. Prva je, da jih bomo odvažali v sežigalno napravo v Trst. Druga opcija pa je, da bi del teh odpadkov uničevali v napravi za pirolizo. Tehniki, ki jim bomo zaupali izdelavo načrta, bodo morali nakazati, kako sta ta dva scenarija izvedljiva ter katera so nune posledice iz ekonomskega in okoljskega vidika,« je povedala odbornica. Možna uvedba naprave za pirolizo na Goriškem, je podčrtala Černičeva, bo odvisna tudi od rezultatov, do katerih bo privedlo monitoriranje delovanja te naprave, ki ga bodo začeli izvajati na Škotskem. »Tovarna SBE v Tržiču, kjer smo sprva nameravali opazovati delovanje naprave za pirolizo in preveriti, kateri so njeni učinki na okolje in koliko električne energije proizvaja z uničevanjem odpadkov, trenutno ne bo vlagala v to novo tehnologijo, saj je ekonomska kriza občutena tudi pri nas. Napravo za pirolizo pa je za uničevanje odpadkov nabavila javna uprava na Škotskem, kjer bomo opazovali, kako vpliva na kakovost zraku in tal ter kolikšna je njena energijska zmogljivost,« je pojasnila Černičeva.

Polemika pa se je v zadnjih časih vnela zaradi odločitve pokrajinske občinske uprave, da se v Bračanu posodobi, prilagodi zakonskim normam in ponovno odpre odlagališče za t.i. inertne odpadke. Krminska uprava in občani so se temu uprli, pokrajina pa je prepričana v svoj prav. Odlagališče v kraju Cave, ki naj bi bilo zapolnjeno v štirih letih, namerava obnoviti podjetje Enrico Gasparutti. »Ta vrsta odlagališč je podvržena drugačnim zakonom in nima istih vplivov za okolje, kot jih imajo odlagališča za nesortirane odpadke,« je povedala odbornica in zaključila: »V odlagališče na Krminskem bodo odvažali odpadke, ki so suhi in se ne razgrajujejo. V glavnem gre za gradbene materiale, npr. opeko, keramiko in ostanke stekla.« (Ale)

GORICA - Občani iz okolice nove bolnišnice protestirajo

Naveličani hrupa

Livio Bianchini: »Manifestirali bomo, dokler nas uprava ne bo uslišala«



Protestniki pred novo bolnišnico

BUMBACA

Goričani, ki stanujejo v bližini nove bolnišnice v ulici Fatebenefratelli, so naveličani. Včeraj so z občinskim svetnikom Liviom Bianchinijem ponovno organizirali protestno manifestacijo, s katero so želeli opozoriti upravitelje na problem hrupa, ki se širi iz bolnišnice in jim preprečuje miren spanec.

»Protest se bo nadaljeval, dokler ne bo goriški župan Romoli rešil problema. Novembra sem v občinskem

svetu v zvezi s hrupom predstavil svetniško vprašanje, na katero mi župan še vedno ni odgovoril, čeprav bi to moral storiti v pisni obliki v roku enega meseca. Iz časopisja sem izvedel, da namerava rešiti problem hrupa z namestitvijo panelov, ki pa še niso bili postavljeni,« je poudaril Bianchini in nadaljeval: »Zgleda, da proizvaja hrup centralna kurjava. Občane ulic Friuli in Alto Adige moti hrup skozi cel dan, predvsem pa

ponoči, okrog dveh ali treh.«

Bianchini je napovedal, da se bodo protestne akcije nadaljevale v nedogled, če uprava ne bo uslišala zahteve občanov. »V primeru, da ne bodo poskrbeli za akustično izolacijo za zmanjševanje hrupa, se bomo naposled obrnili tudi na televizijsko oddajo Striscia la notizia. Tam bo javnost izvedela za vse sramote, ki so povezane z novo bolnišnico,« je zaključil Bianchini. (Ale)

GORICA - Leva sredina piše Romoliju, Tondju in Kosicu

Predlogi in zahteve

»Ob jasnih ciljih in načrtih naj mandat direktorja traja štiri leta« - »Zakaj odhaja Baccarinova?«

Združitev vseh teritorialnih zdravstvenih storitev v izpraznjene strukture v ulici Vittorio veneto, sprememba kriterijev za imenovanje vodilnih kadrov, ustanovitev urada za čezmejno zdravstveno programiranje, izboljšanje organizacije in okrepitev organik zdravstvenega osebja so predlogi, ki jih Demokratska stranka in druge politične sile leve sredine predstavljajo predsedniku dežele Tondju, njegovemu odborniku Kosicu in županom goriške pokrajine.

Goriški prvi občani se bodo namereli danes sestati, da bi razpravljali o odhodu direktorice goriškega zdravstvenega podjetja Manuele Baccarin, ki naj bi jo nadomestil direktor zdravstvenega podjetja iz Palmanove Roberto Ferri. Predstavniki goriških levosredinskih sil zahtevajo, da si bo novo vodstvo zdravstvenega podjetja zastavilo nove cilje in načrte, ter da bo mandat novega direktorja trajal štiri leta. »Nujno je tudi pojasniti, kateri so vzroki za odhod Manuele Baccarin. Če do tega ne bo prišlo, je jasno, da namerava politika enostavno pripisati vse odgovornosti za pomanjkljivosti goriškega zdravstva eni sami osebi,« meni leva sredina.

GORICA - Po vsej pokrajini

Simbolično ugasle luči

V številnih občinah goriške pokrajine bodo danes ob 18. uri simbolično ugasnili luči in na ta način sodelovali s vsedrjavno akcijo, s katero radijska oddaja Radia 2 Caterpillar poziva k varčevanju z električno energijo. Ponekod bodo ugasnili luči na pročeljih župansteve, drugod na osrednjih trgih. Goriška pokrajina bo po besedah odbornice za okolje Mara Černic ugasnila vse luči tudi v notranjosti pokrajinske palače, ki bo zato tri minute v popolni temi.

V Tržiču bodo ugasnili luči, ki osvetljujejo trdnjavo na hribu Rocca, medtem ko bo v Gorici od 18. do 19. ure v temi grad. Posebno pobudo za informiranje mladih o potrebi po varčevanju z energijo bodo priredili v uradu Punto Giovani v Kapucinski ulici v Gorici. Od 18. uri bodo ugasnili luči, prižgali sveče in poslušali oddajo Caterpillar; ob 20. uri bodo brali pesmi in odlomke iz raznih proznih del, na sporedu bodo tudi igre in pogovori. Ob 21. uri bo improviziran glasbeni dogodek.

FOLJAN

33-letnik umrl v kopalnici

Oče ga je našel mrtvega v kopalnici. V sredo ponoči je na svojem domu v ulici Campo sportivo v Foljanu-Redipulji umrl 33-letni Emiliano Nocent. Po prvih vesteh je možki umrl naravne smrti, več podrobnosti pa bo pojasnila obdukcija. Nocent je okrog 22. ure stopil v kopalnico, nato pa se je nameraval odpraviti v posteljo. Oče je ob 22.30 slutil, da nekaj ni v redu, zato je odprl vrata in našel sina na tleh. Poklical je rešilno službo, zdravniško osebje pa ni moglo oživiti 33-letnika.

Ustanavlja Levico

Goriški občinski svetnik Livio Bianchini, ki je bil izvoljen v vrstah SKP, a je pred kratkim zapustil stranko in stopil v nov politični subjekt Nichija Vendole, bo v prihodnjih dneh ustanovil novo svetniško skupino; imenovala se bo »Levica« (La sinistra). »Prepričan sem, da je v Italiji na tisoče občanov, ki si želijo novega tipa politike, za občane in med občani,« je povedal Bianchini

Sodnikov premalo

Bivši tržaški generalni tožilec Beniamino Deidda, ki je včeraj prevzel isto funkcijo v Firencih, je spet opozoril na problem goriškega sodišča, ki je v težavah zaradi nezadostnega števila zaposlenih. »Obmejni pas Furlanije-Juljske krajine je prepuščen samemu sebi. Na goriškem sodišču je na primer odločno premalo javnih tožilcev, da bi lahko učinkovito reševali problematike tistega območja. V Gorici delata le dva javna tožilca, medtem ko bi jih moralo biti vsaj pet,« je dejal Deidda.

Bonetti predsednik

Konzulta za kulturo pri tržaški občini ima novega predsednika. Od srede opravlja to funkcijo Bruno Bonetti, ki v posvetovalnem telesu predstavlja tržaški pihalni orkester. Sicer je Bonetti tudi občinski svetnik Državljanov za predsednika, v preteklosti pa se je proslavil z ostrim nasprotovanjem zaščiti slovenske narodne skupnosti v Tržiču. Nova podpredsednica konzulte je Nedda Giurista iz združenja Bora.

GORICA - Župan Romoli

Tajanija bo opozoril na potrebe mesta

Potreba po ponovni uvedbi goriva proste cone v Gorici bo le ena izmed tem, ki jih bo goriški župan Ettore Romoli danes predložil podpredsedniku Evropske komisije in evropskemu komisarju za prevoze in infrastrukture Antoniu Tajaniju. Le-ta namreč prihaja na obisk v deželo Furlanijo-Juljsko krajino, kjer ga bodo sprejeli tudi predsednik komisije za prevoze poslanske zbornice Mario Valducci, predsednik dežele Renzo Tondo in njegov odbornik Riccardo Riccardi.

Tajanijev obisk bo za Romolija dobra priložnost, da opozori evropskega predstavnika na nekatera pomembna vprašanja, ki se tičejo prihodnosti goriškega območja. Kot sta Romoli in Tondo že napovedala ob koncu srečanja s črpkarkarji, ki je potekalo v tork v Vidmu, bo Tajani obveščen o težavah upraviteljev bencinskih servisov, o potrebi po ohranitvi deželne goriva in o želji po ponovni uvedbi režima proste cone v Gorici. Z evropskim komisarjem bo župan spregovoril tudi o razvoju intermodalnosti in infrastruktur ter o ustanovitvi centra za raziskovanje, inovacijo in nanotehnologijo v bivši bolnišnici v ulici Vittorio Veneto. Ta predlog je podpiral Tajanijev predhodnik, sedanji zunanji minister Franco Frattini, ki je med drugim tudi predlagal, da bi v Gorici našel sedež evropski urad za politike azila. Romoli bo ne nazadnje spodbudil gosta, naj se zavzame za razvoj in oživitve novega konferenčnega centra Tržaške univerze v ulici Alviano, v katerem lahko stotim delegatom simultano prevaja 25 tolmačev.

Romoli, ki je bil v sredo v Rimu, je v Gorico povabil tudi dva predstavnika Berlusconijeve vlade. 3. marca se bo na vabilo odzval Claudio Scajola, minister za gospodarski razvoj, 20. marca pa minister za kulturo Sandro Bondi.



BUKOVICA - 12. februarja 1909 se je rodil Zoran Mušič

Množično počastili stoletnico rojstva svojega velikega rojaka

»Giverny je zaradi Moneta na vseh zemljevidih sveta, Bukovica bi lahko bila zaradi Mušiča«



Na osnovni šoli Bukovica je včeraj popoldne potekala kratka kulturno spominska slovesnost ob 100-letnici rojstva Zorana Mušiča, ki se je 12. februarja 1909 rodil v Bukovici. Zanimivo je, da so domačini to izvedeli šele pred nekaj leti, danes pa so na svojega slavnega rojaka ponosni, zato se tudi strinjajo z idejo o poimenovanju osnovne šole po njem in z ureditvijo spominskega parka ter galerije, ki bo nosila njegovo ime. Kot je uvodoma povedal slavnostni govornik Gojko Zupan z ministrstva za kulturo, ki je velik poznavalec Mušičevih del, sta z župnikom iz Bukovice pred časom preverjala, ali imamo prav Slovenci ali ves svet, ki je Mušiču pripisoval rojstvo v Gorici. »No, izkazalo se je, da smo imeli prav Slovenci, saj se je Zoran Mušič rodil v tej Bukovici, ki je sicer ena od najmanj šestih Bukovic v Sloveniji,« je poudaril. V nadaljevanju je na kratko predstavil Mušičevo življenje in delo, v zvezi s pobudo občine Renče-Vogrsko in krajanov Bukovice, da se uredi spominski park in galerijo v spomin na umetnika pa je poudaril, da gre za zelo pozitivno pobudo, saj identiteta nekega kraja ne more sonet le na geografiji, ampak tudi na ljudeh.

»Nedvomno Bukovica nima primernejšega človeka, človeka s tako širokimi obzorji, kot je bil Zoran Mušič. In če lahko rahlo optimistično gledamo, tako kot lahko Monet poskrbi za to, da je en majhen kraj kot Giverny na vseh zemljevidih sveta, se to lahko zgodi tudi z eno ob Bukovic v Sloveniji,« je pojasnil Zupan. O Mušiču je med drugim povedal, da je bil državljani vseh mogočih kraljevin, imperijev in rajhov, a je po vsem tem ostal po narodnosti Slovenec, po

državljanstvu pa Evropejec. »Mušič z vsako drobno črto, z vsako liso barve pove več, kot če bi sam o njem govoril cel večer,« je še povedal in dodal, da so tudi njegova mrtva telesa krajine življenja. »Danes zvečer (včeraj, op. p.) bo v Sloveniji odprtih sedem razstav z deli Zorana Mušiča,« je še povedal Zupan in izrazil upanje, da bodo v Bukovici res znali biti ponosni na svojega rojaka.

Edina še živeča umetnikova krvna sorodnica Vanda Mušič se slovesnosti ni udeležila zaradi zdravstvenih razlogov, iz Brd pa so prišle njegove sorodnice po materini strani. V nadaljevanju slovesnosti sta župan občine Renče-Vogrsko Aleš Bucik in arhitektka Ines Bonutti zbranim predstavila idejo o ureditvi spominskega parka in galerije v kulturnem domu, ki ga bodo prenovili. »Spominski park naj bi povezoval vse objekte, ki so jih ljudje tu zgradili v zadnjih sto letih,« je povedal župan ter poudaril, da je ideja prišla s strani ljudi. Pojasnil je še, da bo šlo v letošnjem letu največ denarja za projekte in ureditev dvorane, kjer bodo v zdajšnjem zadržju uredili galerijo ter izrazil upanje, da bi že prihodnje leto uredili tudi spominski park. Ines Bonutti je natančneje predstavila, kako bo promenada v okviru spominskega parka povezala kulturni dom, cerkev sv. Lovrenca in spomenik NOB. Ob 100-letnici umetnikovega rojstva sta bili izdani tudi pisemska ovojnica in osebna znamka z Mušičevim avtoportretom iz leta 1948 skupaj s poštnim žigom. Ker je zaradi velikega zanimanja 600 ovojnic z znamko in žigom skoraj v celoti pošlo, so na občini obljubili, da jih bodo v kratkem ponovno natisnili.

Nace Novak

Ob 100-letnici umetnikovega rojstva sta bili izdani tudi pisemska ovojnica in osebna znamka z Mušičevim avtoportretom skupaj s poštnim žigom (levo); utrinke z včerajšnje spominske slovesnosti

FOTO: N.N.



DOBERDOB - Jutri pri društvu Jezero »Prauce z varšta« in Valentinov krstni nastop

Doberdobsko kulturno društvo Jezero bo jutri priredilo dve zanimivi pobjudi. Prva bo potekala v popoldanskih urah, ko bo Luisa Gergolet pripovedovala animirano pravljico »Zlatkov Zaklad«. Gre za prvi poskus pravljicega popoldneva v Doberdobu, ki cilja k rednemu prirejanju tovrstnih srečanj z naslovom »Prauce z varšta«. Animacija se bo začela ob 15. uri v Mladinski sobi na drugem nadstropju društvenega sedeža, nato pa bodo otroci sami sestavili izdelek na temo.

Luisa Gergolet že vrsto let prireja in sama nastopa na podobnih pravljicnih srečanjih v Feiglovi knjižnici v Gorici.

Druga pobuda - tokrat v priredbi Mladinskega oddelka društva Jezero - se bo začela ob 21. uri, ko bo v Modra's dvorani stopila na oder novopečena doberdobska skupina Room 237. Večer z naslovom »Valentinov krstni nastop« bo dal novi glasbeni skupini priložnost, da zaigra hite svetovno znanih rock skupin pred publiko in se tako prvič sooči z odrskim nastopom. (jj)

ROMJAN - Združenje staršev se pripravlja na pustne sprevode

Šivajo že pet mesecev

Plesnih koreografij se učijo v ronški telovadnici, saj je v skupini kar 130 pustarjev vseh starosti

V zadnjih letih so starši otrok iz osnovne šole in vrtca iz Romjana absolutni protagonisti pustnih prereditev po goriški pokrajini. S svojim združenjem se namreč že sedem let udeležujejo raznih pustnih sprevodov, na katerih se vedno izkažejo in zasedejo zelo visoke uvrstitve. Lani so osvojili prvo mesto med skupinami v Gorici, Ronkah, Sovodnjah in Trziču, tako da jih je treba tudi letos uvrstiti med favorite za končno zmago. Starši poudarjajo, da se sicer z lestvicami ne belijo glave, saj se udeležujejo pustnih prereditev le, da bi se zabavali in da bi združenje predstavili širši javnosti.

Dobre uvrstitve na pustnih sprevodih seveda zahtevajo veliko dela. S pripravo oblek so zato romjanski starši začeli že septembra, kar pomeni, da priprava maškar traja skoraj pet mesecev. Nekajkrat so se za šivanje zbrali v Doberdobu, zatem v Romjanu in Gradišču, temo za svojo pustno skupino pa so starši našli v deželi čudes. Ker se bo letošnjih pustnih sprevodov udeležilo okrog 130 maškar, poteka priprava oblek kot po



Priprava kostumov v Gradišču

BUMBACA

tekočem traku. Eni so tako zadolženi za rezanje blaga, drugi za šivanje, tretji za namestitve okrasov. Ob tem je treba pred začetkom pustnih prereditev pripraviti tudi plesne koreografije. Eno

V Feiglovi knjižnici danes predstavijo Trinkov koledar

Danes ob 18. uri bo v Feiglovi knjižnici v KB Centru v Gorici srečanje z nekaterimi beneškimi in rezijanskimi kulturnimi delavci, ki ga SKGZ, ZSKD in Knjižnica Damir Feigel prirejajo v podporo in znak solidarnosti ob vse večji nestrpnosti, ki se pojavlja predvsem v Reziji na račun neomajne in vztrajne Luigie Negro. Večer je sicer posvečen Trinkovemu koledarju, zborniku o življenju in delu Slovence videmske pokrajine, ki ga požrtvovalno in vestno urejuje Lucia Trusgnach, izdaja pa KD Ivan Trinko. Publiko bo lahko spoznala ali poglobila svoje poznavanje Beneške Slovenije, hkrati pa začutila njen aktualni družbeno politični utrip. Uvodoma bosta zaigrala gojenca Glasbene matice, flavtista Valentina Nanut in Rok Marinič iz razreda profesorice Olge Sosič.

Višje srednje šole vabijo

Slovenske višje srednje šole iz Gorice prirejajo danes dan odprtih vrat poklicno-tehničnega in licejskega pola. Obiskovalci si bodo lahko med 17. in 19. uro ogledali šole, profesorji pa bodo nudili informacije o študijskih smereh in bodo na razpolago za individualne pogovore.

Stavka javnega sektorja

Družba IRIS sporoča, da bodo danes zaradi državne stavke sindikata CGIL za javni sektor zagotovljene le najnujnejše storitve. Odvažali bodo samo nevarne odpadke, dalje odpadke šol, bolnišnic, kasarn, zaporov in menz, ob tem bodo čistili bode tržnice in njihova parkirišča. Zaradi stavke bodo ohromljene tudi storitve goriške občine. Matični urad bo sprejemal prijave rojstev in smrti, pogrebne službe bodo skrbele za prevoze in pogrebe, medtem ko socialne službe bodo dostavljale obede na dom ostarelim in mladoletnim.

Evropska komisija o Eatonu

Evropski poslanec SIK Marco Rizzo je pri Evropski komisiji vložil interpelacijo, s katero je opozoril na tovarno Eaton v Trziču. Ameriška družba namreč zapira številne evropske obrate in odpira druge v vzhodnih državah, kjer je delovna sila cenejša. »Ali bo evropska komisija opozorila države članice, naj spoštujejo dogovore med sindikati in podjetji,« sprašuje Rizzo.

Tudi Gorica na Dnevu gubanc

Danes se bo v Čedadu začel tradicionalni praznik »Gubana day«, na katerem tekmujejo najboljši tržaški, beneški in goriški proizvajalci gubanc in potic. Ob pekarnah Azzano, Centrale in Fornaiolo bosta v Čedadu prisotna goriški župan Ettore Romoli in odbornik Antonio Devetag. Komisija bo ocenjevala sladice med 13. in 19. uro v kavarni San Marco.

KANAL - Pust Koranti, Zvončarji Šjme in Kosci

Etnološko društvo Liški pustje organizira v sodelovanju z občino Kanal ob Soči v nedeljo, 15. februarja, Pustni karneval. Sprevod se bo začel ob 14. uri pred osnovno šolo v Kanalu in bo potekal do občinske stavbe na Trgu svobode, kjer bo glavna predstavitev. Prisotne bosta nagovorila župan Andrej Maffi in predsednik FEEC (združenje evropskih karnevalskih mest) za Slovenijo Branko Brumen. Sprevod se bo nato nadaljeval nazaj proti osnovni šoli, kjer bo potekala še druga predstavitev. Poleg domače pustne skupine bodo nastopali še Tminska pustna muzika, Koši šoštanjski iz Šoštanja, Koranti iz Markovcev pri Ptuj, Šelmarji iz Kostanjevca na Krki, Munki zvončarji s Hrvaške, Šjme iz Vrbece pri Ilirski Bistrici, Kosci in Orači iz Dobove, Pustna skupina Bate-Ravne in Škoromati s Hrušice. (nn)

SOVODNJE - Pust Zmagovalec bo poletel na Djerbo

Sovodnjsko pustno povorko, ki jo društvo Karnival prireja v nedeljo, 22. februarja, tudi letos spremlja bogata loterija. Zmagovalec bo poletel na tunizijski otok Djerba, druga nagrada bo vikend v termah Čatež, tretja pa digitalni fotoaparati. Ostale zmagovite srečke bodo njihovim lastnikom prinesle GPS sprejemnik, večerjo v priznani gostilni, pršut, aparat za pripravo ekspresne kave, DVD in MP3 predvajalnik, mobilni telefon in košaro z enogastronomskimi dobrotami. Desetim nagradam so letos dodali še pet konfekcij vrhunskih vin. Srečke je mogoče kupiti v knjižnici Damirja Feigla in pri drugih ustanovah, ki imajo svoj sedež v KB Centru, dalje v nekaterih slovenskih gostilnah in pri odbornikih društva Karnival. Žrebanje pustne loterije bo v četrtek, 26. februarja, v Kulturnem domu v Sovodnjah. Nagrade bodo na razpolago dobitnikom še 30 dni po žrebanju na sedežu društva Karnival v Gabrjah (tel. 0481-882119).



NOVA GORICA - SID banka preusmerila na svoje račune prilive od Mipovih kupcev

»Poteza SID banke je za MIP lahko usodna«

Podjetje ima za 70 milijonov evrov kreditov, vendar dolgovi znašajo 91 milijonov evrov

Preusmeritev prilivov od Mipovih kupcev na račune SID banke je za Mip v tem trenutku lahko usodno, vsekakor pa je zelo škodljiva, so se v novogoriškem mesno-predelovalnem podjetju družbi odzvali na sredino sporočilo SID banke. Ta je namreč začela unovčevati zavarovanja za kredite družbam skupine Mip.

»Takšen poseg paralizira delovanje proizvodnih procesov, hkrati pa je s tem dana možnost možnim investitorjem v dokapitalizacijo, da pridobijo boljše pogajalske pozicije do vseh bank in same družbe Mip. Negativne posledice takšnega ravnanja pa bomo nosili vsi. Po naši oceni je ukrepanje SID banke zelo škodljivo tako za družbo Mip kot za širše družbeno okolje,« so povedali v upravi Mipa. Po njihovih besedah družba glede na tekoča naročila, proizvodne zmogljivosti in ugled blagovnih znamk nima nobenih razlogov za zmanjševanje števila zaposlenih delavcev. Edini vzrok za trenutna čakanja delavcev na delo je v pomanjkanju obratnih sredstev, so poudarili.

V SID banki so namreč zagotovili, da so Mipu še naprej pripravljeni nuditi podporo, a »le v okviru realističnega scenarija, ki mora vključevati tudi dodatni kapital in ustrezen način ohranjanja delovnih mest«. Uprava Mipa prav tako zanika trditve, da naj bi zapadle obveznosti po kreditnih pogodbah, sklenjenih z družbami v skupini Mip, unovčevale tudi druge banke upnice. »Poudariti moramo, da druge banke, članice konzorcija, niso unovčevale svojih terjatev na tak način. Ni res, kot je navedeno v izjavi SID banke, da so druge članice bančnega konzorcija to počenjale že prej. Tudi navedbe v izjavi SID banke, da je nadzorni svet družbe MIP obravnaval ponudbo Panvite, niso resnične,« so poudarili.

Medtem ko v SID banki trdijo, da sta uprava in nadzorni svet Mipa zavezujočo ponudbo Panvite označila za nesprejemljivo, v novogoriškem mesno-predelovalnem podjetju pojasnjujejo, da bo uprava po sestanku s konzorcijem bank nadzorni svet šele seznanila s svojimi stališči in stališčem konzorcija bank do ponudbe. Po trditvah SID banke vodstvo Mipa za prihodnja meseca napoveduje nadaljevanje zmanjševanje proizvodnje, tudi do 50 odstotkov glede na primerljivo lansko. »Vodstvo skupine Mip je konzorcij bank, v katerem so tudi predstavniki SID banke, tekoče seznanjalo o poteku proizvodnje po posameznih obratih in družbah,« odgovarjajo v Mipu. Tako so predlagali, da konzorcij z dodatnimi obratnimi sredstvi omogoči redno poslovanje in izpolnjevanje pogodbenih obveznosti.

»Vsi programi prodaje, ki so bili posredovani konzorciju bank, so temeljili na sklenjenih in veljavnih prodajnih pogodbah in so bili torej povsem realistični. Seveda pa realizacija teh prodajnih programov zahteva določena obratna sredstva, to pa je bil tudi predmet vseh naših sestankov s konzorcijem zadnjih pet mesecev,« so še pojasnili v upravi Mipa.

Kot je znano, ima skupina Mip, ki je lani ustvarila 135 milijonov evrov nekonsolidiranih prihodkov, po besedah njenega koordiniratorja Vojteha Volka v Sloveniji za 70 milijonov evrov kreditov, skupaj s podjetji v tujini pa dolgovi do bank znašajo 91 milijonov evrov. V SID banki so zdaj ocenili, da so bili vsi poskusi reševanja finančnih težav Mipa neuspešni, zato so začeli unovčevati del zavarovanj do družbe Mip. (sta)



Mipov obrat v Kromberku

NOVA GORICA - Zaradi pomanjkanja gibanja

Vse več debelih otrok

Mlade so včeraj pozvali, naj se v prostem času ukvarjajo s športom



Delavnica joga na novogoriški Srednji ekonomski in trgovski šoli

FOTO N.N.

V Evropi naj bi bilo predebelih že več kot pet milijonov šolajočih se otrok, ta številka pa naj bi se vsako leto povečala za približno 300 tisoč otrok. Tudi v Sloveniji so razmere na tem področju vse slabše. Stanje debelosti med slovenskimi otroki in mladostniki so začeli pred dobrimi dvajsetimi leti spremljati na ljubljanski fakulteti za šport. Raziskava iz leta 1987 je pokazala, da je skoraj 16 odstotkov fantov in prav toliko deklet v starosti od 6 do 19 let prekomerno težkih oziroma debelih. Dvajset let kasneje, leta 2007, je raziskava pokazala že zaskrbljujoče podatke, saj je bilo predebelih že skoraj 30 odstotkov fantov in četrtina deklet. Poleg tega je kar petina 15-letnih deklet priznala, da telesno težo vzdržujejo z dieto, namesto s telesno dejavnostjo, za katero se odloča vse manj mladostnikov, ki vse več časa preživijo brskajoč po internetu oziroma pred televizorjem, in to ob pretežno sladki oziroma hitro hrani. Zaradi tega tudi gibalne sposobnosti slovenskih otrok in mladostnikov strmo upadajo, kot ugotavljajo na fakulteti za šport. Slabšala naj bi se njihova moč, gibljivost in vzdržljivost.

Strokovnjaki ugotavljajo, da je pomanjkanje gibanja med drugim povezano s slabšo odpornostjo in slabim razpoloženjem otrok. Da bi vsaj nekoliko ublažili ta ne-

gativni trend so na Srednji ekonomski in trgovski šoli v Novi Gorici, včeraj izvedli projekt z naslovom »Kako do koristne in zdrave izrabe prostega časa? Izberi šport!«. Skoraj 700 dijakov in dijakin je lahko izbiralo med različnimi športi. Nekateri so se odločili za smučanje na Zoncolanu, drugi za drsanje na Bledu, tretji za fitnes, bowling ali spinning v ljubljanskem Bit centru. V šoli je potekala predstavitev joga, v telovadnici Partizan pa dobro obiskane vadbe plesa in aerobike ter predstavitev borilnih veščin. Za tiste, ki ne smučajo in drsajo, a so vseeno radi na svežem zraku, je bil organiziran orientacijski pohod, ki je udeležence popeljal preko Trga Evrope v Gorico in po goriških ulicah do predora pod Kostanjevico in naprej proti Panovcu.

Pri projektu so sodelovali vsi učitelji, saj je bil njegov glavni poudarek na povezavi med športom in različnimi učnimi predmeti. Nekateri mladi so bili nad ponudbo vidno navdušeni in so radi sodelovali, drugi so predstavitev vzeli kot nujno zlo. Kakor koli že, na Srednji ekonomski in trgovski šoli bodo zadovoljni že, če se bo nekaj dijakov in dijakin na podlagi včerajšnje pobude odločilo za ukvarjanje s katerim od predstavljenih športnih aktivnosti. (nn)

GORICA - DSU

Upokojenci pripravili pester program dejavnosti

Na začetku leta je prav, da Društvo slovenskih upokojencev za Goriško seznanji svoje člane in prijatelje z delovanjem, nameni in načrti v tekočem letu. Ob upoštevanju mnenj in želja je upravni odbor vključil v letni program razna srečanja kulturno-prosvetnega značaja, med katerimi imajo poseben pomen pevska tradicija, srečanja in druženja s sorodnimi društvi tako iz Italije kot iz Slovenije in organiziranje ekskurzij ter izletov v kraje z zanimivo kulturno dediščino.

Prvo srečanje društvenih članov je programirano za dan sv. Valentina, 14. februarja, v Prvačini; to je namenjeno tudi spominu na Franceta Prešerna. 8. marca bo izveden na dan žena enodneveni izlet v Vicenzo za ogled najznamenitejših kulturno-zgodovinskih zgradb in objektov ter za obisk romarske poti na griču Berico, od koder se odpira človeku tudi lep pogled na mesto. Po ogledu Vicenze bo v popoldanskem urah kosilo pri kmečkem turizmu blizu Padove. Zaradi rezervacije je obvezen predjem 20 evrov. Letošnji mesec maj bo namenjen spominu na Ivana Cankarja, čigar 90-letnica smrti je bila v decembru 2008; zato je upravni odbor sklenil organizirati izlet v pisateljev rojstni kraj, na Vrhniko, v nedeljo, 10. maja, prav na dan njegovega rojstva. Popoldne bo sledil ogled Predjamskega gradu in okolice. V juniju bo potekalo letovanje na Malem Lošinjju v sodelovanju s Krutom. Precej članov in prijateljev se ga z veseljem udeležuje. V juniju bo Društvo priredilo tudi srečanje s sorodnim društvom iz Slovenije. Vsako leto v začetku avgusta organizira Društvo tako imenovani piknik, povezan z izletom v značilen kraj. Letos bo ta potekal v soboto, 1. avgusta, pri izvihu Ljubljane. Namen srečanja je preživeti poletni dan v stiku z naravo. Dne 29. avgusta prireja društveni balinarski odsek tradicionalni balinarski turnir v Sovodnjah ob Soči od 8. ure dalje. V septembru bo Društvo spet priredilo v sodelovanju s Krutom letovanje na Malem Lošinjju. Po možnosti bo v tem mesecu organiziran tudi nekajednevni izlet. V oktobru bo potekalo večdnevno potovanje po dolini Neretve, imenovano »po mandarine«, in po poteh NOB. V načrtu so nastopi društvenega ženskega pevskega zbora pri nas in v Sloveniji. V novembru bo pred dnevom sv. Martina tradicionalno martinovanje. V decembru pa bo nekaj dni pred koncem leta zaključno novoletno srečanje, t.j. silvestrovanje. Upravni odbor DSUG lahko spremeni ali prenese načrtovano dejavnost iz enega meseca v drugega. Naj povemo še to, da se bodo nastopi ženskega pevskega zbora in tekme v balinanju vrstili tudi ob drugih priložnostih. Posebno pozornost bo posvečalo Društvo že utečenim stikom z društvi upokojencev iz Slovenije. (ed)

Vonj po ljubezni

V veliki dvorani novogoriškega kulturnega doma bo jutri ob 20.15 uri nastopila Romana Krajncan. Predstavila se bo z novim projektom šansonov Vonj po ljubezni. Pesmi so napisali pesniki Boris A. Novak, Feri Lainšček, Desa Muck, Kajetan Kovič, Andrej Rozman-Roza, Franje Milčinski Ježek in drugi, glasbo pa so prispevali Lojze in Kristijan Krajncan ter Janez Dovč. Na koncertu se bo Romana Krajncan pridružil tudi novogoriški Komorni godalni orkester GD Nova pod taktirko Lojzeta Krajncana. (nn)

Tondo dobrosrčen

Predsednik deželne vlade Renzo Tondo se je včeraj srečal s staršema Stefanie Pallavicini, desetletne deklice iz Moša, ki boleha za epileptogeno encefalopatijo, hudo in redko boleznijo možganov. Stefanio bi bilo mogoče zdraviti samo na Floridi, vendar bi dveletno zdravljenje stalo 400.000 evrov. Ker družina ne razpolaga s tolikšno vsoto, se je sprožila solidarnostna akcija, s katero so doslej zbrali 31.000 evrov. Sam predsednik Tondo je včeraj iz svojega žepa povlekel 500 evrov in jih izročil staršema, hkrati je zagotovil, da bo deklčin primer obravnavala deželna komisija za zdravstvo. Na podlagi deželnega zakona 104 namreč dežela lahko krije do 80 odstotkov stroškov za zdravljenje posebno hudih obolenj.

Alemanno v Redipulji

Rimski župan Gianni Alemanno bo danes skupaj z delegacijo 200 študentov in 50 profesorjev postal pred kostnico v Redipulji. Mladi bodo zatem obiskali begunski zbirni center pri Padričah, bazovsko fojbo in Trst, v prihodnjih dneh pa še Reko in Pulj. Izlet za »spoznavanje istrske in dalmatinske civilizacije« poteka v prireditvi odborništvu za šolstvo rimske občine.

Točili bodo detergente

V trgovini A&O v Turjaku bodo v nedeljo, 15. februarja, ob 11. uri predali namenu napravo »Determatic«, s katero bodo točili detergente. Vsak si bo lahko z doma prinesel primerno plastično posodo in vanjo natočil detergent. Iz družbe A&O pravijo, da naj bi prihranek znašal med 30 in 40 odstotkov. V nedeljo bo v trgovini prisoten predsednik pokrajine Enrico Gherghetta, po mnenju katerega je pobuda hvalevredna, saj gre v smeri energetskega varčevanja in varovanja okolja.

Punk glasba na Mostovni

Nocoj ob 22.30 uri bo na novogoriški Mostovni nastopila post hardcore rock zasedba Leaf-fat, ki ima za seboj dva uspešna albuma, odmevne video spote ter kopico odrskih nastopov doma in v tujini. Drugo mesto na festivalu Newcomer v Avstriji, bend meseca marca leta 2006 na priznanem punk portalu www.europunk.net, uvrstitev med prvih deset albumov leta 2005 na Radiu Študent in nastopanje ob raznih svetovnih zvezdah so odraz dobrega dela in prave vsebine benda. Petkov večer bodo začeli tudi Kranjčani Obduction, ki bodo 28. februarja izdali svoj drugi album. (nn)

Brussa: Arhitektura v Gorici!

Deželni svetnik Demokratske stranke Franco Brussa podpira selitev arhitekturne fakultete Tržaške univerze v Gorico. Po mnenju Brusse so v zadnjih letih vložili v razvoj goriškega univerzitetnega pola 15 milijonov evrov, zato ga je treba dodatno ovrednotiti z odprtjem arhitekturne fakultete.

Počitniške ustvarjalnice

V Mladinskem centru Nova Gorica vabijo med zimskimi počitnicami na ustvarjalnice, ki bodo potekale od 16. do 20. februarja vsak dan med 10. in 13. uro. Mentorji pripravljajo spoznavne igre, ustvarjalnice, na katerih bodo izdelovali knjižne kazalke, grad iz škatel, nagajivo gosenco in pustne maske ter pokrivala; vsak dan bo na ogled tudi otroški film. V prostorih zveze prijateljev mladine bo vsak dan od 7.30 do 16.15 ure potekalo celodnevno počitniško varstvo, med 9. in 12. uro pa bodo na sporedu pustne ustvarjalnice. (nn)



Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
AL PONTE, ul. don Bosco 175, tel. 0481-32515.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
LUZZI DAVERIO, ul. Matteotti 13, tel. 0481-60170.

DEŽURNA LEKARNA V FARI
BACCHETTI, ul. Dante 58, tel. 0481-888069.

DEŽURNA LEKARNA V DOBERDOBU
AL LAGO - PRI JEZERU, Rimska ul. 13, tel. 0481-78300.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
RISMONDO, ul. E. Toti 52, tel. 0481-410701.

Gledališče

GLEDALIŠČE VERDI v Gorici: v četrtek, 26. februarja, ob 20.45 bo koncert Donovana; informacije pri blagajni gledališča v ul. Garibaldi 2/A (tel. 0481-33090) od ponedeljka do sobote med 9.30 in 12.30 ter med 16. uro in 19.30.

GLEDALIŠKA PREDSTAVA »I GORMITI« bo v gledališču Verdi v Gorici v nedeljo, 1. marca, ob 16. uri; predprodaja pri blagajni gledališča v ul. Garibaldi 2/A (tel. 0481-33090) od ponedeljka do sobote med 17. in 19. uro.

NIZ VESELOIGER LJUBITELJSKIH ODROV ISKRIVI SMEH, NA USTIH VSEH v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici: danes, 13. februarja, bo ob 20.30 gledališka predstava Kaj bodo rekli ljudje Branislava Nušiča v režiji Jožeta Hrovata v izvedbi dramskega odseka PD Štandrež.

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V KRMINU bo v nedeljo, 15. februarja, ob 16. uri baletna predstava »Giorgio e il drago«; v petek, 20. februarja, ob 21. uri predstava »I ponti di Madison County« (nastopajo Paola Quatrini in Ray Lovelock); informacije pri blagajni občinskega gledališča od ponedeljka do petka med 18. in 20. uro, ob sobotah med 16. in 18. uro (tel. 0481-630057).

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V TRŽIČU bo danes, 13. februarja, ob 20.45 predstava »Made in Italy«; igrata Valeria Raimondi in Enrico Castellani.

V SLOVENSKEM NARODNEM GLEDALIŠČU NOVA GORICA bo v soboto, 14. februarja, ob 20. uri predstava Neskončni šteti dnevi Andreja E. Skubic.

ZIMSKI POPOLDNEVI v Kulturnem centru Lojze Bratuž: v soboto, 21. februarja, ob 16.30 bo predstava »L'inedibile storia del maialinotigre« skupine Tearticolo; informacije med 10. in 12. ter med 15. in 16.30 v uradih CTA v Gorici (tel. 0481-537280).

Kino

GORICA KINEMAX Dvorana 1: 20.30 »Leteča brata Rusjan«.
Dvorana 2: 18.00 - 21.00 »Il curioso caso di Benjamin Button«.
Dvorana 3: 17.30 - 19.50 - 22.00 »Questo piccolo grande amore«.

TRŽIČ KINEMAX Dvorana 1: 17.50 - 21.00 »Il curioso caso di Benjamin Button«.
Dvorana 2: 17.40 - 19.50 - 22.00 »Ex«.
Dvorana 3: 17.30 - 20.00 - 22.00 »Questo piccolo grande amore«.
Dvorana 4: 17.45 - 20.00 - 22.10 »Operazione Valchiria«.
Dvorana 5: 18.00 »Valzer con Bashir«; 20.10 - 22.10 »Venerdì 13«.

Razstave

POKRAJINSKA PINAKOTEKA v palači Attems v Gorici bo doprta do 1. marca (od torika do nedelje med 9. in 19. uro).

POKRAJINSKI MUZEJI v grajskem naselju v Gorici obveščajo, da bo zaradi popravil na ogrevanju arheološki odelek zaprt do 16. februarja.

V DRŽAVNI KNJIŽNICI v ul. Mamelj v Gorici je na ogled fotografska razstava udeležencev mednarodnega natečaja »Venice International Photo Contest«; do 27. februarja, od ponedeljka do petka med 10. uro in 18.30, ob sobotah med 10. uro in 13.30.

V GALERIJ KULTURNEGA DOMA v Gorici je na ogled skupinska razstava del nastalih na mednarodni likovni koloniji Monošter 2007 na Madžarskem.

Razstavljajo Baky Péter (Madžarska), Borsos Péter (Madžarska), Paolo Cervi Kervischer (Italija), Csuta Gyoergy (Madžarska), Endre Goentér (Slovenija), Goce Kalajdziski (Slovenija), Karacsony Kata (Madžarska), Metka Kavčič (Slovenija) in Kovacs Ferenc (Madžarska); do 16. februarja od ponedeljka do petka med 10. in 13. ter med 16. in 18. uro ter v večernih urah med prireditvami.

V PALAČI ATTEMS PETZENSTEIN V GORICI je na ogled razstava slik in risb Italic Brass na temo prve svetovne vojne; do 15. februarja od torika do nedelje med 9. in 19. uro.

V PAVILJONU POSLOVNEGA CENTRA HIT na Delpinovi ulici 7a v Novi Gorici je na ogled razstava likovnih del v zasebni lasti Zorana Mušiča; do 29. marca vsak dan med 10. in 19. uro.

V PILONOV GALERIJ v Ajdovščini je na ogled razstava Lucijana Bratuša; do 27. februarja od torika do petka med 10. in 17. uro ob nedeljah med 15. in 18. uro.

V PILONOV GALERIJ v Ajdovščini je na ogled razstava o likovnih odmevih prijateljstva med Zoranom Mušičem in Venom Pilonom; na ogled bo celo Mušičevo leto.

V PROSTORI VINARSKEGA PODJETJA ALEŠ KOMJANC na Jazbinah 35 v Števerjanu bo danes, 13. februarja, ob 18. uri odprtje razstave iz niza »Paesaggi e paesaggi«. Razstavljala bosta Evaristo Cian in Marco Faganel, dela in umetnika bo predstavila Cristina Feresin; na ogled bo do 27. februarja od ponedeljka do petka med 8.30 in 12. uro ter med 14. in 19. uro, ob sobotah in nedeljah samo po dogovoru (tel. 0481-391228).

Koncerti

KULTURNO DRUŠTVO JEZERO iz Doberdoba vabi v soboto, 14. februarja, ob 21. uri v Modra's dvorano, kjer bo v priredbi mladinskega odseka večer z naslovom Valentinov krstni nastop. Novopečena doberdobska skupina Romo 237 bo prvič stopila na oder in zagrala hite svetovno znanih rock skupin. **PD VRH SV. MIHAELA** razpisuje 9. srečanje otroških in mladinskih pevskih zborov Zlata grla 2009. Revijalni del srečanja bo v soboto, 4. aprila, ob 18. uri v Kulturnem domu v Sovodnjah, tekmovalni del pa v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici v nedeljo, 5. aprila, ob 17. uri. Vpisovanje bo potekalo do 5. marca; informacije na tel. 333-3461368 (Mirko Ferlan) ali na naslovu elektronske pošte pdvrhsvmihaela@yahoo.it.

V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI bo v soboto, 14. februarja, ob 20.15 nastopila Romana Krajinčan z gosti & Komorni godalni orkester GD Nova; v ponedeljek, 16. februarja, ob 20.15 bo nastopil Komorni zbor Ave pod vodstvom Andraza Hauptmana; informacije v Kulturnem domu Nova Gorica, Bevkov trg 4, tel. 003865-3353016 in na spletni strani www.kulturnidom-ng.si.

V TRŽIŠKEM OBČINSKEM GLEDALIŠČU bo v torek, 24. februarja, ob 20.45 koncert violinistke Janine Jansen ob klavirski spremljavi Itamara Golana.

ZDRUŽENJE MUSICA APERTA iz Gorice prireja v soboto, 14. februarja, ob 17. uri v dvorani Pokrajinskih muzejev v goriškem grajskem naselju koncert Ensembla Mvsica Prattica; vstop prost.

VEČERNI KONCERTI kulturnega združenja Rodolfo Lipizer v deželnem avditoriju v ul. Roma v Gorici: v petek, 20. februarja, ob 20.45 bo nastopil dunajski orkester devetih glasbenic Damenkapelle Wiener Hofburg; informacije na tel. 0481-547863, 0481-280345 in 347-9236285 ter na spletni strani www.lipizer.it.

Šolske vesti

VPISOVANJE V OTROŠKE VRTCE IN PRVI RAZRED OSNOVNE ŠOLE poteka na ravnateljstvu v ul. Brolo 21 v Gorici do 28. februarja od ponedeljka do petka med 11. uro in 13.30, ob sobotah med 11. in 12.30, ob torkih in sredah tudi med 15. in 17. uro; informacije na tel. 0481-531824.

RAVNATELJSTVO VEČSTOPENJSKE ŠOLE DOBERDOB sporoča, da poteka vpisovanje v prve letnike otroških

Transmedia KINOATELJE

LETEČA BRATA RUSJAN

predpremierna filma

igrano-dokumentarni film o človeškem karakterju in začetkih letalstva na Goriškem
režija: Boris Palčič

igrajo: Rok Vihar, Jaka Lah, Jasmin Kovic, Marko Braini, Antonella D'Addato, Nikol Kerpan, Jana Tabaj, Virginia Braini, Andrea Bolteri, Giuseppe Kogoj, Žiga Sedmak, Marko Gorenc, Anja Poles, Božidar Tabaj, Matjaž Vuk
produkcija: Casablanca (Slo) koproducenti: Transmedia Spa (I), RTV Slovenija (Slo), Qollective (Slo), Bad film (Gr), Hargla (Lv)
s finančno podporo: Ministrstvo za kulturo RS, MEDIA, FVG Fondo Regionale per l'Audiovisivo

Zgodba o zmagi za vsako ceno

v sodelovanju s Casablanca - RTV Slovenija

info@transmedia.it

vrtec in prve razrede osnovne šole na tajništvu v Doberdobu, trg Sv. Martina 1, do 28. februarja. Uradi so odprti od ponedeljka do četrta med 7.45 in 9.45, ob petkih med 11. uro in 13.45, ob sobotah med 7.45 in 9.45, ob sredah popoldne med 15. in 16. uro (tel. 0481-78009).

SLOVENSKE VIŠJE SREDNJE ŠOLE V GORICI vabijo na dan odprtih vrat poklicno-tehničnega in licejskega pola danes, 13. februarja, od 17. do 19. ure v višješolskem centru v ulici Puccini 14 v Gorici. Obiskovalci si bodo lahko ogledali šolo, profesorji pa jim bodo nudili informacije o posameznih študijskih smereh in bodo na razpolago za individualne pogovore.

Izleti

DRUŠTVO PROSTVOLJNIH KRVO-DAJALCEV SOVODNJE organizira izlet z letalom na Portugalsko (Fatima, Porto, Lizbona) od 31. maja do 5. junija; informacije in vpisovanje do 28. februarja na sedežu krvodajalcev v Gabrjah ob ponedeljkih od 17. do 18. ure ali na tel. 340-3423087 (Paolo) ali 329-4006925 (Vincenza).

DRUŠTVO PROSTVOLJNIH KRVO-DAJALCEV SOVODNJE organizira v sklopu nacionalnega kongresa krvodajalcev od 13. do 17. maja avtobusni izlet v Rim s sprevedom v nedeljo, 17. maja, do trga Sv. Petra in z mašo s papežem; informacije in vpisovanje na sedežu krvodajalcev v Gabrjah ob ponedeljkih od 17. do 18. ure ali na tel. 340-3423087 (Paolo) ali 329-4006925 (Vincenza).

DRUŠTVO SLOVENSkih UPOKOJENCEV za Goriško prireja na dan žena, v nedeljo, 8. marca, izlet v Vicenzo za ogled pomembnih kulturnozgodovinskih zgradb in spomenikov ter romarske poti Berico. Vpisujejo Saverij R. (tel. 0481-390688), Ivo T. (0481-882024), Dragica V. (0481-882183), Ana K. (0481-78061), Ema B. (0481-21361).

UPOKOJENCI IZ DOBERDOBA organizirajo od 4. do 6. junija tridnevni avtobusni izlet na jezero Maggiore; informacije na tel. 0481-78398 (pri Mili), tel. 0481-78000 (gostilna Peric), tel. 380-4203829 (Miloš).

Obvestila

RIBIŠKI ZAVOD ETP goriški okoliš št. 1 prireja v sodelovanju z ribiškim društvom Vipava v nedeljo, 15. februarja, čistilno akcijo na bregovih reke Vipave. Zbirališče bo na parkirišču občinske telovadnice v Sovodnjah ob 08.30. Na prireditve so vabljeni vsa društva in vsi ljubitelji čiste narave.

DRUŠTVO SLOVENSkih UPOKOJENCEV za Goriško sporoča, da bo na srečanje na valentinovo, v soboto, 14. februarja, odpeljal v Prvačino prvi avtobus ob 17. uri iz Doberdoba, nato s postanki na Poljanah, Vrhu, v Sovodnjah in Štandrežu. Drugi avtobus pa bo odpeljal ob 17. uri s trga Medaglie D'oro (blizu ul. Catterini), nato s postanki pri pevmkem mostu-pri vagi, pri telovadnici v Podgori in Štandrežu. Priporoča se točnost.

ZALOŽNIŠTVO TRŽAŠKEGA TISKA pripravljajo monografijo o kriškem slikarju Albertu Sirku in poziva vse tiste, ki imajo kakršno koli njegovo delo, fotografijo ali koristen podatek, da se oglasijo na tel. 040-368892 ali 339-1564147 (Alina Carli) oz. naj pošljejo mail na naslov info@ztt-est.it.

KD OTON ŽUPANČIČ obvešča, da se v kulturnem domu Andreja Budala v Štandrežu nadaljujejo glasbena srečanja Odraščajmo z glasbo vsako sredo med 16. in 17. uro za otroke od 3. do 4. leta starosti, med 17. in 18. uro za

KULTURNI CENTER LOJZE BRATUŽ
ZVEZA SLOVENSKE KATOLIŠKE PROSVETE

ISKRIVI SMEH, NA USTIH VSEH

Niz veseloiger ljubiteljskih odrov

DANES, 13. februarja, ob 20.30
Dramski odsek Prosvetnega društva Štandrež
Branislav Nušič
Kaj bodo rekli ljudje
Režija: Jože Hrovat

Predstava bo v veliki dvorani Kulturnega centra Lojze Bratuž v Gorici

otroke od 5. do 7. leta starosti; informacije na tel. 328-0309219 (Tanja Gaeta).

ANAG (Vsedržavno združenje pokaševalcev žganja) vabi danes, 13. februarja, ob 19.30 na degustacijski večer v restavraciji Palace v Gorici; informacije in vpisovanje na tel. 0481-82166 ali 32283 in po elektronski pošti p.friulivg@anag.it.

KNJIZNICA DAMIR FEIGEL na Verdijevem korzu v Gorici je odprta od ponedeljka do petka med 9. in 19. uro.

OBČINSKA KNJIZNICA V DOBERDOBU je odprta od ponedeljkih in sredah od 14. do 17. ure.

SCGV EMIL KOMEL sklicuje redni občni zbor v petek, 20. februarja, ob 18.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicu v Kulturnem centru Lojze Bratuž. Na dnevnem redu bo izvolitev novega odbora.

Prireditve

TRINKOV KOLEDAR 2009 bodo predstavili danes, 13. februarja, ob 18. uri v čitalnici Feiglove knjižnice v KB centru v Gorici. Predstavitev zbornika in srečanje z beneškimi ter rezijanskimi kulturnimi delavci prirejata SKGZ, ZSKD in knjižnica Damir Feigel.

AŠKD KREMENJAK iz Jamelj vabi na Dan slovenske kulture danes, 13. februarja, ob 20.30 v jameljskem večnamenskem centru. Sodelovali bodo mladinska plesna skupina Kremenjak, otroški pevski zbor Kremenjak in mešani pevski zbor F.B. Sedej iz Števerjana. Slavnostna govornica bo kulturna delavka Luisa Gergolet, Dario Frandolič bo predstavil knjigo Abela Kornela Kras, knjiga o Soči.

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V TRŽIČU prireja društvu Jadro in Tržič ter Združenje staršev in ZSKD Prešernovo proslavo v soboto, 28. februarja, ob 20. uri.

SKRD JEZERO prireja Prešernovo proslavo v nedeljo, 1. marca, ob 17. uri na sedežu društva v Doberdobu.

V GABRJAH prireja Prešernovo proslavo kulturno društvu Skala na svojem sedežu v petek, 6. marca, ob 20.30.

V KULTURNEM DOMU ANDREJA BUDALA v Štandrežu bo v nedeljo, 15. marca, ob 18. uri Prešernova proslava v organizaciji KD Oton Župančič in vokalne skupine Sraka.

KD DANICA vabi vse otroke na Veseli pustni popoldan, ki bo v soboto, 14. februarja, v prostorih kulturnega centra Danica na Vrhu od 15.30 dalje. Poskrbljene bodo zabava, animacija, glasba in še marsikaj.

KULTURNO DRUŠTVO JEZERO iz Doberdoba prireja v soboto, 14. februarja, ob 15. uri srečanje z naslovom »Pravce z varšta« v mladinski sobi na sedežu društva. Luisa Gergolet bo pripovedovala in igrala animirano pravljico »Zladkov Zaklad«.

NA GRADU DOBROVO bo v organizaciji Goriškega muzeja danes, 13. februarja, ob 19. uri prireditve ob 100-letnici rojstva Zorana Mušiča. Pred-

stavili bodo dokumentarne filme o umetniku iz arhiva RTV Slovenije in Pokrajinskega muzeja iz Gorice.

NA TRGU CAVOUR v Gorici bo v soboto, 14. februarja, ob 15. uri na klopi zaljubljenih potekalo branje poezij v sklopu pobude Govoriti o Ljubezni; informacije na tel. 335-5948577 (združenje Nuovo Lavoro iz Gorice).

SKUPNOST DRUŽIN SONČNICA vabi na Predavanja 2009, ki bodo potekala v domu Franca Močnika v ul. San Giovanni 9 v Gorici: 17. februarja ob 20.30 bo predavanje Vilme in Danija Siterja z naslovom Je družina še vrednota; 3. marca bo Marija Merljak govorila o hrani za jasne in modre misli; informacije na tel. 0481-536455.

V PALAČI CORONINI CRONBERG (v bivši konjušnici) na drevoredu 20. septembra 14 v Gorici bo v ponedeljek, 16. februarja, ob 17.30 v sklopu niza pogovorov z naslovom »Visto e non visto. Conversazioni sui beni Coronini esposti e non esposti« predavanje Luce Geronija z naslovom »Temi mitologici nelle opere di Michelangelo Maestro«; vstop prost.

NA GRADU KROMBERK bo v organizaciji Goriškega muzeja Nova Gorica v torek, 17. februarja, ob 20. uri predavanje in predstavitev knjige Primorski upor fašizmu 1920 - 1941. Na predstavitvi bodo spregovorili avtorici knjige Milica Kacin Wohinz in Marta Verginella ter Branko Marušič.

Mali oglasi

DIATONIČNO HARMONIKO prostor oglašeno B, ES, AS prodam za 1.600 evrov; tel. 335-5387249.

Osmice

KOVAČEVI izza cerkve v Doberdobu imajo odprto ob petkih, sobotah in nedeljah; tel. 0481-78125.

OSMICA ŠTOLFA PRI KUKUKU v Doberdobu je odprta od četrta do nedelje; tel. 0481-78140.

V DOBERDOBU PRI CIRILI je ob petkih, sobotah in nedeljah spet odprto.

Pogrebi

DANES V GORICI: 10.40, Giuseppe Bressani z glavnega pokopališča v cerkev v Podturnu in na glavno pokopališče.

DANES V FARI: 14.15, Giuliana Bon por. Marega (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.

DANES V KRMINU: 14.30, Elisabetta Lupo Stanghellini vd. Casali (iz goriške splošne bolnišnice) v stolnici Sv. Adalberta in na pokopališču.

DANES V GRADIŠČU: 11.00, Leonardo Tudisca (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi Sv. Duha in na pokopališču; 12.00, Iside Bergamasco vd. Zoff v cerkvi Sv. Valeriana in na pokopališču; 14.00, Oliviero Peresson v cerkvi Sv. Valeriana in v Videm za upepelitev.

Pri strani sodelujejo
Andrej, Martina, Mateja, Valentina,
Jana, Vesna, Nicoletta, Mateja,
Tereza, Martin, Damijana,
Matia, Maja, David in Agata.

e-mail: klop@primorski.it

K L O P



KLOP SE JE OB SV. VALENTINU SPREHODIL PO TRŽAŠKIH SEX SHOPIH

Sex and Trst

Strasti, ki polnijo denarnico, praznijo srce; strasti, ki polnijo srce, praznijo denarnico

slovenski pregovor

Valentinovo. Praznik anonimnih poezij, rdečih vrtnic, čokoladnih bombonov, prstanov in ogrlic. Jutri zvečer bodo parčki preplavili tržaško nabrežje in napolnili restavracije do zadnjega stola. Besede ljubim te, bodo odmevale po ulicah, gospodarji cvetličarn se bodo veselili dnevnega zaslužka, zlatarji bodo prodali vse zaloge obeskov v obliki src, srčkov, src s puščico, dvojnih src, razpolovljenih src, src z draguljem, src brez dragulja, src na verižici, src na traku. Že teden dni nas plakati opozarjajo na promocijske cene raznovrstnih masaž, vikendov v termah (vedno v dvoje), spodnjega perila in še in še.

Kdor pa še išče svojo boljšo polovico, se bo protestno zatekel za hišne duri in s prijatelji ponosno nazdravil na prosti stan (nekateri pa bodo v čaši opojnosti skušali pozabiti na svoje strto in osamljeno srce). Sprehod po mestnih ulicah pa bi lahko pripeljala samskega bralca Klopa do živčnega zloma: povsod objemi, poljubi in poljubčki, roka v roki, večna spogledovanja, sladke in presladke besede... Zelodec se ob pogledu na tak izbruh ljubezni, ki curlja še iz hišnih opek, da se po tleh že drsi, kar sam obrača! Povsod sama rdeča barva, simbol ljubezni in poželenja, single bralci pa se stežka obvladujejo, da se ne bi spremenili v razjarjene bibe. Ampak ne verjemite cinikom, ki trdijo, da je tale praz-

nik zgolj potrošniške narave! Konec koncev, kdo si ne bi želel imeti ljubimca, s katerim bi lahko praznoval ta dan?

Klop si je belil glavo, kaj bi vam pripravljal za letošnje valentinovo številko. Navsveti? Ankete? Ne, to je stara šara! Nazadnje smo se odločili za nekaj dosti bolj originalnega: ogled tržaških sex shopov! Tabu tema za nekatere, za druge pa krajše pikantne ideje! Klop se je, kljub začetni sramežljivosti, spustil v zanimiv pogovor s prijaznimi in razpoložljivimi upravitelji trgovin in izvedel veliko o tem dokaj nenavadnem poslovanju. Nasvetov za nakup darila sladki polovici pa tudi ne manjka! Artiklov je res veliko, izbira ni lahka, saj se najde stvari za vse okuse!

Pa še nekaj: med takimi, ki bodo na

Med rednimi strankami vaše trgovine je več žensk ali moških?

Koliko let ima najmlajši kupec, koliko pa najstarejši?

Mar ljudje priznajo, da kupujejo zase ali pa se rdeči v obraz zlažejo, da iščejo darilo za prijatelja?

Katere artikle najbolj prodajate?

Kdo so vaši oskrbovalci?

Imate tudi vi sezonske popuste ali posebne akcije?

Vas na valentinovo obišče več ljudi kakor po navadi?

So naročila izvedljiva tudi preko interneta ali je bolje stopiti v trgovino?

Kaj pa glede cen?

jutrišnji večer nazdravili prostemu stanu, bo tudi nekaj Klopov in Klopovk... Povabilo na večerjo pa sprejememo z veseljem na poštni naslov klop@primorski.it! Dobro praznujte!

Ura 10:00: na tržaškem nabrežju se Klop zbegano ozira levo in desno; namenil se je na obisk trgovine Erotic shop. »Ah, ma je tisti!« »Ma ne...tisto bo en Tezenis!« Po dolgem debatiranju se je Klop približal izložbi, v kateri so izstopali izizvalni kompleti. Vhod v trgovino se je nahajal za vogalom, tu pa se je razkrila prava identiteta trgovine: že od zunaj se je lahko občudovalo najrazličnejše »igračke«, dvd-je in revije. Klop je pogumno vstopil in se na hitro razgledal, ker je bil ob tej zgodnji jutranji uri edina stranka. Trgovina je velika, police z revijami in dvd-ji spominjajo na trafiko in človek lahko v njej najde vse, kar lahko premore domišljija (in tudi več!). Samo vibratorjev je toliko, da napolnijo celo steno. Klopu je postalo malo nelagodno, zato je urno stopil do prodajalca in se mu predstavil. Pri blagajni je visel (med drugimi nedolžnimi plakati), portret starejše gospe. Prodajalec nam jo je predstavil kot ustanoviteljico firme, z zaljubljenim pogledom in občudovanjem v glasu, »Ampak sedaj je že pokojna«. S prosečim glasom ga je Klop vprašal, če bi privolil odgovoriti na par vprašanj, samozavesten odgovor pa se je glasil: »Mi no go problemi«. Pogovor je torej urno stekel, Klop pa se je tudi hitro privadil na veliko število kondomov, ki so ga obdajali.

Rekel bi, da ni nobenih posebnih razlik... Odkar smo odprli trgovino, dve leti nazaj, zahajajo k nam tako ženske kakor moški v enakem številu.

Najmlajši imajo osemnajst let, mladoletnik je namreč vstop prepovedan. Najstarejši pa krepko čez petdeset. Največ ljudi, ki zahaja sem, ima med trideset in petinštirideset let. Veliko je tudi upokojenec.

Nekatere je ob vstopu v trgovino sram, ne pa vseh. Kdaj pa kdaj dobiš tudi nekatere posebne (smeh)...

Ljudje, zlasti moški, najraje kupujejo oz. si izposojajo dvd-je.



Naši oskrbovalci so »presneti Nemci (ker imam z njimi težave pri naročanju)« in holandske firme. Nekatere proizvode naročamo v ZDA, kondome znamke Durex pa nam pošilja Durex Italia.

Ne, sezonskih popustov nimamo. Da, ampak nedvomno največ ljudi pride kupovati na božično vigilijo. Ob takih priložnostih ljudje kupujejo tudi bolj hecne stvari, npr. užitno spodnje perilo.

Laško naroča tudi preko interneta, ampak je bolje, če vstopiš v trgovino. Nikoli ne veš, kaj se lahko zgodi: lahko dobiš oblekico drugačne barve od tiste, ki si si jo predstavljal, drugačne mere ipd. Večkrat se mi je pripetilo, da sem tudi sam pri naročanju artiklov, naletel na razne nevesčnosti. Nekoč sem naročil viola oblekico, vsaj tako je objubljala slika, znašel pa sem se z obleko grozne kričeče roza barve.

Če govorimo o stvareh, ki jih imamo sedaj v trgovini, gredo cene od 0,50 evrov za posamezne kondome, do 500 evrov za gumijaste punčke. Drugače lahko dobiš stvari tudi za tri tisoč evrov, te pa je treba predhodno naročiti.

Ura: 11:30: Klop se nahaja v četrti sv. Jakoba (prav v bližini Primorskega!) in sprašuje mimoidoče, kje je Ulica sv. Marka. Hodi in hodi, iskane trgovine pa ne vidi. »Ma tle so same mesnice...« Z budnim pogledom se ozira za vsakim kotičkom, nazadnje pa dvigne pogled in se znajde pred ogromnim roza napisom in izložbo, ki ne dopušča dvoumnosti. Sex shop »Le tentazioni« je odprl pred dobrimi šestimi meseci, ima pa že veliko zvestih strank. Redno tudi izvaja akcije in popuste, da bi privabil nove kupce; v ta namen je upravitelj razveselil tudi Klopa in mu poklonil bone za dvajset odstotni popust. Klop se je pogovoril tako s prodajalcem kot s stranko, ki mu je toplo svetovala ogled artiklov: »Oglejte si vse in potem prosite partnerje, naj vam podarijo to kar vam najbolj ugaja: če vas imajo res radi, bodo to z veseljem storili. Verjemite mi, da se splača.« Ko je stranka po dolgem navdušenem govoru odšla (in se še zadnjič priporočila), smo se kljub pozni uri spustili v pogovor z upraviteljem. Ta je popolnoma zadovoljen s svojim poklicem (rekel je, da mu nudi veliko zadoščenja), zato je brez težav odgovarjal na naša vprašanja.

Recimo, da okrog petinosemdeset odstotkov naših kupcev sestavljajo ženske ali pari. Ti kupujejo predvsem spodnje perilo ali razne predmete, medtem ko moški rajše kupujejo dvd-je.

Najmlajši osemnajst let, najstarejši

pa okrog petinosemdeset let (»eh?!« op.ur.): gospod je zelo iskriv in še vedno aktiven, pravi stari maček... Večina ljudi, ki kupuje, pa ima med štirideset in šestdeset let, včasih pa vstopijo tudi osemnajstletniki, ki kupujejo hudomušna darila za komaj polnoletne prijatelje.

Ljudje nimajo težav pri zasebnem kupovanju. Zelo skrbimo za to, da se kupec čuti sproščeno, saj se včasih pogovor suče okrog zelo intimnih argumentov. Pri tem pa lahko ima veliko ljudi težave. V takih primerih jim nakup ovijemo v pisani papir. Vsekakor je devetdeset odstotkov kupcev stalna stranka, tako da nimajo težav.

Torej, najprej moramo razdeliti artikle v tri skupine: predmeti, spodnje perilo (»lingerie«), dvd-ji. Ljudje najraje kupujejo predmete, med temi je največ povpraševanja po vibratorjih. Pri nas je najbolj prodani artikel nov model vibratorja z umetno, sintetično kožo, kakršno uporabljajo v bolnicah: efekt je zelo realističen.

Trgovino imamo v franchisingu, zato smo primorani kupovati pri firmah, ki jih določajo nadrejeni.

Sezonskih popustov nimamo, ampak ob posebnih praznikih izvajamo akcijske popuste. Npr. na dan sv. Valentina bodo ženske in novi kupci deležni posebnih popustov!

Ob praznikih je nedvomno več kupcev, še posebno za božič in valentinovo.

Hvala bogu ljudje kupujejo rajše v trgovinah kakor preko interneta, saj lahko nastane pri naročanju preko spleta precej nevesčnosti. S prodajalcem se stranke lahko posvetujejo tudi o morebitnih alergijah, ki jih lahko določeni materiali povzročajo. Prodajalec lahko prislusne željam posameznikov in jim svetuje najboljše izbiro. Opravljamo tudi tečajje o odnosih s stranko, še posebno ko gre za tako delikatne zadeve. Poleg tega, npr. pri izbiri spodnjega perila, kupec lahko potipa, preveri, če mu kakovost blaga ustreza, ima možnost merjenja oblekic, itd.

Cene gredo od pet evrov navzgor. Najdražje so gotovo gumijaste punčke.

Klop je nekoliko spremenil svojo vizijo o romantiki. Na praznik sv. Valentina prav gotovo ne bo gledal več tako nedolžno kakor nekoč. Kljub temu pa... ni primerjave s šopom rdečih vrtnic! Dragi občudovalci in redni bralci, ne strpno pričakujemo vaša darila in pisemca, ki bodo brez dvoma preplavili naše uredništvo!!!

TEST

Kako prenašaš najslajši dan v letu?

1) Valentino je za vas primerljivo z/s:

- naravno katastrofo
- najbolj osladni sobi čokoladne tovarne Willyja Wonke
- Valentinovo? Kaj je to?

2) Če bi mogel primerjati sv. Valentina s televizijsko osebnostjo, bi bil:

- ogaben kot pege Brune Vespa
- očarljiv kot Aida Yespica
- moteč kakor Vittorio Sgarbi

3) Ljubezen je:

- koncentrirajmo se na odgovor: valentinovo je najbolj neumen praznik, kar jih obstaja!
- nekaj, kar ti popolnoma spremeni in vzburi življenje. Moje je popoln dolgčas.
- bo tudi nekaj zelo prijetnega, ampak ga res moram imeti ves čas pred očmi!?!?

4) Praznik sv. Valentina:

- zgod potrošniški praznik; vanj verjamejo le naivneži, ha ha.
- izvrstna priložnost, da osta-

nem zvesta Bridget Jones in se doma ob poslušanju pesmi All by myself sprašujem, zakaj sem tako nesrečen/a.

- dobra priložnost, da s prijatelji oprezamo za parčki in ugotovimo kdo je v krizi, tako vemo, kdo bo naš naslednji plen.

5) 14. februar:

- škoda, da sv. Valentin ne pade na 29. februar, tako bi ga praznovali samo vsake štiri leta
- sv. Valentin...
- dan pred 15. in po 13. februarju

6) Plišast medvedek z velikim rdečim srcem:

- neumen
- nežen
- brezvezen

VEČINA ODGOVOROV A:

Zakaj si tako jezen nase? Zakaj se pretvarjaš, da sovražiš sv. Valentina? Zakaj nočeš priznati, da tudi TI, tako kot vsi ostali, bi rad ob sebi nekoga? Živel boš bolj sproščeno, če boš premagal svo-

jo omejenost in si priznal svoje napake (in teh je veliko, ne sprenevedaj se, kdo misliš, da si?) če pa si res anti-romantik in ne verjameš v ljubezen, morda boš po tem testu spremenil svoja stališča.

VEČINA ODGOVOROV B:

Kar pogumno! Doslej te je spremljala nesreča! Nočeš se zmrdati ob prazniku sv. Valentina, ravno nasprotno, zelo si želiš, da bi imel ob sebi nekoga. Tvoje srce je polno ljubezni... Tam zunaj pa svet čaka nate!

VEČINA ODGOVOROV C:

Imaš jasne ideje, s kom si želiš praznovati in kako. Je že zaseden/a? Dobro, ne čakaj, da ti princ/princesa pade v naročje, zato vgevaj, drugače pa usmeri svojo pozornost drugam. Še imaš čas, mogoče boš prav zadnjo minuto pred polnočjo srečal/a svojo sorodno dušo (in potem bomo že videli, če ti pridejo na misel bolj originalna darila od tistih, ki so bila omenjena v testu)!!



GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Slovensko stalno gledališče

William Shakespeare: »Vihar« / Koprodukcija Slovenskega mladinskega gledališča, SNG Maribor, Cankarjevega doma in Ssg Trst. Režija: Vito Tauffer. Urnik: danes, 13. in jutri, 14. ob 20.30 ter v nedeljo, 15. februarja ob 16.00.

V četrtek, 19. februarja ob 20.30 / Koncert Iztoka Mlakarja.

MALA DVORANA

Tamara Matevc: »Zaljubljeni v smrt« / Posvečeno Fulviu Tomizzi ob 10-letnici njegove smrti. Režija: Samo M. Strelec. Urnik: v četrtek, 26. ob 19.30 (z italijanskimi nadnapisi), v petek, 27. ob 20.30 (z italijanskimi nadnapisi), v soboto, 28. ob 20.30 (z italijanskimi nadnapisi) ter v nedeljo, 29. februarja ob 16.00.

Gledališče Rossetti

Luigi Pirandello: »Enrico IV« / Nastopata Ugo Pagliai in Paola Gassman. Režija: Paolo Valerio. Urnik: v sredo, 18. ob 20.30, v četrtek, 19. ob 16.00 in 20.30, v petek, 20. in v soboto, 21. ob 20.30 ter v nedeljo, 22. februarja ob 16.00.

DVORANA BARTOLI

Riccardo Maranzana in Massimo Somaglino: »Cercivento« / Režija: Massimo Somaglino. Urnik: do sobote, 14. ob 21.00 in v nedeljo, 15. februarja ob 17.00.

Fabio Alessandrini in Carlo Tolazzi: »Tunnel« / Produkcija Teatro di Fabio, Compiègne (Francija). Urnik: v četrtek, 19. v petek, 20. in v soboto, 21. ob 21.00 ter v nedeljo, 22. februarja ob 17.00.

La Contrada -

Gledališče Orazio Bobbio

Eduardo De Filippo: »Ditegli sempre di sì« / Nastopa Stalno gledališče iz Kalabrije. Režija: Geppy Gleijeses. Urnik: danes, 13. in jutri, 14. ob 20.30, v nedeljo, 15. ob 16.30, v torek, 17. ob 16.30, v sredo, 18., v četrtek, 19. v petek, 20. in v soboto, 21. ob 20.30 ter v nedeljo, 22. februarja ob 16.30.

GORICA

Kulturni center Lojze Bratuž

Danes, 13. februarja ob 20.30 / V okviru niza "Iskrivi smeh na ustih vseh" bo nastop dramskega odseka Prosvetnega društva Štandrež s komedijo Branislava Nušiča: »Kaj bodo rekli ljudje...?« v režiji Jožeta Hrovata.

TRŽIČ

Občinska dvorana

Danes, 13. februarja ob 20.45 / Valeria Raimondi in Enrico Castellani: »Made in Italy«.

SLOVENIJA

KOZINA

Kulturni dom

Danes, 13. februarja ob 20.00 / Marco Tassara: »Amour, amore, Liebe ... na trnek se lovijo ribe«. Komedija v dveh dejanjih. Prvič v slovenščini. Prevedel in priredil Sergej Verč, jezikovna obdelava Minu Kjuder. Režiser Sergej Verč, pomočnica režiserja Minu Kjuder. Gledališka skupina KD »Brce« iz Gabrovice pri Komnu.

LJUBLJANA

SNG Drama Ljubljana

Veliki oder

Jutri, 14. februarja ob 18.00 / Ajshil: »Oresteja«.

V ponedeljek, 16. februarja ob 20.00 / Žanina Mirčevska: »Žrelo«.

V torek, 17. februarja ob 11.00 / Jean - Baptiste Poquelin Molière: »Scapinove zvijače«.

V sredo, 18. februarja ob 11.00 / Jean - Baptiste Poquelin Molière: »Scapinove zvijače«; ob 19.30 Matjaž Zupančič: »Vladimir«.

V četrtek, 19. februarja ob 19.30 / Matjaž Zupančič: »Vladimir«.

V petek, 20. februarja ob 18.00 / Ajshil: »Oresteja«.

V soboto, 21. februarja ob 19.30 / Jean - Baptiste Molière: »Tartuffe«.

Mala drama

Danes, 13. in jutri, 14. februarja ob 20.00 / Žanina Mirčevska: »Žrelo«.

V sredo, 18. in v četrtek, 19. februarja ob 20.00 / Jean Genet: »Služkinji«.

V petek, 20. februarja ob 20.00 / Žanina Mirčevska: »Žrelo«.

V soboto, 21. februarja ob 20.00 / Thomas Bernhard: »Moč navade«.

Mestno gledališče ljubljansko

Veliki oder

Danes, 13. februarja ob 19.30 / William

Shakespeare: »Milo za drago«.

Jutri, 14. februarja ob 19.30 / Olja Muhina »Tanja - Tanja«.

V nedeljo, 15. februarja ob 19.00 / Peter Stone, Jule Styne, Bob Merrill: »Sugar - Nekateri so za vroček«.

V ponedeljek, 16. februarja ob 19.30 / Dragica Potočnjak: »Za naše mlade dame«.

V torek, 17. ob 15.30 in 19.30 ter v sredo, 18. februarja ob 19.30 / Olja Muhina »Tanja - Tanja«.

V četrtek, 19. februarja ob 15.00 / Branko Završan in solisti: »Solistika«.

V soboto, 21. februarja ob 19.30 / Olja Muhina »Tanja - Tanja«.

Mala scena

Danes, 13. februarja ob 20.00 / Caryl Churchill: »Punce in pol«.

Jutri, 14. februarja ob 20.00 / Marius von Mayenburg: »Grdoba«.

V ponedeljek, 16. februarja ob 20.00 / Caryl Churchill: »Punce in pol«.

V torek, 17. februarja ob 20.00 / Marius von Mayenburg: »Grdoba«.

V sredo, 18. februarja ob 20.00 / Branko Završan in solisti: »Solistika«.

V petek, 20. februarja ob 20.00 / Celinka: »Lili - razglednice futuristične ljubezni«.

V soboto, 21. februarja ob 21.15 / Janez Janša, Dušan Jovanović: »Spomenik G«.

Šentjakobsko gledališče

Danes, 13. februarja ob 11.00 / W. Allen: »Bog«, (komedija), režija in priredba Gašper Tič.

V ponedeljek, 16. ob 14.00 in 16.00 ter v torek, 17. februarja ob 15.00 / A. Rozman - Roza: »Najemnina ali we are the nation on the best location« (komedija). Gostuje gledališče Rozinteaater.

V sredo, 18. ob 19.30 in v četrtek, 19. februarja ob 17.00 / A. Jaoui, J.-P. Bacri: »Družinska zadeva« (komična melodrama), režija Jaša Jamnik.

V petek, 20. februarja ob 19.30 / A. Nicolaj: »Hamlet v pikantni omaki« (komedija), režija Janez Starina.

Cankarjev dom

Danes, 13. in jutri, 14. februarja ob 20.00, Dvorana Duše Počkaj / »Kot kaplja dežja v usta molka« Koncept in režija: Irena Tomažin. Ustvarjalca in izvajalca: Primož Bežjak in Irena Tomažin.

V petek, 20. februarja ob 19.30 / A. Nicolaj: »Hamlet v pikantni omaki« (komedija), režija Janez Starina.

Cankarjev dom

Danes, 13. in jutri, 14. februarja ob 20.00, Dvorana Duše Počkaj / »Kot kaplja dežja v usta molka« Koncept in režija: Irena Tomažin. Ustvarjalca in izvajalca: Primož Bežjak in Irena Tomažin.

V petek, 20. februarja ob 19.30 / A. Nicolaj: »Hamlet v pikantni omaki« (komedija), režija Janez Starina.

GLASBA

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

Vincenzo Bellini: »Norma« / Nastopa zbor in orkester gledališča Verdi. Dirigent: Julian Kovatchev. Urnik: v petek, 20. ob 20.30, v soboto, 21. ob 16.00, v torek, 24. in v četrtek, 26. ob 20.30, v soboto, 28. februarja ob 17.00 in nedeljo, 1. ob 16.00 ter v torek, 3. marca ob 20.30.

Dvorana Victor De Sabata

V nedeljo, 15. februarja ob 11.00 / Godalni kvartet in pianist, ki so člani orkestra gledališča Verdi bodo izvajali Schubertova dela.

Gledališče Rossetti

Danes, 13. in jutri, 14. februarja ob 20.30 / Franco Battiato, koncert - »Live in Theatre '09«.

V nedeljo, 15. februarja ob 21.00 / Vinicio Caposella, koncert - »Solo Show«.

TRŽIČ

Občinsko gledališče

V torek, 24. februarja ob 20.45 / Janine Jensen - violina in Itamar Goilan - klavir.

SLOVENIJA

SEŽANA

Kosovelov dom

V ponedeljek, 16. februarja ob 20.00 / »Prava dekleta«, muzikal. Nastopa KUD Teater G., Celje.

LJUBLJANA

Cankarjev dom

V nedeljo, 15. februarja ob 19.30 / Ob 30-letnici glasbenega delovanja, Zoran Predin: Jubilejni tris za zaljubljenca.

Danes, 13. februarja ob 19.30, Gallusova dvorana / Orkester Slovenske filharmonije. Dirigent: Ari Rasilainen. Solistka: Hisako Kavamura - klavir.

Jutri, 14. februarja ob 18.00, Linhartova dvorana / »Imate radi Bacha?«. Jaz-zovski aranžmaji glasbe Johanna Sebastiana Bacha. Nastopajo: Boštjan Gombač - klarinet, Blaž Pucihar - klavir, Žiga Golob - kontrabas in Krunoslav Levačič - bobni.

Od ponedeljka 16. do srede, 18. februarja ob 10.00 in 12.00, Štihova dvorana / Glasba slovanskega in bal-

FILMSKI FESTIVAL - Junija v Trstu

Maremetraggio letos posvečen tudi mladi igralki Albi Rohrwacher

Na berlinskem filmskem festivalu so jo pravkar uvrstili med deset najobetavnejših igralkov leta. Alba Rohrwacher, italijanska igralka s primkom, ki je za njene sodržavljane skoraj neizgovorljivo, je ta čas nedvomno med najbolj aktivnimi protagonistinami italijanske filmske scene. Prav zato so se organizatorji festivala Maremetraggio, ki bo v Trstu od 26. junija do 4. julija, odločili, da rdečelasi Albi posvetijo poseben niz. V sklopu festivala bodo predvajali štiri kratkometražne in štiri celovečerne filme, v katerih je nastopila v svoji relativno kratki karieri. Alba Rohrwacher se je namreč na filmskih platnih prvič pojavila leta 2004, ko ji je Carlo Mazzacurati zaupal manjšo vlogo v filmu L'amore ritrovato. Uspeh občinstva in kritike je prišel dve leti kasneje, ko je nastopila v filmu Mio fratello è figlio unico, predvsem pa v Giorni e nuvole. Režiser Silvio Soldini ji je zaupal vlogo hčerke para Antonio Albanese-Margherita Buy, za katero je prejela najvišjo italijansko filmsko nagrado David di Donatello. Leta 2007 smo jo lahko videli ob Morettiju v filmu Caos calmo, lani pa v dokumentarcu Riprendimi, s katerim je nastopila tudi na Sundance festivalu. Leto 2008 je bilo zanjo sploh izredno uspešno: zmagala je namreč nagrado Ciak d'oro za »odkritje leta«, s filmom Il Papà di Giovanna pa nastopila na beneškem festivalu.



kanskega sveta s skupino Terrafolk.

V torek, 17. februarja ob 20.00, Gallusova dvorana / Komorni orkester Orpheus iz New Yorka. Solist: Jonathan Biss - klavir.

V četrtek, 19. in v petek, 20. februarja ob 19.30, Gallusova dvorana / Orkester Slovenske filharmonije in zbor Consortium musicum. Dirigent: En Shao.

Šentjakobsko gledališče

Jutri, 14. in v soboto, 21. februarja ob 19.30 / J. Jacobs - Roza: »Briljantina« (muzikal), režija in koreografija Mojca Horvat.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Stavba nekdanjega šolskega skrbništva, (Ul Santi Martiri 3): do 15. februarja bo na ogled razstava o Brunu Pincherleju. Odprto od torika do nedelje od 10.00 do 13.00 in od 16.00 do 20.00.

Zgodovinsko-umetniški muzej in lapidarij, (Trg pred stolnico 1): na ogled lokalni arheološki predmeti iz prazgodovine, skulpture iz rimljanskih in srednjeveških časov in pa egipčanski, grški, rimljanski in antični predmeti iz italijanskega polotoka; numizmatična zbirka, fototeka in knjižnica. Urnik: od torika do nedelje od 9.00 do 13.00, ob sredah od 9.00 do 19.00, ob ponedeljkih zaprto.

Rižarna pri Sv. Soboti: nacistično koncentracijsko uničevalno taborišče, fotografska razstava in knjižnica. Urnik: odprto vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

Galerija Rettori Tribbio 2: še danes, 13. februarja bo pod naslovom »Un'intimità preziosa« razstavljal slikar Tiziano Lombardini.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

OPČINE

Bambičeva galerija: do 20. februarja razstavlja Matej Sussi »Zimska idila - akvareli«. Ogled od ponedeljka do petka od 10.00 do 12.00 in od 17.00 do 19.00.

Bar tramvajске postaje: do sobote, 18. februarja bodo na ogled bakrorezi Franke Kovačič.

NABREŽINA

Kavarna Gruden: do 18. marca 2009 je

na ogled razstava »Intimnost nabrežinskih izsekov« Stefana Turka. Ogled je možen v urnikih odprtja kavarne.

SKD Igo Gruden: do 15. februarja bo na ogled osebna razstava »Skrivnosti Krasa« Claudie Raza. Ogled je možen ob sobotah od 10.00 do 12.00 in od 16.00 do 18.00, ob nedeljah pa od 10.00 do 12.00.

GORICA

Galerija Kulturnega doma: do 16. februarja je na ogled skupinska razstava del nastalih na mednarodni likovni koloniji Monošter 2007 na Madžarskem. Razstavljeni bodo Baky Péter (Madžarska), Borsos Péter (Madžarska), Paolo Cervi Kervischer (Italija), Csuta György (Madžarska), Endre Göntér (Slovenija), Goce Kalajdziski (Slovenija), Karácsony Kata (Madžarska), Metka Kavčič (Slovenija) in Kovács Ferenc (Madžarska). Urnik: od ponedeljka do petka med 10. in 13. ter med 16. in 18. uro ter v večernih urah med prireditvami.

Državna knjižnica, (Ul. Mameli): do 27. februarja bo na ogled razstava udeležencev mednarodnega natečaja »Venice International Photo Contest«; odprto od ponedeljka do petka med 10. uro in 18.30, ob sobotah med 10. uro in 13.30.

Galerija ARS (Travnik 25): pod naslovom »Istrske vedute« razstavlja umetnik Vojtko Gašperut.

VIDEM

Galerija sodobne umetnosti (Trg Pao- lo Diacono 22): do 1. marca bo v poklon Albertu Vianiju razstava »I tabelloni didattici«.

SLOVENIJA

SEČOVLJE

Krajinski park Sečoveljske soline: odprto vsak dan od 8.00 do 20.00, na ogled film o solinah, slikarska razstava ter sprehod po solinski poti z obiskom multimedijskega centra. Vstopna točka je na Seči.

PADNA

Galerija Božidarja Jakca: grafike in risbe Božidarja Jakca in arheološke najdbe stare Padne, stalni razstavi. Ključ galerije na voljo v Padni pri hiši št.1 (Pucer), 0038665-6725028.

SEŽANA

MC podlaga: do 28. februarja je na ogled razstava »Bienale male laične ilustracije«.

Kosovelova knjižnica: na ogled likovna razstava Marjana Miklavca.

Kosovelova knjižnica: na ogled je razstava originalnih ilustracij Petra Škerla.

Kosovelova knjižnica: na ogled je razstava bibliofilske zbirke, ki jo je zasno-

vala in postavila Martha Sotelo Bunjevac.

LOKEV

Vojaški muzej Tabor: stalna razstava orožja in opreme. Ogled je možen ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 12.00 in od 14.00 do 17.00, za najavljene skupine tudi izven urnika. Informacije: Srečko Rože, 05/7670581, 041/516586.

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela: ogled je možen vsako nedeljo med 14. in 16. uro ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dragica Sosič (05/7346425).

ŠTANJEL

Grad Štanjel, Galerija Lojzeta Spacala: Lojze Spacal - stalna razstava grafik. Odprto od 10.00 do 14.00, ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 18.00, ob ponedeljkih zaprto.

Stolp na vratih: do konca marca bo Jozica Zafred razstavljal fotografije Stojan Zafred pa slike. Urnik: od torika do nedelje od 10.00 do 18.00.

NOVA GORICA

Kulturni dom: fotografska razstava Rajka Bizjaka Zvezdni prah - inkarnacija. Na ogled do 27. februarja ob ponedeljku do petka med 9. in 13. uro in med 15. in 19. uro, ob sobotah med 9. in 12. uro, ob nedeljah in praznikih zaprto.

Muzejske zbirke Goriškega muzeja: Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. Gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v ponedeljek zaprta, od torika do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

CERKNO

Cerklnjski muzej: do 1. marca bo na ogled muzejska razstava razglednic »Po naših krajih od Javornika do Porezna«.

KOBARID

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

LJUBLJANA

Cankarjev dom, Galerija CD: do 15. februarja na ogled "8. slovenski bienale ilustracije (SBI)" »Podoba knjige ... knjiga podob ...«. Pregled dvehletne produkcije slovenskih ilustratorjev vseh generacij.



ALPSKO SMUČANJE - Ženski veleslalom na SP v Franciji

Tina Maze z izredno drugo vožnjo do srebrnega odličja

Po prvi je bila petnajsta - V objemu Goričana Massija - Zmagala Nemka Holzl, Karbonova na nevhvaležnem 4. mestu

Izidi: 1. Kathrin Hözl (Nem) 2:03,49 (1:00,21-1:03,28); 2. Tina Maze (Slo) + 0,09 (1:01,54-1:02,04); 3. Tanja Poutiainen (Fin) + 0,54 (59,93-1:04,10); 4. Denise Karbon (Ita) + 0,67 (1:00,92-1:03,24); 5. Michaela Kirchgasser (Avt) + 0,73 (1:00,80-1:03,42); 6. Kathrin Zettel (Avt) + 0,82 (59,53-1:04,78); 7. Tessa Worley (Fra) + 1,14 (1:00,45-1:04,18); 8. Maria Pietilä Holmner (Šve) + 1,22 (1:01,46-1:03,25); 9. Viktoria Rebensburg (Nem) + 1,25 (1:00,10-1:04,64); 10. Elisabeth Görgl (Avt) + 1,48 (1:01,16-1:03,81) ...; 12. Mateja Robnik (Slo) + 2,16 (1:01,04-1:04,61); 14. Ana Drev (Slo) + 2,51 (1:01,80-1:04,20); 20. Karen Putzer (Ita) + 3,43; 27. Maruša Ferk (Slo) + 5,47;

Slovenski dobitniki medalj na dosedanjih SP: Schladming 1982: - srebro: Bojan Križaj (slalom) - bron: Boris Strel (veleslalom); **Crans Montana 1987:** - srebro: Mateja Svet (veleslalom) - bron: Mateja Svet (veleslalom), Mateja Svet (superveleslalom); **Vail 1989:** - zlato: Mateja Svet (slalom) - bron: Tomaž Čížman (superveleslalom), Mateja Svet (veleslalom); **Saalbach 1991:** - srebro: Nataša Bokal (slalom); **Sierra Nevada 1996:** - bron: Urška Hrovat (slalom); **St. Anton 2001:** - bron: Mitja Kunc (slalom).

Danes - Danes bo na sporedu moški veleslalom. Prva vožnja bo ob 10. uri, druga pa ob 13.30. **Italijani:** Massimiliano Bardon, Manfred Moelgg, Davide Simoncelli in Alexander Ploner. **Slovinci:** Aleš Gorza in Bernard Vajdič. **Favoriti:** Benjamin Raich (avt) in Ted Ligety (ZDA)

Kostelič - Hrvat Ivica Kostelič zaradi hude poškodbe hrbtna ne bo nastopil niti na slalomu svetovnega prvenstva v Val d'Isère.

VAL D'ISÈRE - Črnjanka Tina Maze je na veleslalomu na svetovnem prvenstvu v alpskem smučanju v Val d'Isère osvojila srebrno medaljo, prvo odličje za Slovenijo na SP po osmih letih. Za zmagovalko Kathrin Hözl iz Nemčije je zaostala vsega devet stotink sekunde. Tretja je bila Finka Tanja Poutiainen (+ 0,54).

»Izjemno se počutim v krogu svojih sokrajanov, saj je tu polovica Črne. V prvi vožnji nisem imela sreče, saj so se mi očala povsem zarosila in sem imela še bolj otežen nastop. V drugem nastopu sem z napadalno vožnjo izboljšala svojo uvrstitev. Popolni napad se mi je obrestoval, čeprav sem bila po prvem nastopu šele 15. Ko sem videla, da sem imela v finalu dve sekundi prednosti pred tedaj vodilno, sem vedela, da bom prišla visoko,« je bila vesela Mazejeva.

Po slalomskem bronu Mitje Kunca (St. Anton leta 2001), prav tako krajana Črne na Koroškem, na SP slovenski smučarji in smučarke niso več stopili na zmagovalne stopničke. Po prvi vožnji je kazalo, da tudi tokratna veleslalomsko tekma ne bo prinesla odličja za slovenski tabor, saj je bila Mazejeva šele 15., tudi za Robnikovo, ki je bila deseta, ter le malo pred Drevovo (17.) in Ferkovo (21.). Črnjanka je za vodilno Avstrijko Kathrin Zettel zaostajala za dve sekundi in stotinko.

Na drugi progi, ki jo je z 41 vratici zakoličil slovenski trener za tehnične discipline Marko Jurjec, pa je Mazejeva naravnost eksplodirala in dolgo vodila, po dramatičnem razpletu pa ji je le malo manjkalo, da bi po Vailu, kjer je leta 1989 slalomsko prvo mesto osvojila Mateja Svet, postala še druga v zgodovini slovenskega alpskega smučanja, ki bi osvojila zlato odličje. Veselila pa se je lahko svojega prvega odličja na velikih tekmovanjih.

»Teško sem čakala to kolajno po vseh teh SP in OI. Tako kot celotno prvenstvo je bil tudi današnji dan zelo pester, z velikimi padci in tudi velikimi vzponi. Dosegla sem cilj. Na svetovno prvenstvo sem prišla po medaljo,« je komentirala Mazejeva.

Črnjanka je bila v finalu na čelu vse do nastopa 24-letne Hölzlove, četrte po prvi vožnji. »Vse moči sem usmerila v napad. Videla sem, kako dobro je smučala Mazejeva, zato sem po prevzemu vodstva vedela, da bo to lahko dovolj za zmago-

Tina Maze je bila doslej dvakrat peta na SP; s to uvrstitvijo je začela letošnje tekmovanje v Franciji na superveleslalomu, peta pa je bila tudi v začetkih svoje kariere na najvišji ravni leta 2003 v St. Moritzu (veleslalom). Dvakrat dvanajsta je bila na olimpijskih igrah v veleslalomih v Salt Lake Cityju (2002) in Torinu (2006)

ANSA



valne stopničke, nikakor pa nisem pričakovala zmage,« je priznala Hoelzlova, ki je po Marii Epple in SP leta 1978 v Garmisch Partenkirchnu osvojila prvo nemško veleslalomsko zlato. Njena mlada rojakinja Viktoria Rebensburg namreč ni zdržala pritiska in je s tretjega mesta nazadovala na deveto, Poutiainenova pa je bila skoraj pol sekunde počasnejša od najboljše slovenske smučarke. Tedaj je bilo že jasno, da bo Mazejeva na zmagovalnih stopničkih. Ko je Zettelova, na tem SP je že osvojila superveleslalomsko zlato, nízala napake in z večjo v spodnjem delu napravila zlato ter padla celo na šesto mesto, se je začelo slavje v mali ekipi Mazejeve. V letošnji sezoni nastopa s svojo ekipo, s katero se je veselila že 10. januarja na Zlati lisici, ko je z najboljšim časom druge vožnje dosegla sedmo zmago v svetovnem pokalu v karieri in se s tem izenačila z legendarno Matejo Svet. Tudi tokrat je končala v objemu s partnerjem, kondicijskim trenerjem ter fizioterapevtom, goriškim Slovencem Andreo Masijem, ki je tudi vodja male ekipe Črnjanke, v kateri je še trener ter serviser Andrej Perovšek.

Veseljje pa je zajelo tudi preostalo

slovensko ekipo, saj so bile vse štiri tekmovke med trideseterico, tri pa med prvo petnajsterico (Mateja Robnik 12., Ana Drev 14., Maruša Ferk, 27.). »To je bil v resnici zelo velik ekipni uspeh, Mazejeva pa je bila naravnost fantastična. Osvojili smo medaljo ter nanizali še nekaj zelo dobrih uvrstitev. Takega uspeha nismo dosegli že zelo dolgo. Po prvi vožnji so bile vremenske razmere zelo težke, snežilo je, in Mazejeva v takih pogojih ni najboljša. Zato pa sta bili Robnikova in Drevova uspešni, posebej velja za slednjo, po daljšem obdobju. V finalu se je vreme izboljšalo in Mazejeva je bila ravno prav jezna, da je pokazala eno svojih najboljših voženj. Lahko bi bila tudi zlata, vendar pa je tudi srebro veliko vredno,« je nastop opisal vodja slovenske ženske ekipe Božo Jaklin.

Italijanski tabor pa je prevečalo razočaranje. Denise Karbon je pripadla nevhvaležna »lesena kolajna«, na 4. mestu je za tretjo stopničko zmagovalnega odra zaostaja samo za 13 stotink sekunde. Nicole Gius je padla v drugi vožnji po obetavnem vmesnem času, Karen Putzer je bila že v prvi vožnji slaba, Manuela Moelgg pa je odstopila.

NAŠ POGOVOR - Massimo Giacomini o Udineseju, A-ligi, reprezentanci in Ligi prvakov

»Vodstvo Udineseja se je izkazalo«

Za slabe rezultate ni bil kriv Marino, a poškodbe in preobremenjenost - Lippi pred težkimi izbirami - V ligi prvakov 50% možnosti za italijanske ekipe

Massimo Giacomini, nekdanji nogometaš in trener Udineseja in Triestine in številnih drugih ekip ter sedanjí strokovni komentator na nekaterih zasebnih televizijah, je velik poznavalec vsega, kar je vezanega na furlanskega prvotigaša. Z njim smo se nekoliko bolj poglobljeno pogovorili o situaciji pri Udineseju, ki se po daljši krizi končno le pobira.

Udinese je sezono začel sijajno, nato se je v ekipi nekaj zataknilo. Po dolgi seriji neuspehov se je z zmago proti Juventusu za Marinovo ekipo začel ponoven preporod.

»Mislim, da je v začetnem obdobju Udinese igral zelo dobro. S svojim nogometom je navduševal navijače in strokovnjake. A že takoj je imel trener težave s številnimi poškodbami, tako da je bil prisiljen igrati stalno z isto postavo. Ne smemo pozabiti, da je Udinese igral tudi v pokalu Uefa in marsikateri igralec ni bil važen igrati vsake tri dni. S fizičnega vidika so torej nekateri zelo občutili začetni napor, kar je prišlo kmalu na dan. Zdaj je s tega vidika situacija nekoliko bolj rožna-

ta, saj sta okrevala Felipe in Zapata. Marino torej razpolaga z večjim številom igralcev, tako da lahko igralce tudi vrsti. Na začetku so s pozitivnimi nastopi celo preslegli pričakovanja in morda so nato, prav zaradi prevelikega začetnega navdušenja, ob prvih težavah s psihološkega vidika pretirano občutili neuspehe. Bili so vedno manj prepričani v lastne sposobnosti, tako da sta se združili negativna psihološka komponenta in fizična utrujenost določeni igralcev. To je botrovalo neuspehom.

Trenerju Marinu je vodstvo kluba kljub dolgi seriji neuspehov stalno izražalo zaupanje.

Marina v društvu že poznajo, saj je to zanj že drugo leto v Vidmu. Mislim, da se je vodstvo kluba izkazalo. In zdaj, ko je opazen napredek, je vsem jasno, da se je društvo pravilno odločilo. Dovolj je bilo nekaj časa potrpeti. Mislim, da se bo pozitivno obdobje nadaljevalo, čeprav bo kmalu Udinese ponovno zaseden tudi z medtedenskim nastopi v pokalu Uefa. Ne bodo se ponovile napake iz jesenskega dela sezone.«



MASSIMO GIACOMINI

KROMA

Ste videli na delu Italijo proti Braziliji? Čemu gladek poraz Lippijevih varovancev?

Mislim, da so nekateri starejši igralci pri koncu, nekateri mlajši igralci pa so tokrat zatajili in niso ponovili dobre igre prejšnjih nastopov. Menim, da je Lippi pred težkimi izbirami. Manjka še pol-drugo leto do svetovnega prvenstva in če je nekdo že zdaj pri koncu z energijami, kaj bo šele takrat. Upajmo, da bodo takrat mlajši igralci bolj pripravljeni. Mislim, da bo Lippi kos situaciji. Nekateri izbire bodo avtomatične, oziroma Lippi ne bo imel

možnosti izbire, v drugih primerih pa bodo lahko te izbire tudi boleče. A v celoti zaupam selektorju.

V A-ligi bo 24. krog v znamenju milanskega derbija. Je lahko tekma odločilna tudi za naslov?

»Nedvomno. V primeru, da bo Inter premagal Milan, menim, da bo naslov že oddan. Obratno bi lahko postal konec sezone še kako zanimiv. Sicer dvomim, da bo Milanu ponovno uspelo presenetiti favoriziranega nasprotnika. Mu je že uspelo v prvem delu sezone, dvakrat pa bi bilo tudi s statističnega vidika morda preveč. Ob tem, da Ancelotti ne bo mogel računati na doprinos Kakaja.«

Smo pred nadaljevanjem lige prvakov. Imajo italijanske ekipe (Juventus, Inter in Roma) možnosti, da osvojijo ta pokal?

»Mislim, da nobena od treh ni odpisana. Sicer vse tri že v osmini finala igrajo proti zahtevnim tekmečem in imajo le 50% možnosti, da se prebijajo med najboljših osem.« (I.F.)

NOGOMET - B-liga Triestina danes v gosteh (19.00) proti Sassuolu

Tržačane čaka drevi (že ob 19. uri) zelo zahtevno gostovanje v Modeni, a ne proti rumenomodrim iz Emilije. Zaradi neprimernosti svojega stadiona igra namreč Sassuolo domače tekme v nekaj kilometrov oddaljeni Modeni. Sassuolo je med kandidati za napredovanje, saj trenutno zaseda tretje mesto na lestvici in ima šest točk več od Tržačanov, ki so v soboto zamudili izredno priložnost, da bi se približali vrhu. Prav zaradi poraza proti Ascoliju morajo danes Maranovi varovanci v Sassuolo osvojiti vsaj točko. In zlasti pokazati določen napredek v igri oziroma, da je šlo pred enim tednom le za slučajni spodrsrlaj ne pa za začetek kriznega obdobja zlasti z atletskega vidika. Med tednom so bile žal v tržaškem taboru novice bolj slabe. Zadnja in najbolj negativna je nedvomno vnovična poškodba Riccarda Allegrettija. Maran ga je v soboto tvegala, a najbrž kapetan ni še popolnoma okrevel od prejšnje poškodbe, tako da bo moral zdaj počivati vsaj mesec dni. Na sredini bo torej igrala dvojica Gorgone-Princivalli.

Pri gostih je kar trojica igralcev, ki so v preteklosti oblekli dres Triestine. To so vratar Pinzan ter napadalca Zampagna in Erpen. A ravno tako dobro znan je trener Andrea Mandorlini, ki mu je na klopi Triestine spodletelo napredovanje v C1-ligo v nesrečnem finalu končnice za napredovanje proti Sandonaju. Sassuolo je kar solidna enajsterica, ki je začela dosegati izjemne uspehe šele potem, ko je društvo prevzel gospodar znane znanke Mapei Squinzi, ki je v klub investiral čedne vsote. Tudi med zimsko kupoprodajno borzo je dodatno okrepil moštvo, ki lahko računa na odlične posameznike v napadu (Zampagna, Matteini, Noselli). A tudi na ostalih delih igrišča je Mandorlini dobro krit.

Verjetna postava Triestine: Agazzi, Cacciatore, Minelli, Cottafava, Rullo, Antonelli, Princivalli, Gorgone, Tabbiani, Testini, Granoche.

Sodil bo Gava iz Conegliana. V prvem delu sezone sta v Trstu ekipi igrali neodločeno 1:1. (I.F.)



NAŠ POGOVOR - Prejemnik Bloudkove plakete, nordijski smučar Tomaž Druml

Moje geslo je: nič ni nemogoče!

Cilja 21-letnega koroškega Slovenca sta nastop in kolajna na ZOI v Vancouvru 2010

BRDO PRI KRANJU/CELOVEC - Tomaž Druml, 21-letni član nordijskega športnega društva Zahomc in eden najboljših mladih slovenskih športnikov na Koroškem, je v sredo zvečer na Brdu pri Kranju prejel Bloudkovo plaketo, po Bloudkovi nagradi drugo najvišjo priznanje R Slovenije na področju športa. Kot je v pogovoru za PD po slovesnosti povedal, je zanj odlikovanje »velika čast«, svoj športni cilj so ZOI 2010 v kanadskem Vancouvru, svoje športno geslo pa je »nič ni nemogoče!«

Odlikovanje je prejel za vrhunski dosežek na mladinskem svetovnem prvenstvu v nordijskih disciplinah 2008 v Zakopanah, kjer je bil s tremi medaljami v nordijski kombinaciji najboljši udeleženec teh iger: zlato je osvojil v sprintu, srebro pa posamezno in ekipno. Odbor za podeljevanje Bloudkovih priznanj, kateremu predseduje olimpijonek Miro Cerar, pa je v svoji utemeljitvi še dodal, da je mladi športnik, ki je svojo športno pot pričel leta 1993, s svojimi uspehi tudi močno prispeval k popularizaciji športa med slovensko manjšino na Koroškem.

Za svoje izjemne športne uspehe je Tomaž Druml prejel tudi številna priznanja Avstrijske smučarske zveze, dežele Koroške, prav tako več priznanj Olimpijskega komiteja Slovenije, nazadnje konec preteklega tedna srebrni znak OKS na slovesnosti na Jesenicah. Športni novinarji na Koroškem pa so ga razglasili za najbolj perspektivnega mladega športnika v deželi (Rookie of the year), ki je v najbolj napredoval v letu 2008.

»Odlikovanje s Bloudkovo plaketo mi pomeni zelo veliko, je velika čast. Bloudkova plaketa je eno najvišjih priznanj, ki ga R Slovenija podeli športnikom in športnim delavcem v Sloveniji in nam pripadnikom slovenske manjšine v Avstriji, v Italiji in v drugih državah. Naše športno društvo pa je še posebej povezano s Stankom Bloudkom, saj so prav po njegovih načrtih pri nas v Zahomcu zgradili prvo smučarsko skakalnico. Bloudkovo plaketo pa je med prvimi koroškimi Slovenci prejel tudi moj prvi stric Janko Wiegela, ustanovitelj in prvi predsednik športnega društva Zahomc.«

Tomaž Druml o se kljub vsemu vidi še na začetku svoje športne kariere. »Sedaj, ko tekmujem v svetovni eliti, gre šele zares«, je dejal v pogovoru za Primorski dnevnik in pristavil, da je s potekom letošnje sezone kljub zdravstvenim težavam, ki so mu onemogločili ta ali oni nastop, »zelo zadovoljen«. »Pred 14 dnevi sem v Franciji z devetim mesto dosegel svojo prvo uvrstitev med deseterico sve-



Tomažu Drumlju je k Bloudkovemu priznanju čestital predsednik Republike Slovenije Danilo Türk

tove elite in tudi v Seefeldu na avstrijskem Tirolskem sem konec preteklega tedna imel občutek, da imam še dosti potenciala za napredovanje – predvsem pri skokih.«

O tem je očitno prepričan tudi športno vodstvo avstrijske nordijske reprezentance, saj je po nastopih v Franciji in v Avstriji spet v boju za mesto rezervista na svetovnem prvenstvu konec meseca februarja v češkem Liberecu. »Konec tedna na tekmi v Klingenthalu bo vodstvo odločalo, ali bom šel na to veliko preizkušnjo«, je dokaj optimističen dejal Druml.

Njegov velik cilj pa je vsekakor nastop na olimpijskih igrah prihodnje leto v Vancouvru v Kanadi. »Moje geslo je nothing is impossible, torej nič ni nemogoče, in temu primerno se tudi pripravljam ne le na vse moje nastope temveč tudi na ta izziv. Najboljši primer, da je marsikaj mogoče, je bilo mladinsko svetovno prvenstvo leta 2007 v Trbižu, ko sem dva dni pred nastopom, na katerem sem osvojil srebrno kolajno, bolan ležal v postelji in nihče ni verjel, da bom osvojil kolajno. Če bom v avstrijski reprezentanci za olimpijske igre 2010, sem prepričan, da bo marsikaj možno. Zakaj tudi ne kolajna?« je za zaključek pogovora za naš list menil samozavesten mladi slovenski športni iz zavedne slovenske družine na jugozahodu Koroške, ne daleč od tromeje med Avstrijo, Slovenijo in Italijo.

Ivan Lukan

ODBOJKA - Osmina finala Lige prvakov

Blejci so se izkazali

Proti evropskemu prvaku Kazanu izgubili šele po dveh urah in pol ter petih setih igre - Huronsko navijanje v Tivoliju

Ach Volley - Zenit Kazan 2:3 (28:30, 33:31, 25:19, 13:25, 10:15) i

ACH VOLLEY: Flajs 7, Pajenk 12, Čebren, Cundy 3, Gasparini 34, Čuturič 11, Pleško, Thomas, Eatherton 6, Škorc, Perez 1, Satler 3.

ZENIT KAZAN: Ball 4, Zajcev, Ermakov, Kornejev 9, Bogomolov 12, Špilev 1, Bovduj 17, Čeremišin 15, Apalikov 6, Stanley 18, Abrosimov 8, Babičev.

LJUBLJANA - Ko je odbojkarjem ACH Volleyja žreb v osmini finala najelitnejšega klubskega tekmovanja v Evropi namenil branilko naslova, ekipo Zenita iz Kazana, ni nihče pričakoval, da bi slovenski prvak lahko nudil kakršen koli resnejši odpor. Toda v boju Davida z Golijatom bi se kmalu zgodilo presenečenje. Blejci se namreč renomiranega tekmeča niso ustrašili in celo vodili z 2:1 v nizih, toda na koncu so jim vendarle pošle moči. Do senzacije jim vseeno ni veliko manjkalo, glede na potek dvoboja bi lahko celo slavili s 3:0, kajti v prvem nizu so bili bližje zmagi, a na koncu na razliko le prepustili zaletno vodstvo gostom.

Kakorkoli že, Blejcem grede vse pohvale za igro in pristop v svoji drugi sezoni v ligi prvakov, ko so si tudi prvič izborili uvrstitev med 16 najboljših moštev.

Stratega obeh moštev, Glenn Hoag pri Blejcih in Vladimir Alekno pri Zenitu, sta tekmo začela s pričakovanima postavama. Za preorat in vodstvo domače ekipe je poskrbel z dvema zaporednima točkama Jasmin Čuturič, prednosti domači nato niso spustili vse do končnice, ko so imeli pri izidu 24:22 kar dve zaključni žogi. Na razočaranje polne dvorane Tivoli so ju Blejci napravili, tako kot nato še dve. Na igrišču se je raznel pravi boj, gostje se nikakor niso predali, medtem so tudi sami napravili eno zaključno žogo. A česa niso zmogli sami, je storil bolgarski sodnik Georgijev, ki jim je neupravičeno pripisal točko, darilo pa so evropski prvaki velikodušno sprejeli in niz nato zaključili v svojo korist s 30:28.

Ob menjavi strani so Blejci namenili marsikatero pikro na sodnikov račun, k sreči pa jih ta ob huronskem negodovanju več kot 4000 navijačev ni mogel slišati. Ni

PO NESREČI Albrechta prebudili iz kome

INNSBRUCK - Švicarski alpski smučar Daniel Albrecht je po treh tednih spet pri zavesti. Zdravniki v bolnišnici v Innsbrucku so ga, potem ko se mu je stanje v zadnjih 24 urah močno izboljšalo, prebudili iz umetne kome, v kateri je bil vse od hudega padca na smuku v Kitzbühlu. Petindvajsetletni smučar zdaj diha brez respiratornih pripomočkov, prav poskodbe pljuč pa so bile razlog, da so ga tako dolgo držali v umetni komi.

»Samostojno dihanje je že tako dobro, da pripomočki niso več potrebni. Krvavitev ni več, tudi pljučnica je pozdravljena,« so sporočili iz Univerzitetne bolnišnice.

EVROLIGA - Izidi 3. kroga drugega dela: Barcelona - Alba Berlin 85:69 (Jaka Lakovič zaradi poškodbe ni igral za Barcelono); Real Madrid - Maccabi Electra 98:79; Panathinaikos - Lottomatica 92:67 (Primož Brezec 20 minut, 6 točk, 4 skoke; Sani Bečirovič 28 minut, 6 točk, 5 skokov, 5 asistenc; 2 ukradeni žogi za Lottomatico); Cibona - Fenerbahçe Ülker 55:65 (Gašper Vidmar 13 minut, 3 točke, 1 skok, 2 podaji; Emir Preldžić 12 minut, 0 točk, 1 skok za Fenerbahçe).

BLED 2018

Farsa po vzoru trbiške kandidature

DIMITRIJ KRIZMAN

Seveda niso samo Hrvati (in Srbi) nepremišljeno potratni, ko gre za organizacijo ali celo samo recimo temu želje po organizaciji različnih velikih tekmovanj – tako kot sem pisal prejšnji teden. V naših krajih gotovo ne bomo nikoli videli zimskih olimpijskih iger, toda želje, da bi jih, so že bile in še so. V preteklosti je kar nekajkrat bila aktualna kandidatura tromejnega projekta, v katerem bi sodelovali Italija, Slovenija in Avstrija. Že samo dejstvo, da so Italijani kasneje uveljavili Turin, Avstriji pa so tudi podprli svojega samostojnega kandidata kaže, da je bila kandidatura »Tromeje« popolno zavajanje javnosti. Komu v korist? Gotovo številnim deželnim funkcionarjem in prišlednikom, ki so na stroške davkoplačevalcev lepo potovali po svetu na različne predstavitve ideje, ki nikoli ni ostala kaj več kot zgolj to. Najbrž tudi različnih pogodbenih sodelavcev ni bilo malo in glede na to, kako zna biti radodarna Dežela ob mno-

gih priložnostih, je »Trbiž 2002«, če morda ni bil že »Trbiž 1998«, napolnil žepe marsikomu. Seveda bi bilo krivično razkrivati samo negativne plati zgodbe. Poglejmo pozitivne: s samo najavo kandidature so gotovo milijonske množice spoznale, da se na Trbižu lahko smuča in mnogi so si rekli »le kaj bi hodili v Dolomite, če pa je na Trbižu tako lepo...«

Desetletje kasneje, ko so se v Furlaniji – Julijski krajini spomnili, da bi lahko nekaj let prodajali meglo v obliki nerealne kandidature ter s tem nahranili ekshibicionistične in finančne ambicije peščice ljudi, ki so se sicer izognili objavi v knjigi »La casta«, so se podobnega štos spomnili tudi v Sloveniji. Ravno zadnje tedne sem zasledil kar nekaj aktivnosti v zvezi z možnostjo kandidature Bleda za zimske olimpijske igre 2018. O njej govorijo nekateri župani na Gorenjskem, stvar pa ni ostala omejena v prelepi deželi med Karavankami in Julijci, ampak

je že priromala tudi v Ljubljano. Tako lahko preberemo, da je Inštitut za turizem ljubljanske ekonomske fakultete izdelal strokovno oceno, da so igre glede na zdajšnje razmere in načrte (!) za infrastrukturo, namestitvene zmogljivosti, prometne povezave in okolje, nič manj kot izvedljive. Cena? Malenkost! Kaj pa je dandanes 3.5 milijarde evra? Očitno mačji kašelj!

Iger na Bledu, Pokljuki, Koblj, Jesenicah, Ljubljani, Pohorju in še nekaterih prizoriščih seveda nikoli ne bo, to je jasno vsakomu; ki ima minimalno pojma o športu. Toda nekaj ljudi bo po zaslugi te smešne ideje šel kam na obisk ali koga gostil, nenačrtane strokovno (?) oceno, ki gotovo ni bila zastoj izdelal omenjeni Inštitut. Celoten pogon same ideje bo naposled gotovo pokuril kar nekaj stotisočakov evrov; to pa je že vsota, s katero bi se dalo vsaj malo urediti recimo Planico. (dimkrizman@gmail.com)

NOGOMET - Ljubitelji Sovodenj

Visoka zmaga in dve izključitvi

Sovodnje - Chiopris 4:1

STRELCI: 15 min. Bellini, 20. Fergolia, 30. Cescutti, 70. min Visintin.

LJUBITELJI SOVODNJE: Grimaz, Peteani, Bellini, Mihalj, Černic, Florenin, Figelj, Cescutti, Visintin (CotiČ), Fergolia (Pahor), Korsič (Marussi). IZKLJUČENA: Florenin in Peteani v 90 min.

Po par bleh predstava so Sovodnjenci ponovno zaigrali kot zmorej. Začetek tekme je bil enosmeren in domačini so potisnili na svojo polovico igrišča ekipo iz Chioprisa. V pol ure igre so dali kar tri zadetke. Najprej je Bellini zadel z glavo, nato je Fergolia podvojil direktno s strelom s kota. Tretji gol je dosegel Cescutti z lepim prostim strelom. Gostje so proti koncu prvega polčasa zmanjšali zaostanek a v drugem polčasu je Visintin spraval rezultat na varno s četrtrim zadetkom. Gledalci se gotovo niso dolgočasili, saj so imeli priložnost videti, kako je vratar Grimaz ubranil enajstmetrovko. Edina negativna nota je bila prenapljena dvojna izključitev ob zaključku tekme, ko je skromni sodnik poslal v sla-

čilnico Florenina in Peteanija. Res škoda, saj se bo odstotnost gotovo poznala v soboto, ko bo v Moraru ob 15.00 pričakovani derbi proti domači ekipi.

Vrstni red: Pieris 41, Mossa 38, Leon bianco 33, Fossaloni 31, Sovodnje in Moraro 26, Chiopris 25, Villesse 18, Porpetto in Staranzano 15, Cervignano in Turriaco 13, Domio 12, Fincantieri 10.

DISCIPLINSKI UKREPI - Disciplinska komisija deželne nogometne zveze je za dva kroga kaznovala Vesnina branilca Riccarda Bertocchija ter zveznega igralca Emilana Leoneja, ki ju tako ne bo na sobotnem derbiju proti Krasu. Pri Krasu pa ne bo Luce Mosce, ki je dobil en krog prepovedi igranja. Pri Primorcu bo en krog prisilno miroval Marco Cadet, pri Primorju Sebastiano Ferro, pri Zarji Gaji pa Kevin Segulin. Kar tri kroge prepovedi igranja pa je prejel Bregov igralec Luca Coppola, ki je - kot piše v zapisniku - s kometkom udaril nasprotnika.

2. AL - Zaostala tekma: Zaule-Porpetto 3:0 (Castiglione, Mitrano, Palmisciano).



SMUČANJE - V nedeljo v Forniju 28. zamejsko prvenstvo

Prijavilo se je 240 tekmovalcev

Največ je pripadnikov SK Devin - Prireditelj je letos SPDT - Pričetek ob 9.45

Slovensko planinsko društvo Trst bo v nedeljo, pod pokroviteljstvom Združenja slovenskih športnih društev v Italiji, prireditelj 28. Pokala ZSSDI, veljavnega za letošnje zamejsko smučarsko prvenstvo.

Smučarsko tekmovalstvo bo na progi Cimacuta v Forni di Sopra, z začetkom ob 9.45. uri. Prvi spust v veleslalomu bo veljaven za sestavo lestvic po kategorijah, društvene lestvice, društvene lestvice za mladinski sektor in kot kvalifikacija za nastop v drugem spustu.

Pravico do nastopa na drugem spustu v veleslalomu bodo imeli samo tekmovalci, ki so zasedli prvih šestnajst mest na absolutni moški lestvici in prvih osem mest na ženski lestvici, bodisi v članskih kakor v mladinskih kategorijah. Startali bodo v obratnem vrstnem redu. Branilca naslova sta Ivan Kerpan med moškimi in Veronica Tence med ženskami (oba Mladina).

Tekmovanja se lahko udeležijo člani slovenskih zamejskih smučarskih športnih društev, ki so člani ZSSDI. Naslov zamejskega smučarskega prvaka oziroma zamejske smučarske prvakinje lahko pridobijo smučarji in smučarke, ki obvladajo slovenski jezik, ki so se rodili ali imajo ali so imeli, stalno bivališče v deželi Furlaniji Julijske Krajine.



Lanska zamejska prvaka Veronica Tence in Ivan Kerpan

Nagrajevanje bo po končani tekmi na licu mesta, kjer bo tudi družabnost. Vsi smučarji kategorije baby-sprint in super-baby sprint bodo prejeli kolajno. Prvi trije

uvrščeni v vsaki kategoriji bodo nagrajeni s pokalom, prav tako vsa uvrščena društva. Pokal prejmejo tudi zamejski prvak in zamejska prvakinja v članski in mladinski kategoriji.

Vpisovanja so se zaključila včeraj, prijavilo pa se je okoli 240 tekmovalcev in tekmovalk, od teh 80 članov SK Devin, 63 čla-

nov SK Brdina, 50 članov SPDG, 33 članov ŠD Mladina in 13 članov SPDT.

Slovensko planinsko društvo Trst, ki je Pokal ZSSDI nazadnje priredilo leta 2004, je v organizacijski stroj vpreglo približno 25 svojih članov, za nedeljo pa si najbolj želi lepega vremena. Temperatura zraka naj bi se v prihodnjih dneh še znižala, to pa morda pomeni, da bodo razmere boljše kot so bile pretekli teden, ko je glavnina smučarskih tekem v naši deželi odpadla.

JUTRI TEKMA FISI Mladina prireja Pokal ZKB

V priredbi ŠD Mladina bo jutri na progi Varmost 2 v kraju Forni di Sopra tekma deželnega koledarja FISI za veterane, člane in mladince, veljala pa bo za Pokal Združne kraške banke. Pričela se bo predvidoma ob 9. uri, nastopili pa bodo tudi mnogi tekmovalci naših društev. Napovedujejo optimalno pripravljeno progo.

KARATE V Zgoniku tretje srečanje med FJK in Slovenijo

Že 3. mednarodni turnir v tradicionalnem karateju med reprezentancama Furlanije Julijske krajine in Slovenije bo v nedeljo prvič v Zgoniku. Tekmovanja, ki ga organizira deželni odbor FIKTA v sodelovanju s slovenskim klubom Shinkai Club in pod pokroviteljstvom Občine Zgonik in ZSSDI, se bo predvidoma udeležilo preko 200 športnikov in športnic iz obeh dežel. Z začetkom ob 9. uri se bodo tekmovalci različnih klubov in vseh starostnih kategorij (od otrok do članov) najprej med sabo pomerili v katah, nastopilo pa bo tudi večje število tekmovalcev zgoniškega društva. Svoj vrhunec pa bo turnir dosegel ob 12.30, ko bodo na sporedu borbe med izbranimi vrstama FJK in Slovenije. Vsaka ekipa bo štela pet tekmovalcev (dva člana, dva mladince, en mlajši mladinec) in dve tekmovalki. Našo deželo bodo zastopali člana Shinkai Elia Hrovatin in Matjaž Guštin, člana goriškega Sankakaja Mattia Braida in Stefano Panerotto ter dve tekmovalki in en tekmovalec iz Pagnacca. Hrovatin bo v ekipi FJK nosil kapetanski trak.

KOŠARKA - Jutri v Dolini četrtoligaški derbi Breg - Kontovel

Pod košem in daleč od njega

Bregovi »velikani« težka ovira za Kontovelce, ki pa so na zunanjih pozicijah lahko nevarni - Dom že danes doma proti Don Boscu

V petem krogu povratnega dela prvenstva je v Dolini na sporedu že drugi zaporedni slovenski derbi. Po visoki zmagi proti Domu bodo Brežani gostili še Brumnovce Kontovelce. Tako kot na prvi tekmi, ki se je zaključila s 17 točkami razlike v korist Brega, so tudi tokrat Sila in soigralci nesporni favoriti. Predvsem pod košema bodo Klabjan, Klarica in Zeriali predstavljali skoraj neresljivo uganke za manj izkušene in nižje Kontovelce. V zunanjih pozicijah pa bodo Švab, Paoletič, Lisjak in Šušteršič gotovo povzročali več težav Bregovim zunanjim igralcem kot nerazpoloženi domovci. Kontovel bo tokrat nastopil v skoraj popolni postavi, saj bo odsoten le mladi Marko Gantar, ki bo zaradi močnega udarca v koleno predvidoma miroval še nekaj časa. Pri Bregu bo Krašovec spet lahko računal na Klabjana, v dvomu pa bi lahko bila Jevnikar zaradi zvina gležnja in Ciacchi zaradi težav s kolenom.

Domovce čaka drevi že tretja "nemogoča" naloga: po Don Boscu in Bregu bodo torkat igrali proti drugi sili prvenstva - San Vitu. V Kulturnem domu se bo tekma kot običajno začela ob 20.45 s sodniškim metom Bartolija. Na papirju so gostje boljše od domačinov, še predvsem ker so v primerjavi z njimi dosti bolj uigrani, saj že vrsto let nastopajo s skoraj nespremenjeno postavo. Po dveh slabih predstavah morajo Ambrosijevi fanje stopnjevat formo pred marčnimi odločilnimi spopadi v boju za obstanek. Kulturnem domu največ preglašic povzročali Ponga, Praticò in Semenic s prodori in meti iz razdalje. Pod košema pa bi morali Cej in soigralci brez večjih težav kriti nadarjenega Ferlugo. Trener Ambrosi bo tokrat imel težave s preobiljem igralcev, saj bo ob predvideni popolni postavi moral pustiti igralca na tribuni. (M.O.)

PROMOCIJSKO PRVENSTVO

Težke za Sokol

V promocijski ligi bosta slovenski ekipi skušali ohraniti trenutno uvrstitev proti do sedaj manj uspešnim nasprotnikom. Že drevi ob 21.30 bodo na stadionu prvega maja borovci gostili mlado ekipo Cusa. Glede na izid prve tekme - zmage Bora Artgroup s 17 točkami naskoka, bi mo-



Ekipi Brega in Kontovela sta se letos pomerili tudi že na memorialu Lesizza (na sliki), v prvem delu D-lige pa so Brežani zmagali s 17 točkami prednosti

KROMA

rali biti domačini boljši od gostov. V zadnjem krogu pa so univerzitetniki presenetili in premagali tržaške nebotičnike, proti katerim so Sancinovi varovanci še pred dvema tednoma tesno izgubili. Prav proti Skyscraperu so pa bodo tokrat igrali sokolovci. Tekmo med ekipama tik pod vrhom

lestvice se bo v telovadnici šole Caprin začela ob 20.30, predvidoma pa jo bosta sodila izkušena Tržačana Giust in Romano. Proti ekipi bratov Simonič se bodo morali Hmeljak in ostali gotovo bolj potruditi kot v prejšnjih krogih. Z dobro igro pa jim zmaga ne more uiti. (M.O.)

«NAŠA NAPOVED» - Albert Voncina (Dom)

Biti moramo »bolj ekipa« in igrati bolj samozavestno

Alberta Voncina, maturanta na goriškem klasičnem liceju Primoža Trubarja in standardnega playmakerja Domove ekipe v D-ligi smo zmotili med pripravami na ekipno tekmovalstvo v matematiki. Poleg humanističnih predmetov - Albert se namreč pripravlja tudi za drugo maturitetno nalogo iz latinščine - mu očitno ležijo tudi znanstveni. Za bodočnost, seveda univerzo, pa se trenutno nagiba k študiju ekonomije. Že drevi ga z Domom čaka težka preizkušnja, saj bo igral proti izkušnim igralcem San Vita. »Trda bo, kljub temu, da lahko v Kulturnem domu nudimo dober odpor prav vsaki ekipi. Bolj kot na take tekme pa moramo misliti na to, da premagamo nam enakovredne ekipe: Libertas, Poggi, Milje, še drugič Villesse... Proti Dinamu bo gotovo trda, saj igramo drugo tekmo v

ALBERT VONCINA

KROMA



gosteh. Je pa še vedno derbi. Romansu pa bi bilo dobro vrniti poraz iz prvega dela. «Kaj pa mora Dom izboljšati, da doseže obstanek?» Prisotnost in delo na treningih. Poleg tega moramo biti »bolj ekipa«: včasih nismo uigrani. Potrebujemo tudi več samozavesti, saj smo tekmi proti Kontovelu in Nabu napravili, ker smo

se v zadnji četrtini bali zmage. «Z dvema zmagama več bi lahko Dom sedaj igral dosti bolj sproščeno. Kljub pomembni vlogi v članski vrsti je Albert še vedno mladinec in kot tak tudi nastopa v državnem prvenstvu pod devetnajstim letom z dresom Ardite. »V ekipi so me dobro sprejeli. V športu nisem opazil razlik v primerjavi s slovenskimi ekipami. «**ALBERTOVE NAPOVEDI**
Bor Radenska (16) - P.M.P. Oderzo (14) zmaga Bora +6 (prva tekma -3)
Texa Roncade (38) - Jadran Mark (16) zmaga Roncade +7 (+27)
Breg (32) - Kontovel (16) zmaga Brega +13 (+17)
Dom (4) - San Vito (28) zmaga Doma +2 (-25)
Polet (4) - Cussignacco (10) zmaga Poleta +9 (-5) (M.O.)

ODBOJKA

1. ženska divizija: Breg Bor prestatičen

Na Tržaškem
Volley 3000 - Breg/Bor Zadružna kraška banka 3:2 (25:23, 23:25, 25:17, 25:27, 15:12)

BREG/BOR ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA: Martincich 1, Žerjal 7, Desco 8, Carciotti 7, Koren 7, Richiardi 18, Starec 4, Luxa 5, Boscolo 5, Venier 1. Trener: Saša Smotlak

Združena ekipa Bora in Brega je že drugič zapored izgubila in tako zapravila priložnost, da bi svoje nasprotnice prehitela na lestvici. Volley 3000 nastopa v primerjavi s prvim delom prvenstva, ko so ga plave brez večjih težav premagale, okrepjen, naše igralko pa so bile okrnjene. To vsekakor ne more biti opravičilo za poraz, saj je bila zmaga v dometu Richiardijeve in soigralk, ki pa so spet igrale zelo statično v obrambi in veliko grešile. Domače igralko pa so nasprotno igrale zelo požrtvovalno in nikoli niso popustile, tako da je bila njihova zmaga na koncu povsem služena. Seti so bili razen tretjega vsi zelo izenačeni, plavim pa je lahko žal predvsem za končnico prvega seta, ko so po vodstvu v 21:19 povsem popustile. Najbolj borbeno so Smotlakove varovanke igrale v drugi polovici četrtega seta, ko so nadoknadile visok zaostanek in izsilile tie-break. V odločilnem petem setu pa so po začetnem vodstvu s 6:2, ko je že zgedalo, da bodo imele pristo pot do zmage, spet odpovedale v sprejemu in napadu, premalo agresivne pa so bile tudi v obrambi. (T.G.)

UNDER 13 ŽENSKESKUPINA B

Breg - Altura Coselli 3:2 (24:26, 25:23, 20:25, 25:16, 15:13)

BREG: Barut, Gruden, Kalin, Klun, Kraljič, Lo Pinto, Vinci, Zaccaria. Trener: Daniela Zeriali

Po izenačenih in napeti tekmi so Brežanke strle odpor Altura Coselli in tako še drugič slavile, igralko pa so pod svojimi sposobnostmi. Njihova zmaga bi lahko bila veliko bolj gladka, žal pa so slabo sprejemale in imele zaradi tega precej težav pri gradnji igre, na tla pa so večkrat padle tudi lahke žoge. Pozna se, da so v zadnjem obdobju zaradi boleznih in zimovanja zelo premalo trenirale. (T.G.)

**Rai Tre****SLOVENSKI PROGRAM****Za Trst:** na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)**Za Gorico:** na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.25 Tv Kocka: Mala Cecilijanka 2008 - Mali OPZ F. B. Sedej in OPZ Vrh sv. Mihaela
20.30 Deželni TV dnevnik
20.50 Čezmejna TV - Dnevnik Slovenija 1

Rai Uno

6.10 Nan.: Incantesimo
6.30 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije
6.45 Aktualno: Unomattina
10.00 Aktualno: Verdetto finale
11.00 Aktualno: Occhio alla spesa
12.00 Variete: La prova del cuoco
13.30 Dnevnik in Gospodarstvo
14.10 Variete: Festa italiana
16.15 Aktualno: La vita in diretta
17.00 Dnevnik, rubrike in vremenska napoved
18.50 Kviz: L'eredita'
20.00 0.50 Dnevnik
20.30 Kviz: Affari tuoi
21.10 Variete: Ciak...si canta! (v. E. Daniele)
23.15 Dnevnik, sledi Tv7
0.20 Aktualno: L'Appuntamento

Rai Due

6.20 Aktualno: Zdravje
6.25 19.00, 1.35 Resničnostni show: X Factor
6.55 Aktualno: Quasi le sette
7.00 Variete: Cartoon Flakes
9.15 Aktualno: TGR Montagne
9.45 Nan.: Un mondo a colori
10.00 Dnevnik, vremenska napoved in rubrike
11.00 Variete: Insieme sul Due
13.00 Dnevnik in rubrike
13.25 Val d'Isera: SP v alpskem smučanju, veleslalom (M)
14.30 Aktualno: Italia allo specchio
16.15 Aktualno: Ricomincio da qui
17.20 Nan.: Law & Order
18.05 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved
19.35 Nan.: Squadra speciale Cobra 11
20.30 23.30 Dnevnik
21.05 Nan.: E.R. Medici in prima linea (igra Goran Višnjić)



22.40 Nan.: Medical Investigation
23.35 Aktualno: Punto di vista
23.40 Aktualno: Malpensa Italia
1.15 Dnevnik - Parlament

Rai Tre

6.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes il caffè di Corradino Mineo; Italia, istruzioni per l'uso
7.30 Tgr Buongiorno Regione
8.00 Rai News 24 - Morning News
8.15 Aktualno: La storia siamo noi
9.15 Aktualno: Verba volant
9.20 Aktualno: Cominciamo bene
9.55 Val d'Isera: SP v alpskem smučanju, veleslalom (M)
11.25 Valdidentro: SP v nordijskem smučanju, smučarski teki
12.00 Dnevnik in vremenska napoved
13.15 Nad.: Terra nostra
14.00 Deželne vesti, vremenska napoved in rubrike
15.15 Variete: Trebisonda
17.00 Aktualno: Cose dell'altro Geo, sledi Geo & geo
18.15 Dnevnik in vremenska napoved

19.00 0.00 Deželne vesti in vremenska napoved
20.00 Variete: Blob
20.10 Nad.: Agrodolce
20.35 Nad.: Un posto al sole
21.05 Dnevnik
21.10 Aktualno: Mi manda Raitre
23.10 Variete: Parla con me
0.00 Deželni nočni dnevnik in vremenska napoved
1.10 Aktualno: Economix

Rete 4

7.10 Nan.: Quincy
8.10 Nan.: Hunter
9.00 Nan.: Nash Bridges
10.10 Nad.: Febbre d'amore
10.30 Nad.: Bianca
11.30 16.40 Dnevnik in prometne informacije
11.40 Nan.: My Life
12.40 Nan.: Un detective in corsia
13.30 Dnevnik in vremenska napoved
14.05 Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
15.35 Film: Sinuhe l'egiziano (zgod., ZDA, '54, r. M. Curtiz, i. E. Purdom)
16.20 Dnevnik - kratke vesti in prometne informacije
18.35 Nad.: Tempesta d'amore
18.55 Dnevnik in vremenska napoved
20.20 Nan.: Walker Texas Ranger
21.10 Film: Il collezionista di ossa (tril, ZDA, '99, r. P. Noyce, i. D. Washington)
23.35 Film: La giusta causa (tril, ZDA, '95, r. A. Glimcher, i. S. Connery)
1.30 Dnevnik - Pregled tiska

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska
7.55 Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar
8.00 Jutranji dnevnik
8.40 Aktualno: Mattinocinque
9.55 14.05, 18.05 Resničnostni show: Grande Fratello
10.00 Dnevnik
11.00 Aktualno: Forum (vodi Rita Dalla Chiesa)
13.00 Dnevnik, okusi in vremenska napoved
13.40 Nad.: Beautiful
14.10 Nan.: CentoVetrine
14.45 Aktualno: Uomini e donne
16.15 Resničnostni show: Amici
16.55 Aktualno: Pomeriggio cinque
18.00 Dnevnik, kratke vesti
18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario
20.00 1.30 Dnevnik in vrem. napoved
20.30 Variete: Striscia la notizia
21.10 Nan.: I Cesaroni (It., '08, r. S. Vicario, f. Pavolini, i. C. Amendola, E.S. Ricci, A. Fassari)
23.30 Aktualno: Matrix
1.30 Nočni dnevnik in vrem. napoved

Italia 1

6.00 Nan.: Still standing
6.35 13.40, 17.40 Risanke
9.00 Nan.: Hope & Faith
9.30 Nan.: Ally McBeal
10.20 Nan.: E alla fine arriva mamma!
11.20 Nan.: Piu' forte ragazzi
12.15 Aktualno: Secondo voi
12.25 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti
14.30 19.30 Risanke: Simpsonovi
15.00 Nan.: Paso adelante
15.50 Nan.: Smallville
16.40 Nan.: Drake & Josh
18.30 Dnevnik in vremenska napoved
19.50 Variete: Camera cafe'
20.30 Kviz: La ruota della fortuna
21.10 Variete: Le Iene Show (I. Blasy, L. Bizzarri, P. Kessiosglu)
23.10 Nan.: Gossip Girl
0.10 Variete: Saturday Night Live

Tele 4

7.00 8.35, 13.30, 16.40, 19.30, 23.02 Dnevnik
8.10 Pregled tiska
8.50 14.40 Klasična glasba
10.35 Nan.: Don Matteo 6
11.00 Nan.: Lassie
12.00 Kratke vesti, sledi Mappero' Faccia a faccia
12.45 Hard Trek
13.05 Il direttore incontra
13.15 Il Rossetti
13.50 Aktualno: ...Tutti i gusti
14.30 Olimpionici, famosi presenti e passati
14.40 Aktualno: Volley time
15.40 Aktualno: La compagnia del libro

17.00 Risanke K2
17.45 Si racconta ... Una sera d'inverno un narratore
19.00 Aktualno: Ditelo al sindaco
20.05 Aktualno: Musica, che passione!
20.20 Snaidero, passione basket
20.30 Deželni dnevnik
20.55 Stoa'
22.50 Aktualno: Qui Cortina
23.55 Nan.: Centennal

La 7

7.00 Aktualno: Omnibus, sledi Omnibus Life
10.10 Due minuti in un libro
10.20 Nan.: Il tocco di un angelo
11.30 Nan.: Matlock
12.30 Dnevnik in športne vesti
13.00 Nan.: L'ispettore Tibbs
14.00 Film: Ci rivedremo all'inferno (pust., VB/ZDA, '76, r. P. Hunt, i. L. Marvin)
16.20 Nan.: Mac Gyver
17.20 Dok.: Atlantide
19.00 Nan.: Cold Squad
20.00 Dnevnik
20.30 Aktualno: Otto e mezzo
21.10 Aktualno: Niente di personale
0.00 Dok.: Discovery Raging Palnet
0.55 Nočni dnevnik
1.20 Aktualno: La 25.a ora

Slovenija 1

6.10 Kultura, sledi Odmevi
7.00 8.00, 9.00, 15.00 Poročila
7.05 8.05 Dobro jutro
9.10 Ris. nan.: Trojčice (pon.)
9.35 Oddaja za otroke
9.45 Kratki dok. film: Moje sanjsko kolo
10.10 Enajsta šola
10.45 Dok. film: Mladi znajo pomagati
11.20 To bo mo poklic: dimnikar
11.50 Osmi dan (pon.)
12.25 Slovenski magazin
13.00 Poročila, vremenska napoved in športne vesti
13.15 Dok. odd.: Zadnja Gustloffova plovba (pon.)
14.05 Dok. feljton: Academia Croppensis
14.25 Slovenski utrinki
15.00 Poročila
15.10 Mostovi - Hidak
15.45 Kaj govoriš? = So vakeres?
16.05 18.10 Risanke
16.25 Nan.: Linus in prijatelji - V pričakovanju Božiča
17.00 Novice, slovenska kronika, vremenska napoved in športne vesti
17.55 0.10 Duhovni utrip
18.25 Nad.: Strati
19.00 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti
19.40 Eutrinki
19.55 Hum. druž. nan.: Peta hiša na levi
20.25 Na zdravje!
22.00 Odmevi, vremenska napoved, šport
22.55 Polnočni klub
0.25 Dok. odd: Pastirske hiše na Krasu (pon.)
0.55 Sedma moč osamosvojitve - Tv dnevnik 13.02.1991
1.20 Dnevnik (pon.), sledi Dnevnik zamejske Tv

Slovenija 2

6.30 1.20 Zabavni infokanal
7.00 Infokanal
7.15 Glasnik (pon.)
8.40 Umetnost igre
9.45 Val d'Isera: SP v alpskem smučanju, veleslalom (M)
11.25 Val di Dentra: SP v nordijskem smučanju, smučarski teki, sprint (M in Ž)
13.15 Val d'Isera: SP v alpskem smučanju, veleslalom (M)
14.45 Evropski magazin (pon.)
15.15 Sedma moč osamosvojitve - Tv dnevnik 13.02.1991
15.35 Šport špas (pon.)
16.05 Študentska
16.25 Mostovi - hidak (pon.)
16.55 Migaj raje z nami!
17.25 Val d'Isera: SP v alpskem smučanju, veleslalom (M)
18.50 Zlata šestdeseta (pon.)
20.00 Arhitekturna potepanja
20.50 Nad.: Fraiser
21.15 Film: Med življenjem in smrtjo (dram., ZDA, '99, r. M. Scorsese, i. N. Carge)
23.10 Film: Čar kresne noči (Rom. kom., koprod, '07, r. A. Hahn, i. M. de Medeiros)
0.35 Nad.: Svanje (pon.)

Koper

13.45 Dnevni program
14.00 Čezmejna TV - TGR FJK - deželne vesti
14.20 Euronews, sledi Vesolje je...
15.00 Športna oddaja
15.30 Film: Prva nagrada - Maria Rosa (it, i. C. Croccolo, I. Barsizza)
17.00 Val d'Isera: SP, veleslalom (M)
18.00 Študentska (program v slovenskem jeziku)
18.20 Pravljičice Mike Make
18.35 Vremenska napoved
18.40 Primorska kronika
19.00 22.00, 23.55 Vsedanes - TV dnevnik
19.25 Vsedanes aktualnost
20.00 Zoom - mladi in film
20.30 Potopisi
21.00 Dok. oddaja
22.15 Globus
22.45 Arhivski posnetki
23.35 Košarka NLB - magazin
0.10 Čezmejna Tv TDD - Tv dnevnik v slovenskem jeziku

Tv Primorka

11.00 0.00 Videostrani
11.30 20.00, 23.30 Dnevnik Tv Primorka, vreme
17.10 Nad.: Jelena
18.00 Miš maš
18.45 Primorski poslanci (pon.)
19.45 Kulturni utrinek
19.55 EPP
20.00 23.05 Dnevnik Tv Primorka, vreme
20.30 Objektiv (pon.)
21.00 Razgledovanja
21.30 Oddaja Ges Tv
22.00 Sodobna umetnost
22.30 Vedeževanje

RADIO

RADIO TRST A
7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.25 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Kulturne diagonale; 9.00 Radioaktivni val; 10.00 Poročila; 10.10 3x3 je deset; 10.15 Odrpta knjiga; 11.00 Studio D; 12.00 Prihaja vikend; 13.20 Zborovski utrip; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Otroški kotiček; 14.40 Jezikovna rubrika; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Jazz odtenki; 18.00 Kulturni dogodki; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)
6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK; 7.00 Jutranjik; 9.00-12.30 Dopoldan in pol; 12.30 Opoldnevnik; 14.00 Rekel in ostal živ; 16.15 Glasba po željah; 17.10 Pregled prireditvev; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Radio Bla Bla; 19.30 Rončel na obali; 21.00 Petkov zavitek; 22.30 Moj radio je lahko balon; 0.05 Nočni program.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)
6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.25 Drobcu zgodovine; vremenska napoved in prometne vesti; 8.00-10.30 Dnevnik jutra; 8.05 Horoskop; 8.33 Nogometna kabala; 8.45 Govorimo o...; 9.00 Posebnosti o ekonomiji; 9.33 Pregled dogodkov; 10.00 Predstavitev dnevnika; 10.10 Vremenska napoved, radijski seznam oddaj; 10.33-11.00 RC everywhere; 11.00-12.00 Odprti prostor; 12.10 Predstavitev dnevnika; 12.15 Sigla single; Vremenska napoved in prometne vesti; 13.00-14.00 Chiacchieradio; 13.15 Secondo Casadei; 14.00-14.30 Prosa; 14.35 Euro notes; 14.40 Glasbeni program; 15.05 Pesem tedna; 15.10 Predstavitev dnevnika, vremenska napoved in prometne vesti; 15.30 Dogodki dneva; 16.00-18.00 Ob 16-ih; 18.00 The magic bus; 19.00 Glasbeni spored; Vremenska napoved in prometne vesti; 20.00 Radio Capodistria zvečer; 21.00 Odprti prostor; 22.00 Ameriška duša; 22.30 Posebnosti o ekonomiji; 23.00 Album charts; 0.00 Prenos RS.

SLOVENIJA 1
5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 5.00-9.00 Jutranji program; 5.30 Jutranja kronika; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.00 Jutranja kronika; 7.35 Gremo naokrog; 8.05 Svetovalni servis; 8.40 Obvestila; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Radio Ga-Ga; 11.15 Radi imamo Radio; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slovenske glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Obvestila in osmrtnice; 14.30 Labirinti sveta; 15.00 Radio danes radio jutri; 15.30 DIO; 16.30 Evrozvenket; 17.00 Studio ob 17-ih; 18.15 Gremo v kino; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Kulturni fokus; 21.05 Slovencem po svetu; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 O morju in pomorščakih; 23.05 Literarni nočturno; 23.15 Za prijeten konec dneva; 23.30 Labirinti sveta.

SLOVENIJA 2
5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.45 Kulturne prireditve; 9.15 Šport; 9.35 Popevka tedna; 9.45 Val v izvidnici; 11.35 Obvestila; 12.00 Izjava tedna; 13.00 Poročila; 13.25 Napoved sporeda; 14.00 Kulturne drobtinice; 14.35 Izbor popevk tedna; 15.10 RS napoveduje; 15.15 Finančne krivulje; 15.30 DIO; 16.05 Popevki tedna; 16.30 Centrifuga; 16.50 Vreme; 17.10 Evrotrip; 17.40 Šport; 18.50 Večerni spored; 19.00 Dnevnik; 19.30 Nocoj ne zamudite; 20.00 Stop pops 20; 21.00 Nova elektronika; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Klub klubov.

SLOVENIJA 3
6.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 0.00 Poročila; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Skladatelj tedna; 11.05 Eppur si muove; 11.25 Concertino narodov; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Nevidna mesta; 13.30 Zborovski kotiček za mlade; 14.05 Oder; 14.35 Divertimento; 15.30 DIO; 16.05 Napoved sporeda; 16.15 Svet kulture; 16.30 Podoba znanja; 17.00 Recital; 18.20 Likovni odmevi; 19.00 Dnevnik; 19.30 Orkester Slovenske filharmonije; 22.05 Zborovski koncert; 22.30 Jazz; 23.55 Lirični utrinek.

RADIO KOROŠKA
6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Diwan; 18.00-6.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sol in poper (105,5 MHz).

Primorski dnevnik

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:
Družba za založniške pobude DZP doo z enim družabnikom PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ
Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.it
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.it
Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.it/>
Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €
Naročnina za Italijo 280,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347
Cena za Slovenijo: 1,00 €
Letna naročnina za Slovenijo 200,00 €
plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE
Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIJALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglašni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povisek 20%

NEKOMERCIJALNI OGLASI
oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800912775
Fax +39.0481.32844

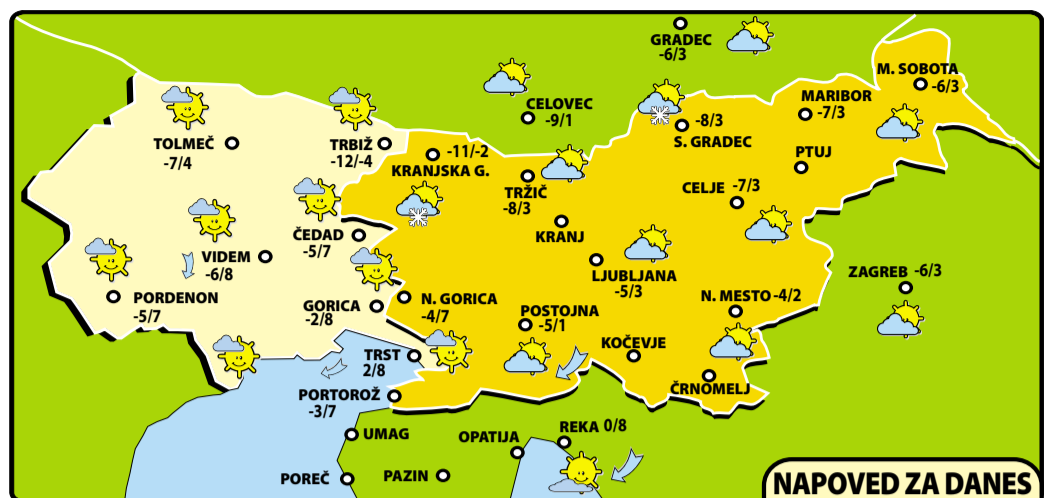
Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi po formatu, osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale na besedo. DDV - IVA 20%

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948
Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS

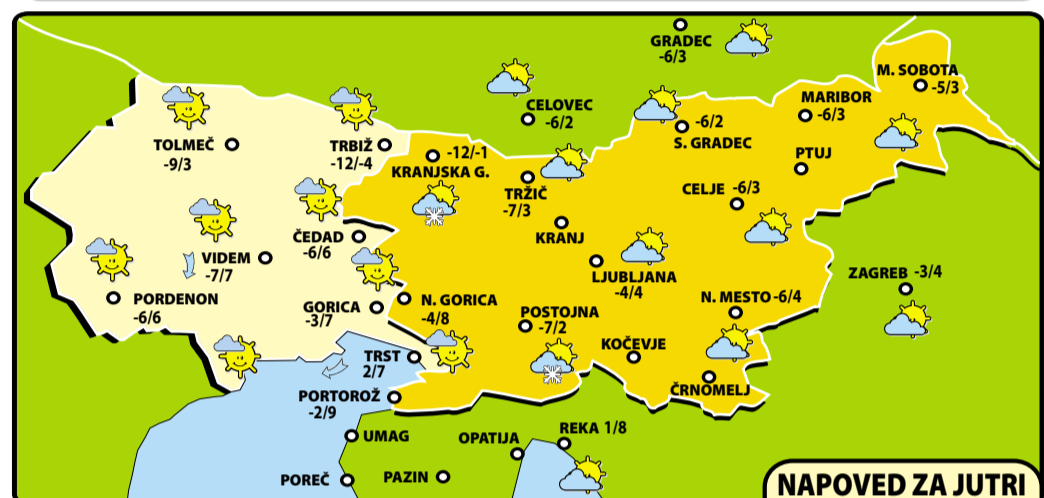
Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhodnem dogovoru z založnikom.



Po vsej deželi bo prevladovalo delno jasno vreme. Zjutraj bo ob obali verjetno pihala zmerna burja. V visokogorju pa tramontana.

Zjutraj bo povečini jasno, čez dan spremenljivo do pretežno oblačno. Dopoldne bodo možne posamezne snežne plohe. Na Primorskem bo zjutraj pihala šibka burja. Najnižje jutranje temperature bodo od -8 do -3, najvišje dnevne od -1 do 4, na Primorskem okoli 8 stopinj C.



Po vsej deželi bo prevladovalo delno jasno vreme. Pihali bodo severni do severovzhodni vetrovi šibke do zmjerne jakosti.

Jutri bo spremenljivo do pretežno oblačno, možne bodo posamezne snežne plohe. V nedeljo bo delno jasno. Še bo hladno.

Nad Italijo se nadaljuje dotok severnih tokov, ki so zelo mrzli v višjih plasteh in suhi v prizemlju.

Nad zahodno Evropo se zadržuje območje visokega zračnega pritiska, nad srednjo Evropo in Balkanom pa območje nizkega zračnega pritiska. S severnim vetrom doteka nad naše kraje hladen in razmeroma suh zrak.

DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 7.10 in zatone ob 17.29
Dolžina dneva 10.19

BIOPROGNOZA
Danes bodo vremensko pogojene težave imeli le najbolj občutljivi ljudje, okrepljeni bodo tudi nekateri bolezenski znaki.

MORJE
Morje rahlo razgibano, temperatura morja 9,2 stopinje C.

SNEŽNE RAZMERE (v cm)

Kanin	880	Piancavallo	450
Vogel	340	Forni di Sopra	310
Kranjska Gora	100	Zoncolan	360
Krvavec	310	Trbiž	250
Cerkno	150	Na Zlebeh	570
Rogla	190	Mokrine	380
Mariborsko Pohorje	150	Podkloster	225
Cvetta	350	Bad Kleinkirchheim	180

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER

VESOLJE - Prvi tovrstni incident v zgodovini V vesolju sta trčila ameriški in ruski satelit



WASHINGTON - V vesolju sta v torek trčila dva velika komunikacijska satelita - komercialni satelit ameriške družbe Iridium in ruski satelit, ki naj ne bi že dalj časa več deloval. Verjetnost, da bi razbitine, ki so nastale pri prvem tovrstnem trčenju, zadele Mednarodno vesoljsko postajo (ISS), je po mnenju vesoljske agencija Nasa zelo majhna.

Kot so sporočili z Nase, bi lahko trajalo še več tednov, da ugotovijo celotno razsežnost trčenja, do katerega je prišlo skoraj 800 kilometrov nad Sibirijo. Po mnenju Nase pa je tveganje za ISS in tri astronaute, ki se tam trenutno nahajajo, majhno. Kljub temu zaenkrat ostaja nejasno, v kolikšni meri so ogroženi drugi komercialni ali vojaški sateliti, poroča ameriška tiskovna agencija AP.

Satelit Iridium, ki je bil v vesolju od leta 1997, je tehtal 560 kilogramov, ruski satelit Cosmos 2251, ki po vesolju kroži od leta 1993, pa skoraj tona. Kot poroča nemška tiskovna agencija dpa, ki se sklicuje na poročanje ameriške televizije CBS, so prve radarske raziskave ameriške vojske pokazale, da je trčenje za sabo pustilo okoli 600 kosov razbitin. (STA)

ZDA - Modna revija

Michelle Obama na naslovnici Vogue

NEW YORK - Ameriška prva dama Michelle Obama bo krasila naslovno marčne številke ameriške izdaje revije Vogue. Na fotografiji, ki jo je poslala Annie Liebovitz, Obama v vijolični obleki brez rokavov sloni na zofi, poročajo tuje tiskovne agencije.

Michelle Obama je za Hillary Clinton šele druga ameriška prva dama, ki se bo pojavila na naslovnici kakšne

modne revije. Druge soproge ameriških predsednikov so se sicer pojavljale v revijah, a ne na naslovnih.

Obamova na fotografiji specialiste za potrebe Annie Liebovitz nosi obleko mladega tajvanskega modnega oblikovalca Jasona Wuja. Njegovo obleko je nosila že na eni od zabav po inauguraciji moža Baracka Obame za novega predsednika ZDA 20. januarja. (STA)

VELIKA BRITANIJA - Zaradi žalitev Princ Harry mora na tečaj nediskriminacije



LONDON - Britanski princ Harry mora po škandalu, ki je izbruhnil zaradi njegovega rasističnega poimenovanja kolega v vojski, na tečaj nediskriminacije. Po pisanju britanskega časnika Daily Mirror naj bi se na tečaju naučil predvsem izbirati besede, s katerimi ne bi nikogar užalil.

Britansko javnost je januarja razburil posnetek iz leta 2006, v katerem Harry vojaškega kolega imenuje 'Paki', kar je Veliki Britaniji žaljiv izraz za Pakistanca. Harry je v video posnetku iz leta 2006 kolega v vojski imenoval "naš mali Paki prijatelj", poleg tega pa je uporabil tudi besedo 'raghead' - zmerljivko za Arabce. S šalami ni prizanesel niti svoji babici, kraljici Elizabeti II.

24-letni Harry se je za izjavo po objavi posnetka opravičil in dejal, da z njo ni želel nikogar prizadeti ter da jo je pred tremi leti uporabil kot vzdevek. Kot piše Daily Mirror, ki se sklicuje na vojaške vire, bodo izpad britanskega princa zabeležili v njegovi vojaški kartoteki, vendar pa ne bo vplival na njegovo nadaljnjo kariero.

Harry je že leta 2005 sprožil škandal s svojo diskriminatorno držo, ko je na neki zabavi nosil nacistično svastiko. (STA)